

GAZETA POLSKA CHICAGO

PISMO LUDOWE DLA POLONII W AMERYCE.

No. 45.

Chicago, Illinois, Czwartek, dnia 7go Listopada 1907 roku.

ENTERED AT THE POST OFFICE OF CHICAGO, ILLINOIS, AS SECOND-CLASS MATTER.

Rok 35.

PREMIUM...

czyli podarunki dla naprzód płatnych abonentów "Gazety Polskiej w Chicago."

Ponieważ wielu abonentów zapisuje gazetę na kwartał lub pół roku, co utrudnia bardzo prowadzenie ksiąg i naraza nas na znaczne koszty, postanowiliśmy dać każdemu abonentowi, który opłaci z góry "Gazetę Polską" na cały rok, premię czyli podarunek wartości jednego dolara w książkach znajdujących się w naszej księgarni, tak Powieściowych, Historycznych, jako też do Nabozęństwa, za dopłatą 10c na przesyłkę tejże premii. Jeżeli na premię wybierane są Roczniki Tygodnika, to trzeba dołączyć 40c. na przesyłkę.

Jeżeli książka wybrana na premię, kosztuje więcej jak dolara, to abonent dopłaca tyle, ile książka ponad dolara kosztuje i przysyła tę sumę razem z abonamentem. Np.: Kto sobie wybierze w premii powieść Hrabia Monte-Christo, która kosztuje \$2.00, to odciąga sobie dolara jako premię, a \$1.00 przysyła razem z prenumeratą i dołącza 10c na przesyłkę premii. Prawo do powyższej premii mają tak samo nowi, jak i starzy abonenci "Gazety Polskiej".

"Gazeta Polska" na cały rok kosztuje \$2.00, na pół roku \$1.25, na cztery miesiące \$1.00, na kwartał 75c.

"Gazeta Polska" do Europy kosztuje \$3.00 bez premii, a do Kanady kosztuje \$3.00 z premii.

Katalogi książek i obrazów wysyłamy każdemu na żądanie bezpłatnie.

"Gazetę Polską" można zapisywać każdego czasu.

Na zmianę adresu należy przysłać 10c. w znaczkach poczt.

NASI PODROZUJĄCY AGENCI I KOLEKTORZY.

Naszymi podróżującymi agentami są, posiadając nasze zupełne zaufanie i mając prawo kolektować za "Gazetę Polską" i książki na co wydają kwity:

Pan W. Radomski kolektuje obecnie za "Gazetę Polską" w Winonie i okolicy, St. Paul, Minneapolis, Delano, Silver Lake, Minn. itd.

Pan W. Michalek, Paweł Łukaszkowski i Antoni Pawroc kolektują za "Gazetę Polską" w Buffalo, Depew, Niagara Falls, Medina, Albion, Rochester, Auburn, Syracuse, Utica, Amsterdam i okolicznych miastach w stanie New York.

Pan Pawłowski kolektuje w całym stanie Pennsylvania, Delaware, New Jersey, obecnie odwiedza abonentów w Philadelphia i okolicy.

Pan Stanisław Góralski kolektuje w Worcester, Webster i całym stanie Massachusetts i Rhode Island.

Pan Teodor E. Winlarski kolektuje w stanach Illinois, Wisconsin i Indiana.

Pan Franciszek Pisarek, 520 Hudson Ave., Rochester, N. Y., kolektuje w stanie Michigan i Ohio.

Józef Juniewicz 80, River, N. J., Józef Glin 1 id. kolektuje w Kenosha, Wis. i okolicy.

Pan Bronisław Florowski, 480 Lovett St. Detroit Mich. kolektuje w mieście Detroit i okolicy.

Pan A. Czakaj, 605 Jarvis Ave., Winthrop, Canada.

Wł. Bankowski 8098 S. E. 65st Ave Cleveland, Ohio kolektuje w całym stanie Ohio.

F. Frączkowski, 298 Elm cor 8th St. Wyandotte, Mich. kolektuje za "Gazetę Polską" w Wyandotte i okolicy.

Pan A. Konfederath kolektuje za "Gazetę Polską" w South Amboy, N. J.

Jan Przybysławski kolektuje w Mass., Conn. itd.

Pan Jan Roszkowski, (Parkville) Brooklyn, N. Y. kolektuje za "Gazetę Polską" w Chicago, w New York City, Brooklyn, Greenpoint, Jamaica, N. Y., i Bayonne City, N. J.

Pan W. F. Krylak, 156 Pleasant str., Northampton, Mass., kolektuje za "Gazetę Polską" w Chicago, w Northampton, Mass., i okolicy.

Pan Jan Marchlewski, kolektuje w Wheeling, W. Va., i okolicy.

L. Kokowski, kolektuje w Chicago, Ill., i okolicy.

M. Golembiewski, kolektuje w Newark, N. J. i okolicy.

Józef Apelman 2610 E. Allegheny Ave. ma prawo do kolektowania w Philadelphia i okolicy.

Pan W. Juniewicz jest naszym agentem i kolektuje w Perth Amboy, N. J., i okolicy.

Pan St. Śleszyński, kolektuje w Philadelphia i okolicy.

Pan L. Rusznawski, kolektuje w Philadelphia i okolicy.

Józef Jamłotkowski kolektuje w Philadelphia i okolicy.

Abonenci, którzy mają płacić prenumeratę za "Gazetę Polską", a idą do pracy, niechaj pozostawia w domu pieniądze i upoważniają swoje żony do zapłaty abonamentu, a odbiorą zaraz od nich swoje premie, jakie sobie obiorą, ponieważ w przeciwnym razie przysyłać im nie będziemy, to ma być obowiązek, a omyślenie się zmarudzi.

WIADOMOŚCI ZAGRANICZNE.

Trzęsienie ziemi.

Tashkend, Turkestan rosyjski, 31 października. — Miało tu miejsce straszne trzęsienie ziemi, wskutek którego miasteczko Karatagh, a nie Buhara znikło z powierzchni ziemi, a 15,000 jego mieszkańców znalazło śmierć w ruinach.

Gubernator miasta Karatagh i jego matka są jedyne osoby, które ocalały w nieszczęśliwym wypadku.

Karatagh znajduje się w kraju górzystym, w południowo-wschodniej części Buhary, prosto na południe od Tashkentu, który jest jednym z głównych miast tego kraju. Wąskie i strome ścieżki górzyste i drogi dla wozów są jedynymi środkami komunikacji z Karataghem i bardzo mało napisano o tem mieście, tak, że można mówić, że nie jest ono dobrze znanem. Ludność całego tego kraju jest przeważnie mahometaniska, z małymi wyjątkami Rosyan, od czasu, jak kraj ten zaczął być rosyjskim krajem lennym w roku 1873.

Buhara mierzy 92,000 kwadratów mil, a ludność jej wynosi przeszło 2,000,000 dusz; znajduje się tu masa miast, cieszących się świetnym powodzeniem. Buhara leży prosto na północ od Afganistanu, a na wschód od Persyi.

Pomaga Ameryce.

Paryż, 1 listopada. — Gubernator Banku francuskiego przysłał 75 milionów franków w złocie do Londynu. Pieniądze te przeznaczone są dla Stanów Zjednoczonych, potrzebujących dziś w znacznej ilości gotówki wobec przesilenia finansowego. Umyslnie jednak upozorowano te przesyłkę zapotrzebowaniem Anglii, aby nie budziła zaniepokojenia między drobnymi kapitalistami francuskimi, którzy baliby się tak znacznego zaangażowania Francyi w obecnych kłopotach finansowych Ameryki.

Wybory do trzeciej dумы.

Petersburg 1 listopada. — Wynik ostatnich wyborów, które się odbyły wczoraj we większej części Rosyi europejskiej, na Kaukazi i w Rosyi azjatyckiej dowodzi, że trzecia дума będzie zupełnie konserwatywną, co przepowiadano od czasu przeprowadzenia nowego prawa wyborczego. Po raz pierwszy w rosyjskiej historii parlamentarnej konstytucyjni demokraci i członkowie lewicy spotkali się z przewyższającą większością reakcyjnych, konserwatywnych i umiarkowanych konstytucyjistów, którzy popierają program reformy rządowej.

Podczas wczorajszego dnia wybrano 206 posłów, z

których 96 jest konserwatywnymi, 76 członkami umiarkowanej partji konstytucyjnej, zawierając 50 paździczników, jeden członkiem partji pokojowego odrodzenia, tylko 15 konstytucyjnymi demokratami, 6 mahometanami, 6 socjalistami, 17 członkami skrajnej lewicy, pomiędzy którymi znajduje się dwóch sprzyśniętych rewolucjonistów.

Wybory się nie skończyły i 124 posłów wybiorą dzisiaj. Wybory dzisiejsze — można śmiało twierdzić — będą miały ten sam wynik, a ponieważ cała дума liczy tylko 242 posłów, będzie panowała w niej większość konserwatywna. Wybory się odbyły razem w 41 guberniach Rosyi europejskiej, całego Kaukazu, w guberniach Kubanu i Tereku i pomiędzy Moskalami, zamieszkałymi nad granicami Królestwa Polskiego.

Postępowcy odnieśli zupełne zwycięstwo z wyjątkiem gubernii Wiatki, simbirskiej i permńskiej w Rosyi europejskiej i w dystryktach nie rosyjskich, granicznych z Azją. Paździcznicy zdobyli wiele gubernii, które dotąd były konstytucyjnymi-demokratycznymi, podczas gdy związek rosyjski i inne organizacje reakcyjne miały powodzenie w tak wielu dystryktach, że rząd się nieźmiernie zatruwożył.

Cholera.

Petersburg, 1 listopada. — Urzędowa statystyka donosi, że z nadejściem zimnej pory roku cholera liczebnie się zmniejsza. W tygodniu od 15 do 22 października zanotowano 1,099 wypadków zarazy, w czem 416 śmiertelnych. Więcej niż połowa, bo 569 wypadków wydarzyło się w guberniach kijowskiej i wołyńskiej. W czterech południowych guberniach były 103 wypadki, a 75 w guberniach środkowych nad rzeką Wolgą.

W wielu okolicach, nawiedzonych kłęką zarazy, zabobonna i dzika ludność zburzyła szpitale izolacyjne.

Prusacy w strachu.

Berlin, 1 listopada. — Dotąd wszyscy bankierzy niemieccy byli bardzo spokojni o Amerykę, lecz obecnie zmienili gruntownie swe zapatrywania. Obawiają się, że obecny brak gotówki w Ameryce gwałtownie odbije się na amerykańskim przemysle i handlu. Wskutek tego wszystkie amerykańskie papiery wartościowe spadły znacznie na giełdzie berlińskiej. Wtajemniczeni powiadają, że jest to tylko manewr spekulantów giełdowych, którzy chcą nastraszyć ludzi, aby sprzedawali amerykańskie papiery wartościowe, na czem naturalnie zarobiliby spekulanci, kupując owe walory po niższej cenie. Bądź jak bądź sytuacja jest bardzo niesta-

ła. Także akcje linii Hamburg-America spadły niezawodnie w przypuszczeniu, że wychodźtwa do Ameryki ustanie.

Dżuma w Afryce.

Tunis, 1 listopada. — W tutejszym porcie pojawiła się dżuma. Dotąd stwierdzono 7 wypadków zachorowania i trzy wypadki śmierci w fabryce mebli, położonej tuż nad morzem. Natychmiast po stwierdzeniu zarazy, fabrykę spalono, a pozostałych 60 robotników, którzy razem pracowali z tymi, co zachorowali, zwolniono.

Władze municypalne zaraz przedsięwzięły wszystkie środki ostrożności, aby zapobiedz dalszemu szerzeniu się zarazy. Pomędzy innymi środkami wymienić należy wojnę ze szeszurami, które się tępi na każdym kroku.

Kłęska dla pijaków.

Helsingfors, Finlandya, 2 listopada. — Wczoraj parlament fiński jednogłośnie przyjął prawo w sprawie alkoholu, zabraniając absolutnie wyrobu i sprzedaży alkoholu w całej Finlandyi. Ponieważ prawo to zaszkodziłoby rosyjskiej taryfie z obcymi krajami, nie jest prawdopodobnem, żeby car miał je zatwierdzić, chociaż tu myślą, że to nastąpi.

Wobec przyjęcia prawa po całym kraju odbywają się uroczystości na cześć wstrzemięźliwości. Parlament zostanie dziś odroczone, gdy dekret carski zostanie przeczytany ze zwykłymi ceremoniami.

Bunt we Władywostoku.

Petersburg, 2 listopada. — Według urzędowego sprawozdania w sprawie buntu marynarzy we Władywostoku, załogi trzech niszczycieli torpedowców, Skorego, Serditego i Trewożnego, zbuntowały się, rozpostarły czerwone flagi i obstrzelowały port, wyrządzając wielką szkodę budynkom i zabijając kilku żołnierzy i cywilnych. Skory, na pokładzie którego znajdowało się 3 agitatorów rewolucyjnych, a pomiędzy nimi jedna kobieta, przewodniczył w buncie, ponieważ na żądanie agitatorów, załoga jego najpierw zbuntowała się, zabijając dowódcę okrętu i raniąc oficerów, których rozbrojono i uwięziono w kajutach.

Na ogień zbuntowanych niszczycieli torpedowców odpowiadały baterie lądowe, działa kanonierki Mandżurów i niszczyciele torpedowców Grosowoj, Smielij i inne. Okrążyły Skorego i otworzyły na niego ogień krzyżowy, który go zgruchotał na kawałki, eksplodowały oba jego kotły i zapalił się. Prawie wszyscy buntownicy, którzy byli na jego pokładzie, zginęli. Trzech lub czterech, którzy pozostali przy życiu, rzucili się w morze.

Bunt na Trewożnym został stłumiony przez jego załogę po ranieniu sześciu buntowników i zabicu talce samej liczby. Jenerał hrabia Unterberger, dowódca wojskowego dystryktu amurskiego przybył do Władywostoku i objął panowanie nad sytuacją.

Biskup Ropp zesłany.

Wilno, 2 listopada. — Rząd rosyjski skazał biskupa diecezji wileńskiej, J. E. ks. Roppa, na osiedlenie w głębi Rosyi za "nielojalne zachowanie się wobec władzy państwowej. 'Nielojalność' tę tłumaczyć należy przekonaniami narodowymi i szczerze patriotycznymi tego dostojnika kościoła. — Takie to owoce wydaje uległość Watykanu względem rządu rosyjskiego. Zbiry moskiewskie niby to poważają Watykan, utrzymują przy nim swego reprezentanta, lecz tylko dla szyderstwa, jak nas uczy rzeczywistość.

Trzęsienie ziemi.

Samarkand, Turkiestan, 3 listopada. — Dziś rano miało miejsce tu gwałtowne trzęsienie ziemi, lecz stosunkowo poczyniło ono nie wielkie szkody. Mieszkańcy mocno wystraszeni uciekli z domów na ulice i przez pewien czas w całym mieście panowało ogromne zamieszanie.

Sejm finlandzki.

Helsingfors, 31 października. — Sejm fiński uchwalił wczoraj 8 milionów rubli jako wynagrodzenie dla rządu rosyjskiego za to, że Finlandczycy nie potrzebują odbywać służby w wojsku rosyjskiem. Równocześnie jednak dano do zrozumienia, że sejm nie życzy sobie wydawać więcej pieniędzy na ten cel i że cesarz, jako wielki książę fiński ma przystąpić do reorganizacji armii fińskiej.

Wielki strajk.

Londyn, 3 listopada. — Ryszard Bell, generalny sekretarz Zjednoczonych Towarzystw Kolejarzy, dziś wieczorem ogłosił, że 88,134 członków brało udział w ostatnim powszechnym głosowaniu, co do strajku, a 76,925 głosów oświadczyło się za strajkiem. 8,773 głosowało przeciw strajkowi, a reszta głosów była nieważna. 500,000 kolejarzy przy kolejach angielskich nie należy do Stowarzyszenia.

Rezultat ten głosowania ogłoszony został w hali Alberta na wielkim zebraniu, na którym były obecne delegacje ze wszystkich części Zjednoczonego Królestwa.

Sekretarz Bell zaznaczył także, że wykonawczy komitet Stowarzyszenia zadolony jest z rezultatu głosowania, lecz nie poczyni żadnych dalszych kroków aż do rezultatu spotkania reprezentantów Stowarzyszenia z prezydentem giełdy. Narada ta odbyć się ma 6-go listopada. Jeżeli przyjdzie bę-

dzie musiało do strajku, to zjednoczenie kolejarzy trymać się będzie solidarnie.

Zebrań uchwalilo rezolucję, przyrzekającą gorące poparcie decyzji komitetu wykonawczego, bez względu na to, jaką ona by nie była.

Zjazd monarchów.

Londyn, 3 listopada. — W ciągu miesiąca listopada do Anglii zjeżdżać się będą z wizytą koronowane głowy. Cesarz niemiecki z cesarzową, świtą i kanclerzem państwa von Buelow na przyjeżdża 11 listopada i tej wizycie przypisują nie małe polityczne znaczenie. Cesarz Wilhelm ma spędzić cały tydzień jako gość króla Edwarda i mieszkać będzie w pałacu Windsor, który na przyjęcie dostojnych gości został gruntownie odnowiony.

Na program przyjęcia ma się składać cały szereg zabaw, przedstawień teatralnych i wielki państwowy bankiet, na którym cesarz Wilhelm będzie miał sposobność poznania wielu angielskich mężów stanu. Bankiet ma być wspólnym od wszystkich dotychczas urządzanych, gdyż król Edward pragnie uczcić swego siostrzeńca, z którym dotychczas politycznie nie bardzo się zgadzał.

Inni królewscy goście do Anglii przybywają przed cesarzem niemieckim, a że zostaną dłużej, więc przynajmniej na jednej zabawie w pałacu Windsor jednocześnie znajdą się razem cztery głowy koronowane, a mianowicie: cesarz niemiecki i królowie Anglii, Hiszpanii i Norwegii.

Drobne Wiadomości.

Paryż. — Nadeszła z Maroka depesza do paryskiego dziennika "Matin" zawiadająca, że Mulej Hafiz jako sułtan pretendent rozpoczął "świętą wojnę", skoro tylko przyjdzie do przekonania, iż Francya nie popiera weale sułtana Abdela Asiza.

Berno Szwajcarskie. — Przyjęto tutaj w głosowaniu ludowym nową ustawę wojskową, na mocy której będzie przedłużona służba wojskowa dla rekrutów i nastąpią inne zmiany. Reforma ta pociągnie za sobą 600,000 dolarów nowych wydatków rocznie.

Aurora, Ind. — Zamknięto tu bank "The Aurora National Bank".

Topeka, Kans. — W tych dniach zamknięto 3 banki w Kansas City, Coyville i w Garland.

Lectonia, O. — The First National Bank ogłosił niewypłacalność.

Pskow, Rosya. — Rozbójnicy napadli siedmiu żołnierzy, eskortujących kasjera bankowego i zabili wszystkich, uciekli z 1,300 rub.

Tyflis. — Sąd wojenny skazał szeregowców batalio-

nu kolejowego, Bogdanowa, Petrunowa, mieszkańca Suram-Osipowa na karę śmierci przez powieszenie za zabicie podoficera, który przeszkadzał agitacji rewolucyjnej wśród szeregowców batalionu.

Petersburg. — Komisya dla zbadania nadużyć na kolei transbajkalskiej przedłożyła ministerstwu komunikacji tak obszerny materiał iż dla opracowania jego stałoby się koniecznym specjalni urzędnicy.

Petersburg. — Według projektu departamentu ministerialnego dla spraw górniczych, w sprawie uregulowania produkcji nafty poddani mogą być dopuszczeni do uprawiania przemysłu naftowego pod temi samymi warunkami, jak Rosyanie.

Petersburg. — Dzienniki zapewniają, że obecnie nastąpi zjazd między carem, a królem Edwardem. Car po powrocie do Petersburga nie ma już zamiaru wyjeżdżać.

Petersburg. — Gubernie połtawska, wołyńska, lubelska, mohylowska i mińska uznane są za zagrożone cholera.

Berlin. — Frachtowo-pasażerski pociąg wykołęił się blisko Bingen nad Renem. Sześć osób poniosło śmierć, a 14 niebezpieczne rany. Pociąg przechodził przez most, gdy nagle się wykołęił lokomotywa i jeden wagon i lokomotywa spadła do rowu. Wagoni frachtowe, wiozące kamienie, spadły na wagon pasażerski na dno doliny, kompletnie zasypując wszystkich pasażerów, z których ani jeden nie uszedł cały.

New York. — Ogólna suma złota, sprowadzona z zagranicy wynosi \$25,000,000. Z sumy tej Londyn dostarczył \$1,000,000.

Warszawa. — Według wiadomości, która stąd nadeszła, signor Toselli, pianista włoski, który poślubił hrabinę Montignoso, byłą księżną saksońską, będzie tu kilkakrotnie występował przed publicznością na koncertach. Donoszą także, że żona będzie mu towarzyszyła.

Pittsburg, Pa. — W Bradock, przedmieściu Pittsburga, zniszczył pożar wielki budynek biznesowy, wyrządzając szkody na \$150,000.

Odesa. — Sześciu mężczyzn, skazanych tu za złośliwe nalenie do stowarzyszeń anarchistów i komunistów, zostało tu powieszonych.

DO ABONENTÓW.

Kto z czytelników ma na adresie znaczek "Nov. 7", to znaczy, że prenumerata jego skończyła się w Listopadzie 1907. Kto chce nadal "Gazetę Polską" odbierać, niechaj natychmiast przysłać prenumeratę; w przeciwnym razie wysyłkę gazety wstrzymamy.

W. Dyniewicz

INTERESBANKOWY

Kurs pieniędzy, które wysyłamy do Europy, jest następujący:

| | |
|--|--|
| MARKA do Niemiec, W. Ks. Poznańskiego, Prus Wschodn. i Zachodnich i Salsku | 24 ²⁵ / ₁₀₀ 15c |
| KORONA do Austrii, Galicyi, Czech, Moraw i Węgier | 20 ⁸¹ / ₁₀₀ 25c |
| RUBEL — do Rosji, Litwy, Polski pod Moskalim | 52 ¹⁰⁰ / ₁₀₀ 25c |
| FRANK — do Francji, Belgii i Szwajcaryi | 19 ⁹⁶ / ₁₀₀ 15c |
| GULDEN — do Holandji | 41 ⁹⁶ / ₁₀₀ 25c |
| KRONER — do Danii, Norwegii i Szwecji | 27 ³⁵ / ₁₀₀ 25c |
| LIRA — do Włoch | 19 ⁹⁶ / ₁₀₀ 25c |

Wazelnia pieniadze wysylane do Europy przez niżej podpisane, dochodzą bez żadnej zwłoki do miejsca przeznaczonego i wyłączone gotówką przedawemu odbiorcy, ponieważ pieniądze te wysyłane są za pośrednictwem banku w Lipsku, który to bank ma pełnięce stosunki z mym bankiem, największym w całej Ameryce "First National Bank of Chicago."

Władysław Dyniewicz

Kalendarz Tygodniowy.

LISTOPAD.

- 8 P. Gotfryda
- 9 S. Teodora
- 10 N. Andrzeja
- 11 P. Marcina
- 12 W. 5 braci Polaków
- 13 Ś. Stanisława Kostki
- 14 C. Laurentego

Wiadomości z Polski.

Bandytyzm.

Do sklepu kolonialnego Hibslera przy ul. Gnojnej w Warszawie weszło 3 ludzi i rzuciwszy właścicielowi pytanie: "Co będzie z zaarrestowanymi subjektami?" nie czekając odpowiedzi, dali do Hibslera kilka strzałów rewolwerowych, które na szczęście chybiły. Napastnicy wybiegli następnie na ulicę i poczęli uciekać, a za nimi podążył tłum ścigających bandytów z okrzykiem "Japajęcie bandytów".

Przechodzący robotnik Samuel Gesundheit usiłował zatrzymać jednego, lecz ten dał doń strzał, przeszywając mu pierś na wylot. Ostatecznie publiczność pochwyliła bandytę, podczas gdy drugiego napastnika ujęli żandarmi na ulicy Ciepłej. Jeden z napastników 18 letni Hersz Lubenfeld przyznał się, że strzelał do Hibslera, drugi, który zastrzelił Gesundheit, nie chce wyjawiać nazwiska swego. Trzeci uciekł.

Napad na pocztę.

W tych dniach w Łodzi dokonano napadu na furgon pocztowy, wiozący znaczniejszą sumę pieniędzy. Na rogu ulic Pańskiej i Podleśnej w bliskości dworca kolei kaliskiej zaczęło się kilkunastu ludzi zbrojnych w rewolwery i karabinki mauserowskie; czatujących spstrzeżł patrol, złożony z 2 żołnierzy i wezwał do podniesienia rąk do góry, na co ei odpowiedzieli strzałami, kładąc trupem jednego i raniąc ciężko drugiego żołnierza.

W pobliżu krążył drugi patrol piechoty i ten dał do napastników kilka strzałów, kładąc trupem jednego z nich, który strzelał z karabinu mauserowskiego.

Tymczasem z drugiej strony na odgłos kanonady nadbiegł patrol konny, do którego owi ludzie znowu dali szereg strzałów z rewolwerów i mauserów. Jeden dragon i jeden strażnik śmiertelnie ranni spadli z koni, jednego konia zabito.

Po strzałach sprawy rzucili się do ucieczki, ale ponieważ strzały wywołały duży alarm, nadbiegające patroly rzuciły się w pogoń za uciekającymi napastnikami z bagnietami w rękę i po drodze zakuli na śmierć 31 letniego Mendla Hirschberga, piekarza, oraz zranili śmiertelnie Stanisława Marciniaka, piekarza.

Równocześnie zagrzmiały salwy wzdłuż ulicy, dane przez nadbiegającą rotę piechoty. Wszczęł się nieopisa-

ny popłoch, gdyż na sąsiednim placu odbywał się targ. Ludzie w panicznym strachu jedni przez drugich uciekali, chroniąc się po domach lub padając na ziemię. W rezultacie zabici zostali jeden żołnierz, dwaj napastnicy i jeden przechodzień; raniono 9 osób w tem 4 żołnierzy i policjantów. Napad był, jak donoszą, dziełem organizacji bandyckiej.

Ukryte skarby.

Zabawy wypadek zaszedł jak czytamy w "Dzien. Kujawskim" w tych dniach w Mogilnie. We więzieniu zwierzył się pewien robotnik pewnemu z nim razem odsiadującemu karę Mogillniakowi, że kiedyś przed kilku laty okradł bank mogliński, a pieniądze w sumie 20,000 marek ukrył na emmentarzu w Olszy. Gdy wyszli z więzienia, ów Mogillniak wraz z dwoma obywatelami udał się w nocy do owego robotnika, mieszkającego w Bylsku i wszyscy udali się na emmentarz. Po krótkim bezowocnym szukaniu powiadział robotnik, że pieniądze zakopał w Bylsku pod pewną gruszą. Udali się więc na owo miejsce i gdy Mogillniacy poczęli ziemię rozgrzebywać pod wskazaniem drzewem, robotnik udał się po łopaty do domu i już więcej się nie pokazał. Udali się więc wszyscy trzej do jego mieszkania i znaleźli go śpiącego na sianie. Poczęli mu grozić rewolwerem w razie, gdyby nie chciał wskazać ukrycia, lecz robotnik bronił się tem, że pozwolił sobie na żart i że jest to wszystko nieprawda. Obywatele jak niepyszni wrócili z próżnymi rękoma do Mogilna.

Wybory do III Dumi na Litwie i Rusi.

Prawybory na Rusi już są prawie skończone, a rezultat ich, jak to było do przewidzenia, nietylko dla Polaków, lecz wogóle dla sprawy wolnościowej okazał się fatalny. Typowe gniazdo narodowościowego ucisku i zachłanności biurokratycznej nie zadało kłamu swojej przeszłości. Wybory, dokonane na zasadzie reakcyjnej ordynacji wyborczej, pod opieką rządu i przy czynnym udziale Związku narodu rosyjskiego nie mogły nie uwieńczyć się skutkiem dla reakcyjnej biurokratycznej pożądanym.

Na Ukrainie z 78 wyborców własności ziemskiej nie mamy ani jednego Polaka; na Podolu z 76 tylko 7; na Wołyniu z 83 — 21 Polaków. Porównując ten rezultat z obszarem większej własności ziemskiej, znajdującą się w posiadaniu poszczególnej narodowości, okazuje się, że cyfry odnośne nie pozostają do siebie w żadnym stosunku.

Według obliczeń "Dziennika Kijowskiego", na Ukrainie własność polska stanowi przeszło 40 proc. ogólnego obszaru większej własności, w powiatach zaś berdyczowskim i skwirskim dochodzi do 60 proc., a w taraszczańskim do 75 proc.

Na Podolu w ręku wyborców polskich znajduje się przeszło 500 tysięcy dziesięcin ziemi, podczas kiedy więksi właściciele ziemscy Rosyjanie, uprawieni ordynacją do wyborów, posiadają około 400 tysięcy dziesięcin, tj. o 100 tysięcy mniej.

Wreszcie na Wołyniu w ręku większych właścicieli ziemskich Polaków znajduje się 753 tysięcy dziesięcin ziemi, a więksi właściciele Rosyjanie posiadają tam 681 tysięcy.

Prawybory na Litwie pod względem ilości wybranych

Polaków przeszły nieco lepiej, ale i tam "tendencja" rządowa przejawiała się niedwuznacznie i nader dobitnie. Tak, na przykład, w powiecie poleckim, gubernii witebskiej, gdzie istniał podział narodowościowy, Polacy władają 41.7 proc. obszarów, należących do wszystkich kategorii właścicieli, którzy mają bezpośrednio lub pośrednio prawo udziału w zjazdach powiatowych. Wobec tego według prawa z dnia 3 czerwca, z liczby przypadających na powiat 5 mandatów, Polacy powinni byli otrzymać 2 mandaty, a Rosyjanie 3. Tymczasem na mocy rozporządzenia ministerstwa spraw wewnętrznych stosunek ten został bez żadnej prawnej racji zmieniony w ten sposób, że prawyborem polskim udzielono tylko 1 mandatu. Decyzja powyższa została przez poszkodowanych zaskarżona, prawdopodobnie jednakże owa "skarga", jak zwykle, pozostanie bez skutku.

Pogłoski o cholercie.

Kraków. — Rozeszła się tu wieść o wypadku cholery. Według informacji z bezpośredniego źródła przywieziono wczoraj do szpitala św. Łazarza wśród bardzo podejrzanych objawów właścianina Jana Cierpica z Białej i pomieszono go w oddziale chorób zakaźnych w zupełnym odosobnieniu. Kierownik oddziału stwierdził po przeprowadzeniu badania bakteriologicznego i mikroskopowego, że niema w danym wypadku cholery, jest tylko ostre zapalenie żołądka i jelit po spożyciu znacznej ilości świeżych grzybów i po picu wody. Choremu wypompowano treść żołądka, a wkrótce opuści on szpital.

Napady.

Warszawa. — Na kolej nadwiślańską "Kopalnia Dąbrowska" napadło kilkunastu ludzi, którzy z rewolwerami w rękę wtargnęli na stację, ubezwładnili służbę i zabrali 134 rubli.

Pomiędzy Częstochową a Rudnikami na biegnącym pociągu towarowym dokonano napadu. Rabusie pociąg zatrzymali. Po półgodzinnej utarczce, w której jednego ze służby ciężko zraniono, bandyci nie zabrawszy, musieli ratować się ucieczką.

Między Babami a Piotrkowem na pociąg towarowy napadła inna grupa bandytów, lecz spotkawszy się z oporem służby, uciekli.

Wrzesień w Warszawie.

W ubiegłym miesiącu sąd warszawski wojenny rozprawy 16 spraw politycznych, przyczem w 4 sprawach wydano wyrok śmierci na 14 osób. Wykonano je jednak tylko na dwóch osobach. Za nieprawomyślność polityczną z rozporządzenia generała gubernatora 296 mieszkańców Warszawy otrzymało rozkaz opuszczenia Królestwa Polskiego. Na liście tej znajdują się nazwiska osób znanych powszechnie z ks. Janem Gralewskim na czele.

Wynikiem całego szeregu rewizji, dokonanych w omawianym miesiącu było — jak to komunikują źródła urzędowe — wykreślenie biura S. D. związku garbarzy, drukarni, należącej do P. P. S. oraz pewnej ilości broni. Podobnie jak i ubiegłych miesięcy, huk strzałów rozlegał się często na ulicach miasta, świadcząc, iż krwawe samosądy i porachunki w dalszym ciągu są na porządku dziennym. Rezultatem krwawych rozpraw było zranienie 26 osób; przyczem 10 lu-

dzi zająca te przypłaciło życiem.

Dokonano również kilkakrotnych zamachów na funkcyjnarystów władzy mianowicie: strzelano bez rezultatu do naczelnika wojskowego oddziału straży ziemskiej, do strażnika kolejowego, dwóch policjantów konnych, przyczem pod jednym zabito konia, wreszcie przy zbiegu ulic Żytniej i Okopowej zabito policyanta posterunkowego, a na ulicy Mostowej zastrzelono rewizora. W dniu 28 września usiłowano dokonać zamachu na życie przewodniczącego sądu wojennego, generała Koziulki. Dokonano również kilku napadów i zamachów terrorystycznych, będących wynikiem ostrego zatargu, jaki na tle ekonomicznym powstał między właścicielami składów obuwia i pracownikami. Podłożono bomby pode drzwiami mieszkań czterech składnic owa "skarga", jak zwykle, pozostanie bez skutku.

Samobójstw popełniono dwadzieścia.

Między młotem a kowadłem.

Warszawa. — We wszystkich prywatnych szkołach średnich z prawami szkół rządowych panuje tego roku przepięknie tak wielkie, że właściciele otwierają aż do 6 klasy. Opłaty szkolne znacznie podwyższono. Dochodzą one do 200 rubli.

Należy wyjaśnić, że wspomniane szkoły mają rosyjski wykład. Szkoły z językiem wykładowym polskim nie mają praw szkół rządowych. Frekwencja ta zatem jest ze szkoda dla szkół prywatnych z językiem wykładowym polskim, a tłumaczy się tem, że młodzież wobec niemożności uzyskania praw dla szkół z językiem wykładowym polskim, nie chcą powracać do bojkotowanych przez siebie szkół rządowych, wybiera szkoły prywatne, jakkolwiek i w nich jest język rosyjski wykładowym.

Napad na kasyera.

Warszawa. — Do pism warszawskich donoszą z Łodzi o napadzie na kasyera i rabunku 22,500 rb., co następuje: W południe 15 bandytów dokonało napadu na kasyera stacji towarowej kolei łódzkiej, Juliusza Hevela, w chwili, gdy pieniądże te niósł z kolei do łódzkiego banku państwowego. Pieniądże te były sumą dziennego wpływu. Kasyer wioził ją w walizce w towarzystwie woźnego, obok nich zaś jechała druga dorozka z dwoma woźnymi, przeznaczonymi dla pilnowania pieniędzy. Gdy wjechali w ulicę Węglową, 15 bandytów uubezwładniło 4 jadących i zabralo walizkę z 22,500 rublami. W tej samej chwili nadjechał jakiś kupiec, którego bandyci opadli i zabrali mu 400 rb. Natychmiast po dokonanych napadzie bandyci rzucili się do ucieczki w stronę ulicy Widzewskiej, gdzie natknęli się na strażnika ziemskiego, Jakuba Worobiewa. Worobiew dał do bandytów kilka strzałów, skutkiem czego jeden z nich padł na miejscu trupem. Bandyci odpowiedzieli również strzałami i ranił ciężko Worobiewa, poczem umknęli.

Zagadkowe zniknięcie hr. Zamoyskiej.

Warszawa. — O zniknięciu hr. Zamoyskiej donoszą dzienniki warszawskie:

hrabina Marya Zamoyska, córka Konstantego i Janiny z Potockich, młoda, bardzo piękna małżonka hr. Zamoyskiego, wyjechała z rezydencji w Rudnikach w towarzystwie brata i męża Adama na dworzec kolejowy w Szepietowie, skąd sama pociągiem kolei petersburskiej odjechała do Warszawy. W Warszawie oczekiwali jej przybycia rodzina; hr. Zamoyska miała zabawić tu kilka dni. Gdy nie przyjechała, zaniepokojona rodzina zawiadomiła telefonicznie męża Adama, otrzymała jednak od niego odpowiedź, że hrabina wyjechała.

W przedziale I klasy, w którym hr. Zamoyska jechała, znaleziono dużą walizkę z jej inicyałami, mniejszą walizkę, wszystko w największym ładzie. Razem z hrabiną wsiadli do tego samego wagonu, lecz innego przedziału inżynier Zyff, oraz p. Frunkin, nadto jechał jeszcze jakiś obcy podróżny. Dwaj pierwsi podróżni pozostali w swoim przedziale odurzającą woń, wyszli na kurytarz i tu stali. Gdy wrócili do przedziału, usnęli. Konduktor obudził ich celem skontrolowania biletów. Gdy pociąg zatrzymał się na jednej stacji, wysiadł ów nieznanomy. Następnie zauważyli owi dwaj podróżni, że gdy pociąg ruszył, ów nieznanomy znów wsiadł do wagonu. Potem zasnęli obaj. Przed Warszawą do ich przedziału wszedł przeżony nadkonduktor, udano się do sąsiedniego, tu na podłodze leżały walizki i brylantowy pierścień. Okno wagonu było otwarte. Znalaziono także zakrwawioną chustkę. Natychmiast zarządzono wzdłuż całej linii poszukiwania. Sprawa jest ogromnie tajemnicza. Śladów dotąd nie znaleziono.

Ślady krwi zauważono także na firankach przy oknie, które było otwarte. Hr. Zamoyski przyjechał natychmiast do Warszawy. Jadące pociągami osobowym i towarowym, nie natrafił po drodze nigdzie na ślady. W pewnym tylko miejscu na nasybie zauważył ślady krwi.

Śledztwo weszło już na pewne poszlaki tej tajemniczej sprawy. Oto na stacji Małkinia z pociągu, którym jechała hr. Zamoyska, wysiadła jakaś dama o rysach twarzy męskich. Przypuszczają, iż był to mężczyzna, przebrany za kobietę.

Zauważono brak kilku cennych drobiazgów w rzeczach hr. Zamoyskiej. Rzeczy te atoli mieli skraść po drodze żandarmi.

Zagadkowa ta sprawa wywarła w Warszawie ogromne wrażenie. Władze sądowe przeszukały całą służbę owego pociągu. Aresztowano palacza wozu, w którym dokonano zbrodni i odstawiono go do Warszawy.

Późniejsza poczta przynosi, że hr. M. Zamoyska przybyła do domu ojca swego, Konst. hr. Potockiego i znajduje się w krytycznym stanie. Szczegóły trzymane są w tajemnicy.

Wyroki.

Warszawa. — W sprawie frakcyjnej rewolucyjnej PPS. skazano za przechowywanie nielegalnych wydawnictw Józefa Uziębłę na 8 lat ciężkich robót, Antoniego Uziębłą, Włodz. Pochwałskiego i Annę Krasucką na osiedlenie.

Sąd skazał redaktora "Taniej biblioteki dla wszystkich" A. Sobieszkańskiego za wydanie "Pieśni Janusza" na 6 tygodni aresztu policyjnego.

Izba sądowa zatwierdziła wyrok pierwszej instancji, skazujący p. Orłowskiego, redaktora "Kukułki" na miesiąc więzienia.

Sąd wojenny skazał na śmierć "jednego z naszych" Samuela Rosenberga i Jana Millera, oskarżonych o napad na pewien sklep w Warszawie.

Z Radomia piszą: Miasteczko Zwolen, położone na drodze z Lublina do Radomia zostało podpalone z kilku stron i zgorzało doszczętnie. Ocalały jedynie kościół, synagoga i apteka. Do Radomia nadejścią tłumnie pogroźcy, opowiadające pełne grozy szczegóły. Przeszło 7 tysięcy ludzi pozostało bez dachu i mienia.

Zwoleń, niegdyś miasteczko, dzisiaj osada, w powiecie kozienickim, nad rzeką Zwolenką, leży w odległości 4 mil od Radomia. Założone w roku 1425 miasteczko to podnosiło się niegdyś szybko, tak, że w roku 1459 liczyło 258 domów. Po spaleniu przez Szwedów, Zwoleni upadł i od tego już czasu podnieść się nie mógł. Kościół parafialny w Zwoleniu zbudowany na początku 16-go wieku mieści w sobie marmurowy nagrobek Jana Kochanowskiego. Straty obliczają na milion rubli.

Ucisk na Litwie.

Na Litwie obecnie odczuwać się daje reakcja w całej pełni. Czynownictwo chwyta się środków wprost małostkowych, aby polskość ile możności ścięła. Ujawnia się to codziennie prawie w życiu publicznym, a nawet prywatnym. Tak np. toczy się walka o szyldy polskie. Z tego powodu pociągnięto także i administrację "Dziennika Wileńskiego" przed kratki sądowe za wywieśnienie szyldu w języku polskim bez uwzględnienia języka państwowego. Sprawa choć drobna, ale bardzo znamienna. Tak protokół policyjny, jako i świadek postawiony ze strony policyi, utrzymywali, że na szyldzie "Dziennika Wileńskiego" nie ma żadnego rosyjskiego napisu, pomimo, że każdy przechodzący ulicą Dominikańską sprawdzić może, że obok tytułu "Dziennik Wileński", widnieje napis po rosyjsku "Gazeta". "Dziennik Wileński" wyjaśnia tę zagadkę: "Czynownictwo rosyjskie nie chce uznać, że imiona nie ulegają zmianie w językach obcych, i że samo ministerium rosyjskie, wydające pozwolenie na rozmaite wyznaczniki lub nazwy firm i znaczki fabryczne, pozwala na używanie nazw łacińskich, francuskich i innych, jak Noblesse, Impe-

riał, Flora, Stella itd. Nawet w koncesji na wydawnictwo oznaczonego tytułu pisma, jako "Dziennik Wileński", ale wszystko to nie ma znaczenia w oczach czynowników. gdy chodzi o język polski. Sędzia "pokoju" wydał wyrok, skazujący administrację na 10 rubli grzywny i usunięcie szyldu. Cieszyć się będą z tego wyroku hakatyści i wszyscy wrogowie słowiańszczyzny.

Bandytyzm w Galicyi.

Z Dukli donoszą, że namnożyło się w tamtejszej okolicy bandytów i niepokoją gościńce. Niedawno napadli na pana Stońskiego, dyrektora dukielskiego banku zaliczkowego, jadącego z Miejsca Piastowego do Rogowa, potem na adw. dra Millera, jadącego do Krosna. Przesnyk dukielski stał się teraz dla podróżnych tak niebezpiecznym, jak w średnich wiekach.

Z Brodów donoszą, że szajka złoceńców napadła na dom nauczyciela ludowego, Aszkenazego i uspiwszy narkotykami całą rodzinę, obrabowała dom. Szkoda wynosi 200 koron.

Nowy Dwór. — Miasto spaliło się w trzech czwartych częściach. Pastwą płomieni stało się około 120 posesji, mających ze 400 budynków. Kościół, świątynia ewangelicka i gmach rządowe ocalały. Przeszło 1,500 rodzin pozostało bez dachu i chleba.

Lwów. — W tych dniach wybuchł pożar w Medyce, koło Przemysła, własności dra Jana Pawlikowskiego. Spłonęło 16 budynków nieubezpieczonych. Przy ratowaniu poparzony został żandarm.

Warszawa. — Według obliczeń odbyte prawybory dały następujące wyniki: na listę N. D. padło 18,768 głosów, na listę zaś partii żydowskiej skrajnej padło 410 głosów.

Lublin. — W więzieniu lubelskim w celi dla kobiet przestępczyni politycznych znaleziono funt dynamitu, 4 browningi nabite i kilka naboży zapasowych. Okazało się, że przygotowywano ucieczkę.

Kraków. — W Krośnie zmarł Franciszek Bernard, żołnierz z r. 1863. Brał czynny udział w kilku potyczkach — pod Radziwiłowem dostał się do niewoli i skazany został na osiedlenie do Syberji, gdzie przebywał przez sześć lat.

Poznań. — Komisja kolonizacyjna kupiła znów świeżo wielki majątek rycerski "Otorowo" w powiecie szamotulskim, obejmujący około 4.000 morgów.

Zaproszenie do przedpłaty

na nowe ilustrowane dzieło

Tysiąc Nocy i Jedna.

Będzie to wydanie najnowsze, drukowane wyraźnym pismem i na pięknym papierze, a zdobit je będą artystycznie wykonane ilustracje. Dzieło to obejmuje 12 tomów, a kto nam nadesłanie przedpłatę za nim zostanie wykończonym, ten otrzyma całe dzieło broszurowane za dolara, a oprawne w linteum, 12 tomów w trzech ksiązkach \$2.50. Spieszcie się z przedpłatą, ponieważ po ukoczeniu dzieła to będzie znacznie droższem.

Przedpłata będzie się przyjmowała tylko do 1-go października. Ktoby sobie życzył mieć to dzieło w mocnej oprawie niechaj nadesłanie \$1.50 więcej czyli \$2.50. Pozamiejscowym opłacamy sami expres.

Ponieważ wykonanie ilustracji zajmuje bardzo wiele pracy i czasu, dlatego dzieło to będzie gotowe około nowego roku. Chcąc dać wszystkim sposobność do nabycia tego dzieła za zniżoną cenę postanowiliśmy przedłużyć przedpłatę do 15 grudnia 1907 roku.

Powyższej przedpłaty nie udziela się na premię do gazety.

W. DYNIEWICZ

532 Noble st.,

Chicago, Ill.

Szymon Konarski

ŻYCIE I CZYNY.

PODEŁG NIEWYDANYCH DOKUMENTÓW

— OPRACOWAŁ —

Dr. Władysław Zahorski.

(Ciąg dalszy.)

1. Dla pisania używano ekstraktu Saturnu, zaś pismo występowało od działania dymu tytoniowego. 2. Pisano cynkiem potasu, wywoływano pismo cynkiem żelaza. 3. Pisano krochmalem, zaś wywoływano słabym roztworem jodyny.

Oprócz tego Konarski dla korespondencji w szczególnie ważnych sprawach używał wymyślonego przez siebie alfabetu, którego klucz posiadała kilka zaledwie osób, jak Moszkowski, Felińska, Rodziewicz.

Najlepiej były zorganizowane Wołyń, Podole i gubernia mińska. Konarski objeżdżał kraj, kontrolował działalność sekretarzy, zawiązywał nowe Towarzystwa i na chwilę nie ustawał w pracy. Posiadał on niewyczerpany zasób siły i energii, gdy o dobro sprawy chodziło. Nie znał złej drogi, nie było dla niego złej drogi, ani złej pogody. Nieraz odbywszy kilkunastomilową podróż po groblach i niemożliwych drogach głodny, zziębnięty i niewyczasowany, przybywał na zebranie, dawał sekretarzom instrukcje, porozumiewał się z różnymi osobami i bez odpoczynku o północy puszczał się w dalszą drogę. Gdy zachodziła obawa, że zbyt długi pobyt w pewnej miejscowości może nań zwrócić uwagę policji, zniknął na pewien czas i ukrywał się do Lisowa, niby do twierdzy warownej.

Podczas jednej z takich podróży Konarski zachorował poważnie i kilka tygodni przeleżał w Murowanej Wierbce u Lucyanostwa Michalskich, otoczony jak najtroskliwszą opieką. Gdy wrócił do zdrowia, pojechał w towarzystwie Wilhelma Michalskiego do Odessy, gdzie pozyskał dla Towarzystwa bankiera Młodeckiego, obywatela Jąłowskiego i kilka innych osób. Młodecki, mający obszerne stosunki z zagranicą, zobowiązał się załatwiać korespondencję, przysłać pieniądze i druki. W Berdyczowie przystąpił do Związku pewien kupiec, który również pośredniczył w stosunkach z emigracją.

Ponieważ duchowieństwo miało ogromny wpływ na lud, drobną szlachtę i oficjalistów, Konarski postanowił pozyskać je dla Związku Ludu Polskiego. Jakoż wielu księży przystąpiło do Związku i stało się gorliwymi i pożytecznymi jego członkami. Najbardziej czynni byli: ks. Zieliński, ks. Grabowski, ks. Jarzyna, unicki ksiądz Jarmołowicz, kleryk pijarski Szalewicz z Lubieszowa, działający wśród duchowieństwa unickiego i ekonomów, kanonik Ludwik Trynkowski, znany kaznodzieja wileński i wielu innych.

Konarski pociągnął również młodzież uniwersytecką, to też już od końca 1835 roku zawiązywały się jeden po drugim tajne związki studenckie w myśl zasad Towarzystwa Demokratycznego. W Kijowie na czele Związku stał student Gordon, któremu wówczas udało się uciec zagranicę. Związek liczył wielu członków, którzy wykonywali przysięgę, całując krzyż i trzymając w ręku ziemię. Ustawa nosiła godło: wiara, nadzieja, miłość. Zarządzali Związkiem tak zwani Sołtysi, członkowie otrzymali nazwy, np. Sosna, Jaksza, Gryf, Algis, itd. Ci z członków, którzy na ferye wyjeżdżali, byli obowiązani badać miejscowe warunki, zbierać statystyczne wiadomości i opisywać kraj.

W Dorpacie również powstał podobny związek, założony przez studenta Hildebranta, który aresztowany po wykryciu stowarzyszenia, przez trzy lata był więziony w Wilnie u Bazyliańców i następnie wysłany do katorgi. Członkami byli studenci: Waliński, Zdrozdowski, Gedgowd, Jeleński, Podgórski, Ostromecki i inni. Zadaniem związku było samokształcenie się, naprawa obyczajów i szerzenie zasad demokratycznych.

Już podczas swej pierwszej bytności w Wilnie Konarski porobił liczne znajomości z młodzieżą akademicką i w roku 1836 akademicy wileńscy pod wpływem emisariusza, Tomasza Bułhaka i szczególnie ks. Tynkowskiego, utworzyli w myśl zasad Towarzystwa Demokratycznego, związek akademicki, na którego czele stanęli studenci Jan Zahorski i Franciszek Sawicz. W krótkim czasie stowarzyszenie liczyło już kilkudziesięciu członków. Przystąpiło do niego kilku profesorów, jak np. ubóstwiany przez młodzież prof. Ma-

nowski. Do związku akademickiego należało również kilkunastu rzemieślników, między innymi zegarmistrz Duchnowski, bardzo dla swej zacności w Wilnie popularny.

Jeszcze przed przybyciem Konarskiego na Litwę istniało tam tajne Towarzystwo arystokratyczne, zawiązane przez Jana Bylewskiego, zarządzającego dobrami hrabiny Olizarowej, który napisał ustawę. Celem towarzystwa tego było wywalenie niepodległości Polski przez zbrojne powstanie przy pomocy uświadomionego ludu, oraz ustanowienie rządu monarchiczno-konstytucyjnego. Do związku należeli ludzie zaśluzeni i znani na Litwie, w ich liczbie kilku Filaretów, jak Medard Kończa, Edward Roemer, historyk Michał Balański, Franciszek Dobkiewicz, Krzeczowski, Napoleon Jeleński, kanonik Ludwik Trynkowski i inni. Duszą Towarzystwa, najczynniejszym jego członkiem i sekretarzem był Stanisław Kozakiewicz, uzdolniony adwokat wileński.

Konarski postanowił zreformować to Towarzystwo i nakłonić jego członków, by przyjęli ustawę Towarzystwa Demokratycznego, tembardziej, że Towarzystwo Arystokratyczne również myślało o poprawieniu losu chłopów i wyznawane przezeń zasady, niewiele się od zasad Konarskiego różniły.

W tym celu w roku 1836 Konarski w towarzystwie Juljana Bułhaka przyjechał do Wilna, ale członkowie Towarzystwa Arystokratycznego nie dopuścili go na swe zebranie i nawet nie chcieli się z nim widzieć, uważając to za niebezpieczne, ale wydelegowali do porozumienia się z emisariuszem Kozakiewiczem. Ten oczarowany i przekonany przez niego, wpłynął na związkowców, iż przyjęli propozycję Konarskiego i rozwiązawszy swe Towarzystwo, wszyscy przystąpili do związku Ludu Polskiego.

Podczas swojej bytności Konarski zachorował i leczył się w klinice, co mu wiele ułatwiło nawiązanie stosunków z akademikami wyższych kursów i z niektórymi profesorami.

Tak stały sprawy na początku 1838 roku. Nie można nie przyznać, że Konarski dokonał prawie cudu. W niespełna 2 i pół roku obudził z uśpienia społeczeństwo polskie, natchnął wiarę we własne siły i ufnością w lepszą przyszłość, zasiał ziarna zasad demokratycznych i wskazał nowe drogi do odrodzenia ojczyzny wodzące i pokrył cały kraj siecią stowarzyszeń.

Ale propaganda nie mogła być owocną, dopóki związek nie posiadał własnej drukarni, ponieważ książki i pisma ulotne, wydawane przez emigrację, dochodziły bardzo nieregularnie i nieraz w drodze ginęły, a samo dostarczanie ich było bardzo kosztowne i związane z niebezpieczeństwem, a co najważniejsze, nie zawsze one odpowiadały potrzebom i warunkom miejscowym.

Wobec tego na zjeździe Berdyczowskim uznano za konieczne założenie własnej drukarni pod zaborem rosyjskim. Znalazło się odpowiednie po temu miejsce, mianowicie w zapadłym Polesiu folwark niewielki, tak wśród bagien i lasów ukryty, że dostęp do niego był możliwy tylko przez dwa miesiące roku.

Przy pomocy Jana Wysockiego z Mińska wydzierżawiono ten folwark na imię Rodziewicza. Zecerzy i służba folwarczna mieli się składać wyłącznie z związkowców, tak, że nie byłoby tam nikogo nie wtajemniczonego. Najtrudniejszą jednak rzeczą było dostanie maszyny i czcionek drukarskich.

W tej sprawie Konarski w towarzystwie Rodziewicza w kwietniu 1838 roku znowu pojechał do Wilna. Była to jego ostatnia podróż.

Rząd rosyjski przeczuwał, że coś się w krajach zabranych dzieje. Ale ani nakazy jenerał-gubernatorów, ani czujność sprawników i szpiegów nie mogły nie wykryć, niczego się doszukać, ani na żaden ślad natrafić. Związkowcy byli ostrożni, umieli milczeć i nie dawać powodu do podejrzenia.

Zwłaszcza Konarski posiadał niepospolity talent, jako spiskowiec. Pod różnymi przybranymi nazwiskami, zawsze z legalnym paszportem, przebrany za obywatela, handlarza owiec, ekonomia, albo poszukującego posady nadleśnego, przebiegał wzdłuż i wszerz Litwę i Ruś, zjawiał się i zniknął, nie budząc podejrzania policji.

Ciąg dalszy nastąpi.

Panicz w Ameryce.

Komedyjka w 4 odsłonach ze śpiewami.

Napisał A. Jax.

(Ciąg dalszy.)

SCENA IV.

Walek przynosi flaszkę z wódką; daje ją Marysi, ta leje w kieliszek i pije do Brzoski.

Maryś: Wasze zdrowie amerykański obywatelu! pije, nalewa i daje mu.

Brzoska: Na zdrowie! all right! Co to za drinks macie? Wypij pół kielicha i spluwa. What is the matter? that is poison! Co to za brzydki wódeczko. Nie masz to, jak amerykańska brenda lub Burbon. Pije dalej. To ci dopiero śmierdzi! Wypija resztę. Należy nie jeść kieliszek! Maryś leje wódkę, Brzoska pije. Żebyście amerykańskie rye whisky spróbowali, tobyście dopiero poznali, co to dobra wódka znaczy! Należy-no jeszcze kieliszek! Marysia leje wódkę, on mówi dalej do Przepiórki: Przepiórka, Toni, gdzie ty jest?

Przepiórka: Tu jestem, co chcesz?

Brzoska: Acha! flirtujesz z Andzią. That is nice girl. Zdałaby się na Amerykanke. Do ciebie Przepiórka! Pije.

Przepiórka: Na zdrowie!

Brzoska podaje wódkę Przepiórce.

Przepiórka: Najprzód powinna pani domu się napić, a potem my.

Maryś: Ja już piłam. Zaraz poznać, że to profesor, bo taki grzeczny.

Przepiórka: W ręce wasze, Mroczek!

Mroczek: Na zdrowie!

Przepiórka daje wódkę Mroczkowi.

SCENA V

Brzoska: Chodź tu Andziu, powiem ci coś!

Andzia idzie do Brzoski: Co takiego?

Brzoska: Ciebie szkoda, żebyś tu została. Jedź także do Ameryki; tam niewiasty mają lepiej, jak w tym zatraconym kraju. Sure Mike!

Andzia: Czemu tam mają mieć lepiej?

Brzoska: Dlatego, że tam dobrze jedzą, dobrze piją i chodzą ubrane, jak wielmożne panie. Na palcach mają złote pierścienie. Chleba nie jedzą, tylko paje, kiendy i ice cream. Chodzą sobie do teatru lub do Boston sztoru.

Maryś: Taki kraj, to złoty kraj!

Andzia: To prawdziwy raj!

Maryś: A chłopcy, co w Ameryce robią?

Brzoska: Jeżeli głupie greenhorny, to robią w sztokjardach, lub w lumberyardzie, albo też w rollmille, a jeżeli mądrzy, to zostaną politykierami, salonistami, lub założą bank, a tam pieniędzy plenty.

Maryś: Taki kraj, to złoty kraj, Andzia: To prawdziwy raj!

Maryś do Walka: Waluś, przynieśno jeszcze wódkę! daje mu flaszkę i pieniądze.

Walek: Za ile?

Maryś: Przynieś pełną flaszkę! Waluś odchodzi.

Brzoska: Yes, to jest fry kontry, przejdźcie tam, a będzie all right.

Maryś: Trzeba będzie tak zrobić, bo tu do niczego nie przyjdziem.

SCENA VI.

Górski ubrany jak ekonom, ma bat w rękę.

Górski: Dla czego nie zgrabiliście siana; na deszcz się zanosi — chcecie, abym wam lanie sprawił? grozi bato-giem.

Mroczek: Proszę pana rządecy, tu jest Brzoska i Przepiórka z Ameryki i nam o tym kraju opowiadają, więc się zabawiliśmy. Niech pan patrzy, tu jest polska gazeta z Ameryki. Daje mu gazetę.

Górski patrzy na gazetę: O cud! polska gazeta w Ameryce. Któż ją podtrzymuje? o ile sędzę, chłop polski nie lubi czytać, i o naukę nie dba, a z wyższej sfery jest tam mało ludzi. Chowa gazetę do kieszeni. Przechytny! ja sobie w wolnej chwili. Do Brzoski: Co tam nowego słychać w Ameryce, obywatelu?

Brzoska: Nie to, co w tym starym kraju, bo tam nie wolno ekonomowi bić ludzi batem. Sure Mike! Ja się nikogo nie boję, ani pana, ani ekonomia, ani policji, ani samego prezydenta Stanów Zjednoczonych bije się w piersi bo ja obywatel amerykański! Sure Mike!

SCENA VII.

Walek wchodzi z flaszką w ręce: Hej, panie Brzoska! Żandarm jest we wsi i szuka cię, bo cię chcą wziąć do wojska.

Ciąg dalszy nastąpi.

Biblia

— CZYLI —

Księgi Starego i Nowego Testamentu

wydanie kompletne

na język polski przełożone przez

ks. Jakóba Wujka

1 wydane w Krakowie 1500 roku.

Zakupiliśmy cały zapas tej Biblii w Europie od dawna poszukiwanej i tego dzieła, abrobawanego przez władzę Apostolską, nigdzie niemożna nabyć, tylko u nas, gdyż pozostało go tylko 800 sztuk.

Cała Biblia obejmuje trzy tomy o 2550 stronicach wyrażonego druku na pięknym papierze, oprawne ozdobnie w skitogen i wyłożone tytułkami na okładce

Cena Biblii (3 tomy) \$12.00.

W. Dyniewicz,

532 Noble st., Chicago, Ill.

Dla chcących się nauczyć języka angielskiego

mamy następujące podręczniki:

ANGLO-POLISH LEXICON by J. J. Baranowski. Książka dla Amerykanów do uczenia się po polsku z dokładnym opisaniem każdego wyrazu jak się wymawia.

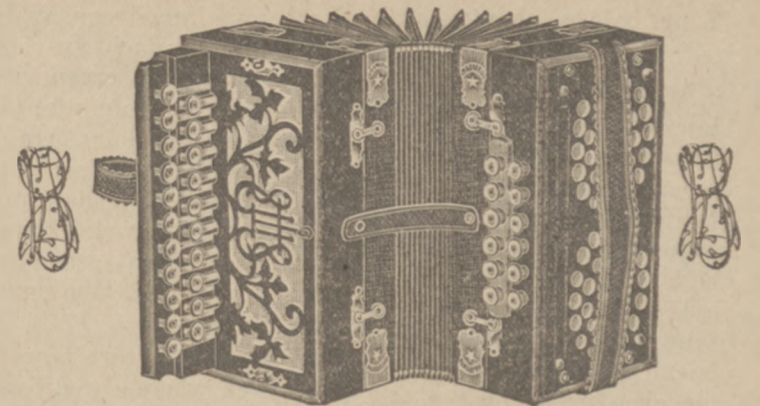
Cena w mocnej oprawie \$1.00
OLLENDORFA Teoretyczno-praktyczna METODA nauczenia się czytać, pisać i mówić po angielsku w sześciu miesiącach, z oryginalnej edycji przeobrażona i do użytku Polaków zastosowana. Dwa tomy. I Tom Gramatyka, II Tom Klucz. W mocnej oprawie. Cena \$2.00

POSREDENIK polsko-angielski, książka dla Polaków w Ameryce dla łatwego nauczenia się po angielsku; z opisaniem każdego wyrazu jak się ma wymawiać, wypracował W. Dyniewicz, przejrzone, poprawione i znacznie powiększone a mianowicie dodane są rozmiary i różne listy w polskim i angielskim języku. Cena \$0.80.

REUSSNERA SAMOUCZEK polsko-angielski z opisaniem każdego wyrazu po polsku jak się pisze i wymawia po angielsku. Najłatwiejsza metoda do nauczenia się po angielsku. Cena w mocnej oprawie \$1.00

SŁOWNIK POLSKO-ANGIELSKI i Angielsko-Polski przez prof. O. Caillier i W. Kiersta. Nowe wydanie. Rozmiar 6x4½ cala, 830 str. w twardej oprawie. Cena \$1.00

W. Dyniewicz
532 Noble st. Chicago, Ill.



PRZEPYSZNY (w kolorach) KATALOG HARMONII

Ustnych harmonijek, Bandonin, Concertin, Pudełek muzycznych (samograjczy), Ocarin i t. d. Penleważ jest bogato ilustrowany o 32 stronicach i bardzo kosztowny, przeto też tylko takowy otrzyma, kto nadesła 3 dwucentowe marki (8c.) na kosztu i przesyłkę. Proszę pisać zaraz nim zabraknie. Adresować należy:

BOLESŁAW J. ZALEWSKI
609 MILWAUKEE AVENUE, CHICAGO, ILLINOIS.
WYDAWNICTWO MUZYCZNE I KSIĘGARNIA
BOLESŁAWA J. ZALEWSKIEGO,

dyrygenta chórów śpiewackich i pierwszorzędnej orkiestry polskiej w Chicago.

W składzie znajdują się:

NUTY POLSKIE (sto tysięcy utworów) do śpiewu, teatru, na fortepian, orkiestrę kapelę.

SZKOŁY W POLSKIM JĘZYKU. Do śpiewu i na wszelkie inne instrumenta.

KSIĄŻKI DLA DZIECI. Śpiewy, gry i zabawy. Książki powieściowe i naukowe, Książki do nabożeństwa.

KSIĄŻKI MUZYCZNE. Teatralne dla dzieci. Teatralne dla artystów i amatorów z muzyką lub bez.

POCZTOWYMI Narodowe polskie z nutami lub bez, widoki naszych gór i siód.

Instrumenta muzyczne i przybory.

Zwraca się uwagę, że wydawnictwo ma na skądzie tylko najlepsze instrumenta, wypróbowane przez znawcę i dyrygenta B. J. Zalewskiego, (stosunkowo do cen). Zbyt tanich i niedobrych instrumentów, jakie ogłaszają inne firmy polskie w składzie Wyd. nie mamy, przeto chcąc mieć instrument dobry i trwały, proszę zamawiać tylko w naszym składzie.

Za dołączeniem znaczka 5c. będą wysłane katalogi wyżej podanych przedmiotów i do tego prezent w nutach. Adresować prozję:

WYDAWNICTWO MUZYCZNE

B. J. ZALEWSKI SKA.

609 Milwaukee ave.,

Chicago, Ill.

Dep. G.

Telefon 388 Asblaud.

Jan 70-74-170-176.



LEON J. NOWAK
ADWOKAT I DORADCA PRAWNY.
praktykuje w Sądach Stanowych i Stanów. Zjedn.
zakłada wszelkie sprawy sądowe we wszystkich krajach i także sprawy spadkowe i pieniężnicze, mając przedstawicieli w różnych krajach, udziela wszelkich informacji prawnych, jakichkolwiek sąda. Pełnomocnictwa i inne prawne dokumenta wyrabia w różnych językach i do wszystkich krajów, według praw miejscowych.
Adres: 801 FILLMORE AVE., BUFFALO, N. Y.

Severy rodzinne lekarstwa są niejednokrotnie naśladowane.—Nie przyjmujcie naśladownictw, gdyż w żadnym razie nie są one "tak dobre".

BRONCHITIS I PLAURA.

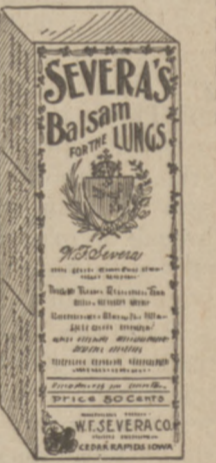
Choćby ścisłe nie są chorobą płuc i płuca jeszcze nie są zajęte, jednakże Bronchitis i Plaura będą zapaleniem organów oddechowych, mogą w końcu spowodować chorobę płucną.

Chroniczny bronchitis jest zapaleniem kanałów oddechowych a Plaura jest zapaleniem błony płucnej. W obydwóch przypadkach natychmiast trzeba używać

Severy Balsam na płuca,

który usuwa zapalenie, leczy kassel i bóle i zapobiega niebezpieczeństwu. Podczas leczenia bronchitisu powinniście uważać, żeby nie wdychać kurzu, dymu i za zimnego powietrza.

Na plaurę działa doskonale codzienne wytarcie piersi Severy Olejem Sgo. Gotharda a dla nabrania sił trzeba używać sławnego wzmocniacza, Severy Balsamu życia. Severy Balsam na płuca, cena 25 i 50 centów.



Na sprzedaż we wszystkich aptekach. :- Lekarska porada darmo.

CHOROBY ŻÓLCIOWE.

Czy czujecie się osłabieni i macie cerę żółtą? To jest oznaką choroby żółciowej. Nie macie apetytu, kleski wazne nie regulująnie działają, macie straszny ból głowy, szczególnie gdy się nachylicie. Zaczniście więc natychmiast się leczyć i używajcie Severy lekarstwo na nerki i wątrobę a przekonacie się jak szybko powrócicie do zdrowia. Cena 75c i \$1.25.

KREW JEST SŁABA I BLADA.

Gdy krew zamienia się w wodę a twarz jest kredowo biała, to grozi już wielkie niebezpieczeństwo, jeżeli natychmiast się temu nie zaradzi przez użycie środka oczyszczającego i wzmacniającego krew. Severy czyścielce krwi odnowi krew, ułatwi tworzenie się czerwonych ciałek krwi i przywróci czystość i rzeźkość cery, twarzy i oczów. Cena \$1.00.

OFIARA BÓLÓW GŁOWY.

Pani Józefina Oliverius z Lodge Pole, Nebr. cierpiąca na bóle głowy płaze, co następuje: "Zaden środek nie okazał się na moje bóle tak cennym jak Wasze Opłatki na ból głowy i neuralgie. Jestem już stara i łatwo się zaziębiam, wtedy głowa mnie strasznie boli i nie wiem coym zrobiła, gdyby nie opiatki na ból głowy i neuralgie, które nigdy nie zawiodą. Cena 25c.

MŁODZI LUB STARZY,

BOGACI ALBO BIEDNI.

Robotnik przy pracy, bogacz w swem biurze, młodziak 20letni i starzec 90cilo letni mogą z pożytkiem używać Severy Balsam życia. On utrzymuje siłę u młodych a starcom wraca siły młodzieńczej. Jest to niezawodne wzmacniające lekarstwo. Cena 75c.

W. F. SEVERA Co. CEDAR RAPIDS IOWA

Z przeszłości plemion arabskich.

W Maroko wciąż jeszcze leje się krew. Zdawało się państwu europejskiemu, że mogą rozporządzać owym krajem afrykańskim wedle swych planów i układow i oddały go pod opiekę Francji.

Ludność Maroka składa się przeważnie z Arabów i ich potomków Maurów — zatem kto wie, czy rozruchy marokańskie nie są w ścisłym związku z wielkim ruchem plemion arabskich, jaki od kilku lat zauważać się daje w Azji i Afryce.

Arabowie nie mogą zapomnieć, że kiedyś byli narodem potężnym i rasą panującą; pieczęć oni w duszach swoich marzenie, aby plemię ich doszło znów do dawnej świetności i chwały. Popiera ich w tych dążeniach religia ich mahometańska, która na wyznawców swoich nakłada obowiązki, aby mieczem szerzyli kult proroka Mahometa wśród niewiernych.

„Wielkie płaskowzgórza Azji środkowej jest tak wyniosłe, że wysokością swoją przewyższa niebotycznie szczyty gór europejskich, zwanych Alpami.

Drzew prawie zupełnie tu brak. Roślinność jej, to trawy, oraz niskie rośliny drzewiaste, trwające tylko przez wiosnę. Ku schyłkowi maja cały kraj przybiera postać pustyńską, suchą, a rośliny wszystkie wędrują na południe jest jeszcze gorzej. W niektórych okolicach roślinności niema już wcale.

W tych warunkach musiał i przybyły lud koczowniczy zmieniać swój tryb życia, bo wracać albo nie chciał albo nie miał po co. Koń stał się dlań zbyt kosztownym; zaledwie wódz jakiś mógł go wyżywić drogim w tem miejscu ziarnem lub trawą, a pospolity pasterz koni stał się tu pasterzem wielbłądów, zwierząt nie wybrednych nawet na najgorsze pożywienie: na suche trawy, na mech i na ostry. Ale będąc szacownym pomocnikiem, jako zwierzę juczne, wielbłąd innych korzyści prawie nie dawał swej gospodarzowi, a przede wszystkim mało dostarczał mleka. I oto dotychczasowy ten pasterz i koczownik musiał szukać dodatkowych źródeł zarobku. Jakoż je znalazł w swojej przedsiębiorności i działalności.

Pustynie Arabii i Afryki na krańcach swoich, a niekiedy w samym nawet środku, posiadają miejsca obfite w wodę i w urodzajne grunta. Wężny dla przykładu Jemen, okolicę leżącą na południu-zachodnim krańcu Arabii. „Są to wzgórza przyodziane zielonością, zacienione drzewami. W setkach dolin tej okolicy, na spadkach wzgórz, pozakładano piękne ogrody, a mieszkańcy żyją z uprawy gruntów, które i im i koczownikom okolicznych pustyń, dostarczają żywności”.

Na takie gniazda rodzinne, jak je tu zowią — oazy, koczownik zwrócił uwagę. Ale jak miał otrzymać stąd plody rolne? Wziął się do pracy. Skórę i wełnę ze swoich zwierząt zaczął przerabiać na płaszcze, koberce, poduszki, worki, naczynia, sznu-

ry itd. i te wyroby począł sprzedawać do kolonii rolniczych, skąd przywoził do siebie ziarno, daktyle i t. p. przedmioty żywności.

Oto pierwsze źródło dodatkowego zarobku mieszkańców pustyni, niedostateczne jednak wobec niskiej ceny ich wyrobów, w porównaniu z olbrzymią ilością potrzebnego zboża.

Musieli oni przeto iść się drugiego zajęcia. Zostali podróżnikami. Poczuli na wielbłądach swoich pruć piaszczyste przestrzenie pustyni, aby z za jej krańców od osiadłych tam ludów kupować ich wyroby, korzenie lub kość słoniową, przywozili to na drugi koniec pustyni ku brzegom morskimi i tu przywiezione towary sprzedali osiadłym na roli stałym mieszkańcom.

Potrzeba zatem, ta najlepsza mistrzyni człowieka, doprowadziła koczującego syna pustyni do tego, że szukał zarobku w handlu.

Zupa z bułek.

Ugotuj na miękko pokrajane i zrumienione bułki we wodzie z masłem i solą, albo w połowie wina, a w połowie wody, przetrzej przez cedzidło, dodaj cukru, utartej cytrynowej skórki lub cynamonu, wbij żółtko i wylej na wazę.

Zupa z mleka.

Pokraj chleb na kostki drobno we wazę, dodaj soli, wlej 2 kwarty wrzącego mleka, niech kilka godzin postoi pod przykryciem, posyp utłuczonymi karólkami i podaj na stół.

Jak się pozbyć kastru?

P. Franciszek Kret, z Deweyville, Tex., pisze, co następuje: „Miałem ciężki kastr. Wtedy zacząłem używać Severy Balsamu na płuca, i po jednej użytej butelce ból w piersiach i kaszel ustał, i teraz dzięki temu lekarstwu jestem całkiem zdrowy.”

Słowa te wykazują wysoką użyteczność Severy Balsamu na Płuca. Jest to najlepsze lekarstwo na kastr, choroby płuc i gardła.

Cena 25 i 50c we wszystkich aptekach albo u W. F. Severy Co., Cedar Rapids, Iowa.

Ważne dla chorych i zdrowych!!!

Kto czuje się chorym, ten pod garancją może się sam w domu wyleczyć, a każdy zdrowy człowiek może użyć sily potęgowej i wzmocniającej. Precz z lekarskimi, nie wydawaćcie groza na doktorów i zadowolcie lekarstwa, szkoda każdego centa! Niech każdy sobie sam akuteczne kuruje! Każdy niech kupi od nas nasz najwybitniejszy na całym świecie aparat elektryczny. Aparat ten uznany przez najświetniejszych lekarzy świata za najdoskonalszy. Leczy on wszystkie choroby jak: choroby nerwowe, reumatyczne, kłębne i miękkie, nie-regularność, niepełność, choroby płuc, żółdka, serca, wzdęcia, kłębki, uciążliwa pewnie wyczerpanie i plegi z twarzą i ciałem. Probujcie go! Kto z niego nie będzie zadowolony niech go nam odeśle w pieniądze zwrócić! Ważny on i dla zdrowych! Klade się spać lub wstając rano niech się każe elektryzować sam, stosownie do potrzeby prądem słabszym lub mocniejszym z odzyskiem czystości i sily i będzie jak nowo narodzony, to jest fakt! Sposób używania tej maszyny bardzo prosty! Dziecko to potrafi! Polecenia z maszyną razem wysyłamy! Nie brak tego aparatu w żadnym lepszym domu! Nigdzie tego nie dostaniecie tylko u nas! Cena tylko 5 dolarów! Slijcie pieniądze zaraz albo przez money order pocztowy albo przez list rejestrowany. Maszyna zaraz wysłana po odbiorze pieniędzy! Piszcie po informację! Wazeliwa na nasz adres.

THE HOME SUPPLY CO. Box 1447 New York, N. Y.

O 17 kamieniach zegarek kolejowy.

Piękny na 25 lat złotem polowany zegarek myśliwski koperta, najdokładniejszy i najpikantniejszy zegarek za tę cenę. Dozwolone wykonywać pięknie czysto i wytrzymałe zegarki z 17 kamieniami. Gwarantujemy że 20 lat. Prześlijcie nam 50 centów i otrzymamy zegarek i instrukcję. Kto kupi zegarek damski lub męski zegarek damski i instrukcję darmo z przesyłką. W. F. SEVERY CO. 62 DEARBORN ST. CHICAGO, ILL. (NOV. 3)

TE BOLĄCE NOGI,

golecie i pacie się skóry i paznokci, oraz wlembia wóci i pocenie ang. można zaraz wyleczyć przez użyć naszego „Prosku”. Użyjcie zaraz nowe nogi pod sobą, zniknie wszelki ból. Cena tylko 25 centów z przesyłką. Można przesyłać w znaczakach pocztowych. Cytulazne nadanie. Adres: KOPERNIK INTRODUCTION CO., Drawer A, Westfield, Mass. (43)

NOWE KSIĄŻKI Z EUROPY.

W tych dniach otrzymaliśmy znaczny zapas książek, wydanych przez Tow. „Uniwersytetu Ludowego” w Galicyi. Książki te są w broszurowej oprawie, a treść ich jest bardzo pouczająca i przystępna.

Opowiadanie Bartosza o Polacu, spisane M. Wysłouchowa. Cena 5c
Żywy znakomity Polaków, przez Jana Zarembe (z rycynami). Cena 25c
Lasy Jacka Kozika, opowiadanie z pod Moskala przez Wacława Zmudzkiego. Cena 10c
Pod Wiedniem, opowiadanie na tle historycznym przez Eustachego Śmiłowoskiego. Cena 20c
Wojciech Bartos (Głowacki), rolnik-bogater, nakreślił Eustachy Śmiłowoski (z obrazkami). Cena 10c
Moskwa, wobec Unii i Polski. Cena 25c
Z pod Kłajki strzeżąc, zbiorek poezji chłopca z nad Wisły, Ferdynanda Kurasa. Cena 25c

W. DYNIEWICZ, 532 Noble st. Chicago, Ill.

FARMY

i loty w mieście tania! Aberdeen, Washington, jest miejscem, gdzie Polacy mogą dobrze zarabiać i nabyć farmy albo loty w mieście tania i na łatwe spłaty od naszej kompanii.

Polacy mają tu obecnie bardzo ładny kościół. Każda polska rodzina, która przybyła do Aberdeen, zrobiła wiele pieniędzy, gdyż roboty jest podostatkiem i zapłata dobra. Nie ma tu ostrych zim i ludzie mogą robić w polu przez cały rok. Tania jazda kolejowa rozpoczyna się od 1-go września aż do 1-go listopada. Przeprowadźcie swoją rodzinę ze sobą, a damy wam pomieszczenie, dopóki sobie nie wybierze miejsce. Nasze farmy są dobre do uprawy najlepszych owoców, jagód i jarzyn i mamy dobre rynki na miejscu. Sprzedajemy farmy od \$14 za akier na łatwe spłaty i damy jazdę kolejową darmo każdemu, kto kupi 40 akrów. Loty sprzedajemy przeciętnie po \$350 około kościoła.

Ks. Bruszka jest proboszczem polskiego kościoła, Aberdeen, Wash. Zgłoście się do naszego ofisu, gdzie mówią po polsku.

Washington State Colonization Company 104 W. Heron st., Aberdeen, Wash.

Polski Pień, obrazek z życia polsko-amerykańskiego, napisał Helena Staś. Cena 10c
Różne pieśni. Cena 10c
Sokole Oko, czyli Przyjaciel Delewarów. Z powieści F. Cooper'a: „Ostatni Mohikanin”. Cena 20c
Trzy małżonki Władysława Jagiełły, Anna, Elżbieta i Zofia. Cena 5c
Tadeusz Kościuszko w Ameryce. Opowiadanie Stanisława Kunasiewicza. Cena 15c
„Vivant Studiosi Bibentes”, zbiór ulubionych śpiewów studentek ku użytkowi wesolej braci, zebrał Studiosus Vagabundus. Cena 30c
Zajac. Powiastka wiejska przez Klemensa Junosze. Cena 5c
Żywy Najświętszej Panny, Matki Zbawiciela przez W. Wielogłowski. Cena 30c
Zabawne Zdarzenie Bartłomieja Powsirogi, figlarza jakich mało. Cena 10c
Zofia Kossakowska, powieść historyczna przez autora „Kościuszko w Ameryce” w słabej oprawie 50c w mocnej oprawie 75c
Żywe słowa Jeremiego. (Kornel Ujejski.) 1863—1877. Cena w słabej oprawie 30c Cena w mocnej oprawie 50c
Z pod prasy „Gazety Polskiej” w Chicago wysły następujące nowe książki:
Dzieci wady. Powieść moralna dla dojrzałej młodzieży. Cena 30c
Praktyczne rady dla naszych gospodyń. Cena 20c
Wszystkiego po troszę. Napisał Henryk Kafusowski. Cena 15c
Lekarz domowy, czyli niezawodne sposoby domowego leczenia rozmaitych chorób, oraz spisanie rozmaitych roślin leczących przez przyjaciela ludzkości. Cena 25c

W. DYNIEWICZ, 532 Noble st. Chicago, Ill.

TE BOLĄCE NOGI,

golecie i pacie się skóry i paznokci, oraz wlembia wóci i pocenie ang. można zaraz wyleczyć przez użyć naszego „Prosku”. Użyjcie zaraz nowe nogi pod sobą, zniknie wszelki ból. Cena tylko 25 centów z przesyłką. Można przesyłać w znaczakach pocztowych. Cytulazne nadanie. Adres: KOPERNIK INTRODUCTION CO., Drawer A, Westfield, Mass. (43)

NOWE KSIĄŻKI Z EUROPY.

W tych dniach otrzymaliśmy znaczny zapas książek, wydanych przez Tow. „Uniwersytetu Ludowego” w Galicyi. Książki te są w broszurowej oprawie, a treść ich jest bardzo pouczająca i przystępna.

Opowiadanie Bartosza o Polacu, spisane M. Wysłouchowa. Cena 5c
Żywy znakomity Polaków, przez Jana Zarembe (z rycynami). Cena 25c
Lasy Jacka Kozika, opowiadanie z pod Moskala przez Wacława Zmudzkiego. Cena 10c
Pod Wiedniem, opowiadanie na tle historycznym przez Eustachego Śmiłowoskiego. Cena 20c
Wojciech Bartos (Głowacki), rolnik-bogater, nakreślił Eustachy Śmiłowoski (z obrazkami). Cena 10c
Moskwa, wobec Unii i Polski. Cena 25c
Z pod Kłajki strzeżąc, zbiorek poezji chłopca z nad Wisły, Ferdynanda Kurasa. Cena 25c

W. DYNIEWICZ, 532 Noble st. Chicago, Ill.

FARMY

i loty w mieście tania! Aberdeen, Washington, jest miejscem, gdzie Polacy mogą dobrze zarabiać i nabyć farmy albo loty w mieście tania i na łatwe spłaty od naszej kompanii.

Polacy mają tu obecnie bardzo ładny kościół. Każda polska rodzina, która przybyła do Aberdeen, zrobiła wiele pieniędzy, gdyż roboty jest podostatkiem i zapłata dobra. Nie ma tu ostrych zim i ludzie mogą robić w polu przez cały rok. Tania jazda kolejowa rozpoczyna się od 1-go września aż do 1-go listopada. Przeprowadźcie swoją rodzinę ze sobą, a damy wam pomieszczenie, dopóki sobie nie wybierze miejsce. Nasze farmy są dobre do uprawy najlepszych owoców, jagód i jarzyn i mamy dobre rynki na miejscu. Sprzedajemy farmy od \$14 za akier na łatwe spłaty i damy jazdę kolejową darmo każdemu, kto kupi 40 akrów. Loty sprzedajemy przeciętnie po \$350 około kościoła.

Ks. Bruszka jest proboszczem polskiego kościoła, Aberdeen, Wash. Zgłoście się do naszego ofisu, gdzie mówią po polsku.

Washington State Colonization Company 104 W. Heron st., Aberdeen, Wash.

Polski Pień, obrazek z życia polsko-amerykańskiego, napisał Helena Staś. Cena 10c
Różne pieśni. Cena 10c
Sokole Oko, czyli Przyjaciel Delewarów. Z powieści F. Cooper'a: „Ostatni Mohikanin”. Cena 20c
Trzy małżonki Władysława Jagiełły, Anna, Elżbieta i Zofia. Cena 5c
Tadeusz Kościuszko w Ameryce. Opowiadanie Stanisława Kunasiewicza. Cena 15c
„Vivant Studiosi Bibentes”, zbiór ulubionych śpiewów studentek ku użytkowi wesolej braci, zebrał Studiosus Vagabundus. Cena 30c
Zajac. Powiastka wiejska przez Klemensa Junosze. Cena 5c
Żywy Najświętszej Panny, Matki Zbawiciela przez W. Wielogłowski. Cena 30c
Zabawne Zdarzenie Bartłomieja Powsirogi, figlarza jakich mało. Cena 10c
Zofia Kossakowska, powieść historyczna przez autora „Kościuszko w Ameryce” w słabej oprawie 50c w mocnej oprawie 75c
Żywe słowa Jeremiego. (Kornel Ujejski.) 1863—1877. Cena w słabej oprawie 30c Cena w mocnej oprawie 50c
Z pod prasy „Gazety Polskiej” w Chicago wysły następujące nowe książki:
Dzieci wady. Powieść moralna dla dojrzałej młodzieży. Cena 30c
Praktyczne rady dla naszych gospodyń. Cena 20c
Wszystkiego po troszę. Napisał Henryk Kafusowski. Cena 15c
Lekarz domowy, czyli niezawodne sposoby domowego leczenia rozmaitych chorób, oraz spisanie rozmaitych roślin leczących przez przyjaciela ludzkości. Cena 25c

W. DYNIEWICZ, 532 Noble st. Chicago, Ill.

TE BOLĄCE NOGI,

golecie i pacie się skóry i paznokci, oraz wlembia wóci i pocenie ang. można zaraz wyleczyć przez użyć naszego „Prosku”. Użyjcie zaraz nowe nogi pod sobą, zniknie wszelki ból. Cena tylko 25 centów z przesyłką. Można przesyłać w znaczakach pocztowych. Cytulazne nadanie. Adres: KOPERNIK INTRODUCTION CO., Drawer A, Westfield, Mass. (43)

NOWE KSIĄŻKI Z EUROPY.

W tych dniach otrzymaliśmy znaczny zapas książek, wydanych przez Tow. „Uniwersytetu Ludowego” w Galicyi. Książki te są w broszurowej oprawie, a treść ich jest bardzo pouczająca i przystępna.

Opowiadanie Bartosza o Polacu, spisane M. Wysłouchowa. Cena 5c
Żywy znakomity Polaków, przez Jana Zarembe (z rycynami). Cena 25c
Lasy Jacka Kozika, opowiadanie z pod Moskala przez Wacława Zmudzkiego. Cena 10c
Pod Wiedniem, opowiadanie na tle historycznym przez Eustachego Śmiłowoskiego. Cena 20c
Wojciech Bartos (Głowacki), rolnik-bogater, nakreślił Eustachy Śmiłowoski (z obrazkami). Cena 10c
Moskwa, wobec Unii i Polski. Cena 25c
Z pod Kłajki strzeżąc, zbiorek poezji chłopca z nad Wisły, Ferdynanda Kurasa. Cena 25c

W. DYNIEWICZ, 532 Noble st. Chicago, Ill.

FARMY

i loty w mieście tania! Aberdeen, Washington, jest miejscem, gdzie Polacy mogą dobrze zarabiać i nabyć farmy albo loty w mieście tania i na łatwe spłaty od naszej kompanii.

Polacy mają tu obecnie bardzo ładny kościół. Każda polska rodzina, która przybyła do Aberdeen, zrobiła wiele pieniędzy, gdyż roboty jest podostatkiem i zapłata dobra. Nie ma tu ostrych zim i ludzie mogą robić w polu przez cały rok. Tania jazda kolejowa rozpoczyna się od 1-go września aż do 1-go listopada. Przeprowadźcie swoją rodzinę ze sobą, a damy wam pomieszczenie, dopóki sobie nie wybierze miejsce. Nasze farmy są dobre do uprawy najlepszych owoców, jagód i jarzyn i mamy dobre rynki na miejscu. Sprzedajemy farmy od \$14 za akier na łatwe spłaty i damy jazdę kolejową darmo każdemu, kto kupi 40 akrów. Loty sprzedajemy przeciętnie po \$350 około kościoła.

W tych dniach wyszły z pod prasy „Gazety Polskiej” następujące książki:
Anioł Miłosierdzia, napisał Helena Staś. Cena 10c
Djabel w Krakowie, stara, a wielce ciekawa i pouczająca powieść. Cena 10c
Cyganka z gór świętokrzyskich, czyli porwane i odzyskane dziecko. Cena 10c
Coś pięknego w ośmiu powiastkach. Treść: 1. Papuga, 2. Palma kwietniowa, powiastka, 3. Smutne skutki niemądrego figla, 4. Nieuczynność, powieść, 5. Przeczucie, powiastka, 6. Ludwik i Helena, powieść, 7. Złotówka, powieść, 8. Trzy przyjaciółki, powiastka 30c
Do rozpuku, czyli żarty nad żartami, książka zawierająca rozmaite żarty i dowcipy, bogato ilustrowana. Cena 20c
Djabel w domu, powieść, napisał Antoni Wieniarski. Cena 10c
Dobry syn, bajka z przed lat tydziesią, napisał Władysław Belza. Cena 15c
Gwidalski Wójtem. Powiastka napisana przez Iskierkę. 15c
Jan Okpiwiał, zwany także Swidziarzem, słynny swego czasu trębnik, jego figle i awantury. Powieść komediowa ku rozweseleniu czytelników. Cena 20c
Jaskinia Potępieńca. Powieść przez Fr. X. Tużyńskiego 35c
Ta sama w mocnej oprawie z złoconym tytułkiem 65c
Jarmark na święty Onufry. Powieść A. Dygasińskiego. Cena 15c
Książka Mackiewicz, bojownik za wiarę i wolność. Powiastka historyczna z powstania roku 1863 przez Mieczysława Ślaczkowską. Cena 15c
Jaskółczym Szlakiem. Powieść przez Maryę Rzędziwiewną. w słabej oprawie 50c w mocnej oprawie 75c
Krwawa Głowa, powieść z wypadków galicyjskich z roku 1846. Cena 10c
Konstancja, nowela, Jeden dla wszystkich, przez Harrieta Graig, Cena 10c
Marzenie czy rzeczywistość. Obrazek polsko-amerykański, przez Helenę Staś. Cena 15c
Macek w powstaniu. Powiastka z powstania roku 1863 przez Sewera. O powstaniu narodowym w r. 1863-4 przez K. Wojnar. Cena 15c
Na falach życia, czyli moc zmartwychwstania. Obrazek polsko-amerykański przez Helenę Staś. Cena 10c
Opowiadanie o urwisie Dyrusiu przez J. K. Gregorowicza, z obrazkami. Cena 10c
O strachach. Opowiadanie Stanisława Myszkowskiego. Cena 5c
Piękne za nadobne. Humoreska, uapisał Władysław Sabowski. Cena 15c
Polski Pień, obrazek z życia polsko-amerykańskiego, napisał Helena Staś. Cena 10c
Różne pieśni. Cena 10c
Sokole Oko, czyli Przyjaciel Delewarów. Z powieści F. Cooper'a: „Ostatni Mohikanin”. Cena 20c
Trzy małżonki Władysława Jagiełły, Anna, Elżbieta i Zofia. Cena 5c
Tadeusz Kościuszko w Ameryce. Opowiadanie Stanisława Kunasiewicza. Cena 15c
„Vivant Studiosi Bibentes”, zbiór ulubionych śpiewów studentek ku użytkowi wesolej braci, zebrał Studiosus Vagabundus. Cena 30c
Zajac. Powiastka wiejska przez Klemensa Junosze. Cena 5c
Żywy Najświętszej Panny, Matki Zbawiciela przez W. Wielogłowski. Cena 30c
Zabawne Zdarzenie Bartłomieja Powsirogi, figlarza jakich mało. Cena 10c
Zofia Kossakowska, powieść historyczna przez autora „Kościuszko w Ameryce” w słabej oprawie 50c w mocnej oprawie 75c
Żywe słowa Jeremiego. (Kornel Ujejski.) 1863—1877. Cena w słabej oprawie 30c Cena w mocnej oprawie 50c
Z pod prasy „Gazety Polskiej” w Chicago wysły następujące nowe książki:
Dzieci wady. Powieść moralna dla dojrzałej młodzieży. Cena 30c
Praktyczne rady dla naszych gospodyń. Cena 20c
Wszystkiego po troszę. Napisał Henryk Kafusowski. Cena 15c
Lekarz domowy, czyli niezawodne sposoby domowego leczenia rozmaitych chorób, oraz spisanie rozmaitych roślin leczących przez przyjaciela ludzkości. Cena 25c

W. DYNIEWICZ, 532 Noble st. Chicago, Ill.

TE BOLĄCE NOGI,

golecie i pacie się skóry i paznokci, oraz wlembia wóci i pocenie ang. można zaraz wyleczyć przez użyć naszego „Prosku”. Użyjcie zaraz nowe nogi pod sobą, zniknie wszelki ból. Cena tylko 25 centów z przesyłką. Można przesyłać w znaczakach pocztowych. Cytulazne nadanie. Adres: KOPERNIK INTRODUCTION CO., Drawer A, Westfield, Mass. (43)

NOWE KSIĄŻKI Z EUROPY.

W tych dniach otrzymaliśmy znaczny zapas książek, wydanych przez Tow. „Uniwersytetu Ludowego” w Galicyi. Książki te są w broszurowej oprawie, a treść ich jest bardzo pouczająca i przystępna.

Opowiadanie Bartosza o Polacu, spisane M. Wysłouchowa. Cena 5c
Żywy znakomity Polaków, przez Jana Zarembe (z rycynami). Cena 25c
Lasy Jacka Kozika, opowiadanie z pod Moskala przez Wacława Zmudzkiego. Cena 10c
Pod Wiedniem, opowiadanie na tle historycznym przez Eustachego Śmiłowoskiego. Cena 20c
Wojciech Bartos (Głowacki), rolnik-bogater, nakreślił Eustachy Śmiłowoski (z obrazkami). Cena 10c
Moskwa, wobec Unii i Polski. Cena 25c
Z pod Kłajki strzeżąc, zbiorek poezji chłopca z nad Wisły, Ferdynanda Kurasa. Cena 25c

W. DYNIEWICZ, 532 Noble st. Chicago, Ill.

FARMY

i loty w mieście tania! Aberdeen, Washington, jest miejscem, gdzie Polacy mogą dobrze zarabiać i nabyć farmy albo loty w mieście tania i na łatwe spłaty od naszej kompanii.

Polacy mają tu obecnie bardzo ładny kościół. Każda polska rodzina, która przybyła do Aberdeen, zrobiła wiele pieniędzy, gdyż roboty jest podostatkiem i zapłata dobra. Nie ma tu ostrych zim i ludzie mogą robić w polu przez cały rok. Tania jazda kolejowa rozpoczyna się od 1-go września aż do 1-go listopada. Przeprowadźcie swoją rodzinę ze sobą, a damy wam pomieszczenie, dopóki sobie nie wybierze miejsce. Nasze farmy są dobre do uprawy najlepszych owoców, jagód i jarzyn i mamy dobre rynki na miejscu. Sprzedajemy farmy od \$14 za akier na łatwe spłaty i damy jazdę kolejową darmo każdemu, kto kupi 40 akrów. Loty sprzedajemy przeciętnie po \$350 około kościoła.

Ks. Bruszka jest proboszczem polskiego kościoła, Aberdeen, Wash. Zgłoście się do naszego ofisu, gdzie mówią po polsku.

Washington State Colonization Company 104 W. Heron st., Aberdeen, Wash.

Polski Pień, obrazek z życia polsko-amerykańskiego, napisał Helena Staś. Cena 10c
Różne pieśni. Cena 10c
Sokole Oko, czyli Przyjaciel Delewarów. Z powieści F. Cooper'a: „Ostatni Mohikanin”. Cena 20c
Trzy małżonki Władysława Jagiełły, Anna, Elżbieta i Zofia. Cena 5c
Tadeusz Kościuszko w Ameryce. Opowiadanie Stanisława Kunasiewicza. Cena 15c
„Vivant Studiosi Bibentes”, zbiór ulubionych śpiewów studentek ku użytkowi wesolej braci, zebrał Studiosus Vagabundus. Cena 30c
Zajac. Powiastka wiejska przez Klemensa Junosze. Cena 5c
Żywy Najświętszej Panny, Matki Zbawiciela przez W. Wielogłowski. Cena 30c
Zabawne Zdarzenie Bartłomieja Powsirogi, figlarza jakich mało. Cena 10c
Zofia Kossakowska, powieść historyczna przez autora „Kościuszko w Ameryce” w słabej oprawie 50c w mocnej oprawie 75c
Żywe słowa Jeremiego. (Kornel Ujejski.) 1863—1877. Cena w słabej oprawie 30c Cena w mocnej oprawie 50c
Z pod prasy „Gazety Polskiej” w Chicago wysły następujące nowe książki:
Dzieci wady. Powieść moralna dla dojrzałej młodzieży. Cena 30c
Praktyczne rady dla naszych gospodyń. Cena 20c
Wszystkiego po troszę. Napisał Henryk Kafusowski. Cena 15c
Lekarz domowy, czyli niezawodne sposoby domowego leczenia rozmaitych chorób, oraz spisanie rozmaitych roślin leczących przez przyjaciela ludzkości. Cena 25c

W. DYNIEWICZ, 532 Noble st. Chicago, Ill.

TE BOLĄCE NOGI,

golecie i pacie się skóry i paznokci, oraz wlembia wóci i pocenie ang. można zaraz wyleczyć przez użyć naszego „Prosku”. Użyjcie zaraz nowe nogi pod sobą, zniknie wszelki ból. Cena tylko 25 centów z przesyłką. Można przesyłać w znaczakach pocztowych. Cytulazne nadanie. Adres: KOPERNIK INTRODUCTION CO., Drawer A, Westfield, Mass. (43)

NOWE KSIĄŻKI Z EUROPY.

W tych dniach otrzymaliśmy znaczny zapas książek, wydanych przez Tow. „Uniwersytetu Ludowego” w Galicyi. Książki te są w broszurowej oprawie, a treść ich jest bardzo pouczająca i przystępna.

Opowiadanie Bartosza o Polacu, spisane M. Wysłouchowa. Cena 5c
Żywy znakomity Polaków, przez Jana Zarembe (z rycynami). Cena 25c
Lasy Jacka Kozika, opowiadanie z pod Moskala przez Wacława Zmudzkiego. Cena 10c
Pod Wiedniem, opowiadanie na tle historycznym przez Eustachego Śmiłowoskiego. Cena 20c
Wojciech Bartos (Głowacki), rolnik-bogater, nakreślił Eustachy Śmiłowoski (z obrazkami). Cena 10c
Moskwa, wobec Unii i Polski. Cena 25c
Z pod Kłajki strzeżąc, zbiorek poezji chłopca z nad Wisły, Ferdynanda Kurasa. Cena 25c

W. DYNIEWICZ, 532 Noble st. Chicago, Ill.

FARMY

i loty w mieście tania! Aberdeen, Washington, jest miejscem, gdzie Polacy mogą dobrze zarabiać i nabyć farmy albo loty w mieście tania i na łatwe spłaty od naszej kompanii.

Polacy mają tu obecnie bardzo ładny kościół. Każda polska rodzina, która przybyła do Aberdeen, zrobiła wiele pieniędzy, gdyż roboty jest podostatkiem i zapłata dobra. Nie ma tu ostrych zim i ludzie mogą robić w polu przez cały rok. Tania jazda kolejowa rozpoczyna się od 1-go września aż do 1-go listopada. Przeprowadźcie swoją rodzinę ze sobą, a damy wam pomieszczenie, dopóki sobie nie wybierze miejsce. Nasze farmy są dobre do uprawy najlepszych owoców, jagód i jarzyn i mamy dobre rynki na miejscu. Sprzedajemy farmy od \$14 za akier na łatwe spłaty i damy jazdę kolejową darmo każdemu, kto kupi 40 akrów. Loty sprzedajemy przeciętnie po \$350 około kościoła.

Ks. Bruszka jest proboszczem polskiego kościoła, Aberdeen, Wash. Zgłoście się do naszego ofisu, gdzie mówią po polsku.

Washington State Colonization Company 104 W. Heron st., Aberdeen, Wash.

Polski Pień, obrazek z życia polsko-amerykańskiego, napisał Helena Staś. Cena 10c
Różne pieśni. Cena 10c
Sokole Oko, czyli Przyjaciel Delewarów. Z powieści F. Cooper'a: „Ostatni Mohikanin”. Cena 20c
Trzy małżonki Władysława Jagiełły, Anna, Elżbieta i Zofia. Cena 5c
Tadeusz Kościuszko w Ameryce. Opowiadanie Stanisława Kunasiewicza. Cena 15c
„Vivant Studiosi Bibentes”, zbiór ulubionych śpiewów studentek ku użytkowi wesolej braci, zebrał Studiosus Vagabundus. Cena 30c
Zajac. Powiastka wiejska przez Klemensa Junosze. Cena 5c
Żywy Najświętszej Panny, Matki Zbawiciela przez W. Wielogłowski. Cena 30c
Zabawne Zdarzenie Bartłomieja Powsirogi, figlarza jakich mało. Cena 10c
Zofia Kossakowska, powieść historyczna przez autora „Kościuszko w Ameryce” w słabej oprawie 50c w mocnej oprawie 75c
Żywe słowa Jeremiego. (Kornel Ujejski.) 1863—1877. Cena w słabej oprawie 30c Cena w mocnej oprawie 50c
Z pod prasy „Gazety Polskiej” w Chicago wysły następujące nowe książki:
Dzieci wady. Powieść moralna dla dojrzałej młodzieży. Cena 30c
Praktyczne rady dla naszych gospodyń. Cena 20c
Wszystkiego po troszę. Napisał Henryk Kafusowski. Cena 15c
Lekarz domowy, czyli niezawodne sposoby domowego leczenia rozmaitych chorób, oraz spisanie rozmaitych roślin leczących przez przyjaciela ludzkości. Cena 25c

W. DYNIEWICZ, 532 Noble st. Chicago, Ill.

TE BOLĄCE NOGI,

golecie i pacie się skóry i paznokci, oraz wlembia wóci i pocenie ang. można zaraz wyleczyć przez użyć naszego „Prosku”. Użyjcie zaraz nowe nogi pod sobą, zniknie wszelki ból. Cena tylko 25 centów z przesyłką. Można przesyłać w znaczakach pocztowych. Cytulazne nadanie. Adres: KOPERNIK INTRODUCTION CO., Drawer A, Westfield, Mass. (43)

NOWE KSIĄŻKI Z EUROPY.

W tych dniach otrzymaliśmy znaczny zapas książek, wydanych przez Tow. „Uniwersytetu Ludowego” w Galicy

Drobne Wiadomości z Polski.

Warszawa. — Na Nowem Brudnie aresztowano Helenę Gruszczyńską pod zarzutem organizowania pomocy dla więźniów politycznych.

Warszawa. — W tych dniach odjechali z dworca kolei warszawsko-wiedeńskiej zagranicę wydaleni członkowie zarządu głównego Macierzy polskiej pp. St. Libicki, Karol Stawicki i pani Dzierżanowska.

Warszawa. — We wsi Czyste zabity został kilku wystrzałami z rewolwerów Klemens Żółkowski, który niedawno uciekł z pod dozoru policyjnego w Ekaterynosławiu i mieszkał w Warszawie niezameldowany.

Łódź. — Lista narodowa zwyciężyła 56 głosami przeciw 24.

Kandydatem narodowym na posła jest dr. Rząd. Kandydatem lewicy Aron Rubinstein.

Lublin. — Miejsowa żandarmerya wraz z policją śledzą dokonany masowych aresztowań wśród robotników i inteligencji. Aresztowano 22 osób.

Przyczyna aresztowania nieznaną.

Warszawa. — Władze naczelne w Królestwie zapomniały przychylić podanie grona akcyonaryuszów o pozwolenie przystąpienia do budowy nowej kolei z Częstochowy do Sieradza.

Warszawa. — W lesie pod Miłosną straż leśna hr. Branickiego aresztowała bandytów Józefa Lipińskiego, Antoniego Księżaka, Macieja Poradzika i Władysława Wójcika, którzy napadli na przejeżdżających szosą brzeską włócznie. Przy aresztowanych znaleziono 4 rewolwery. Są oni poszukiwanymi oddawna złodziejami.

Łódź. — Wczoraj wieczorem nieznanymi ludźmi postrzelili śmiertelnie w wsi Stare Rokicie robotników Marko i Kluchosa.

Kilku bandytów napadło na łaźnię przy ul. Zgierskiej i zabrali z kasy 90 rb.

Łódź. — Policja śledzą aresztowała 18 bandytów, członków bandy, która ostatnimi czasami dopuściła się szeregu wymuszeń za pomocą listów z pogroźkami.

Łódź. — Po 3-miesięcznym prawie strajku robotnicy 3 wielkich fabryk sukna powrócili wczoraj do pracy pod dawnymi warunkami.

Łódź. — Partya socjalistów maksymalistów nie próżnuje. W tych dniach znowu rozszalała się szeregowa pożary, mieszczące silnie są zatruwone nie wiedząc, czy to jest żart złośliwy, czy też zapowiedź pogromu.

Sosnowiec. — W kopalni węgla "Czeladź" wybuchło bezrobocie.

Poznań. — W dniach ostatnich wykupili Polacy z rąk niemieckich piękne dobra rycerskie Józefat, w powiecie wąbrzeskim w Prusach Zachodnich i folwark 500-morgowy Grochowiska Królewskie w powiecie żnińskim w Wielkim Ks. Pozn., oraz kilka mniejszych gospodarstw.

Poznań. — Pisma berlińskie donoszą, że Franciszkanin, O. Nazaryusz, którego rząd pruski upatrzył sobie na przyszłego arcybiskupa gnieźnieńskiego odrzucił ofiarowaną sobie kandydaturę.

Warszawa. — W tych dniach odjechali z dworca kolei warszawsko-wiedeńskiej zagranicę wydaleni członkowie zarządu głównego Macierzy polskiej pp. St. Libicki, Karol Stawicki i pani Dzierżanowska.

Poznań. — W tych dniach odbył się proces przeciw p. J. Kościelskiemu z powodu rzekomego złota Sokołów w parku miłosławskim. Jak wiadomo, gnieźnieńska Izba karna uwolniła p. Kościelskiego od winy i kary, ale Kammergericht zniósł wyrok i przekazał sprawę do ponownego rozpatrzenia po znańskiemu sądowi ziemiańskiemu.

Warszawa. — Sąd wojenny skazał na karę śmierci przez powieszenie Michała Stefańskiego, sprawcę zamachu na inkasanta monopolu Smirnowa w grudniu zeszłego roku.

Petersburg. — W składzie jubilerskim przy ulicy Sadowej popełniono kradzież na sumę 40.000 rubli. Złoczyńcy dostali się do sklepu z sąsiedniego lokalu przez wyłom w murze.

Warszawa. — Dnia 13 października puszczone w ruch pierwszy tranjazy elektryczny.

Łódź. — Dokonano tu napadu na folwark S. niedaleko tego miasta. Zabrano wszystkie pieniądze w sumie około 300 rubli i dużo kosztowności. Steroryzowany służbę folwarczną, bandyci zaprzęgli konie do wozu i nie zatrzymywani przez nikogo, odjechali.

Warszawa. — Dokonano tu masowych rewizji w wielu domach, i aresztowano na ulicy przechoźniów, którzy nie mieli przy sobie paszportów. Dopiero w poniedziałek część aresztowanych uwolniono.

Łódź. — Policja urządziła rewizję w związku zawodowym "Jedność." Policja, odczoławszy ogród, w którym było około 500 osób, na zabawie dokonała rewizji i aresztowała 84 osób.

Łódź. — W noc z niedzieli na poniedziałek aresztowano tu ogółem 111 osób.

Dziwne oznaki.

"Kuryer Litewski" pisze, że w Wilnie w tych dniach na ulicy Kijowskiej. Orenburskiej i Połtawskiej ukazały się porozrzucane kartki w języku rosyjskim, zawierające, że na tych ulicach domy będą podpalone, jeden z właścicieli sklepu otrzymał taki świstek pocztą. Wobec faktu, że składki na jednej z tych ulic zostały oblane naftą, a na sąsiedniej ulicy zdarzyły się już dwa tajemnicze pożary, mieszkańcy silnie są zatruwani nie wiedząc, czy to jest żart złośliwy, czy też zapowiedź pogromu.

Dzieci zadają czasem pytania, na które najchętniej głowa nie może dać należytej odpowiedzi. Uczenni zastanawiają się często nad bardzo pojedynczymi zagadnieniami, których rozwiązanie zajęło wieki. Znakomicie medycy z całą swoją wiedzą i przebiegłością bardzo często nie mogą usunąć zwykłej słabości lub bólesci, podczas gdy pojedyncze lekarstwo domowe przyniosło szybką ulgę, ponieważ działa ono wprost na korzeń choroby — na niezyczość we krwi. To jest właśnie tajemnicą powodzenia Dra Piotra Gomoza. Tysiące przekonują się rok rocznie o przynosiących zdrowie zaletach tego znanego lekarstwa domowego. Szczegółów udzieli z chęcią właściciel Dr. Peter Fahrney & Sons Co., 112-118 So. Hoyle ave., Chicago, Ill.

Dobra żona. A. — Moja żona jest tak dobra, że mi buty ściera... B. — Jak z karczem wracasz? A: Nie, ale jak chcę iść do karczmy.

DARMO nikt nie może się niczego spodziewać.

EAGLE SUPPLY HOUSE, 531 Noble st. Chicago, Ill.

DOŚWIADCZONA I UMIEJĘTNA AKUSZERKA z długoletnią praktyką, poleca swe usługi...

Pedicura na pocenie nóg, bole, zła woń itd.

Pedicura Remedy Co. K. P. LEIBENBERG, Ph. C. Pharmaceutical Chemist

PATENTS 60 YEARS' EXPERIENCE TRADE MARK DESIGNS COPYRIGHTS &c.

TYGODNIK ILUSTROWANY, pismo literackie, omawiające wszystkie sprawy polskie...

WOZY! POWOZY! UPRZEŻ! Największy wybór w mieście...

RACME WAGON & CARRIAGE Co. 441 Wabash ave., Chicago, Ill.

Porozbiorowe Dzieje Polski, czyli jak naród polski walczył za ojczyznę.

Nowy Wynalazek Na wzmocnienie i utrzymanie włosów: Tysiące tysięcy ludzi dostają piękne włosy...

H. C. Patterson, Własność Realna, Pożyczki i Dzierżawy 205 LA SALLE ST., Pokój 505, Home Insurance Bldg. CHICAGO.

1000 ZŁOTYCH ZEGARKÓW DO ROZDANIA. The European Tobacco Company z każdym \$6.00 obstatunkiem na tytoń...

Winiarstwo. To jest bez wątpienia największe przem. udzieleno kredytów przez jakiegoś przedsiębiorcę...

Winiarstwo. W przedzigu ostatniego roku wielu właścicieli winiarni...

Pedicura. Przyjdź 50c. w znaczkach pocztowych w liście twoim.

Winiarstwo. Nie bierz darownie lekarstwa! Przekonał się napróżno, co ci dolega...

Jesteś Chory? Nie bierz darownie lekarstwa! Przekonał się napróżno, co ci dolega...

Pedicura Remedy Co. 380 W. Division st., Chicago, Ill.

European Tobacco Co., 33 Leonard St. Dept. 6, New York, N. Y.

Dr HAM Doświadczony i znany na cały świat. Napiszcie do Dra. Ham. Porada nie kosztuje.

posiadający dyplom najlepszej szkoły lekarskiej "Bellevue Hospital Medical College" w New Yorku...

DR. C. B. HAM, Napiszcie do Dra. Ham. Porada nie kosztuje. 409 P. O. Box 62, TOLEDO, OHIO.

SŁOWNIK Polsko-Angielski i Angielsko-Polski English-Polish & Polish-English Dictionary Nowe Wydanie

W. Dyniewicz, 532 Noble st., Chicago, Ill.

WINO jest najlepszym napojem, gorzkie zioła najlepszym lekarstwem na żołądek.

TRINERA AMERYKAŃSKI ELIXIR GORZKIEGO WINA - - jest kombinacją wina z siołami i dlatego stanowi najlepsze lekarstwo...

JOSEPH TRINER, 798 S. Ashland av., Chicago, Ill.

Jesteś Chory? Nie bierz darownie lekarstwa! Przekonał się napróżno, co ci dolega...

Pedicura Remedy Co. 380 W. Division st., Chicago, Ill.

Kto chce kupić szczerą - złoty lancuszek, pierścionek, kolczyki, broszki...

SŁOWNIK Języka Polskiego NOWE WYDANIE podług Lindęgo i innych źródeł opracowany przez E. RYKACZEWSKIEGO

W. Dyniewicz, 532 Noble st., Chicago, Ill.

Introligatornia W. Dyniewicza, 532 Noble st., Chicago, Ill.

Przyjmujemy wszelkie książki do oprawy po przystępnej cenie. Kto chce mieć oprawioną jaką książkę...

Coś nowego! Otrzymałymi wielką ilość widoków do stereoskopów, przedstawiających miasto San Francisco...

Miesięcznik "Rodzina." "RODZINA" jest najlepszym, najpopularniejszym, najciekawszym, najwięcej urozmaiconym i najtańszym miesięcznikiem...

RODZINA PUBLISHING CO., LA SALLE, ILL.

Przyslijcie nam tylko \$2.00 a wyślemy wam Cudowną Nowość Samogrający Oltarzowy Obraz święty

MUSICAL SHRINE FACTORY, 818 N. Hamilton Ave., Chicago, Ill.

Słynny na cały świat i znany jako najlepszy specjalista CHOROBY NERWOWYCH I CHRONICZNYCH

Dr BADGER posiadający najlepsze dyplomy i mający przeszło trzydzieści lat ekspierencji...

Dr. L. A. Badger, 1019 Madison st., Toledo, Ohio.

Dr. BONKERER Krosty, Plamy, Wądry i wszelką wysypkę usuwaj Mydło Młodości Dr. Bonkera

Apteka Xelowskiego, 709-713 Milwaukee Ave., Chicago, Ill.

DARMO! Książka ta zawiera PRAKTYCZNE WSKAZÓWKI. Moritz-Rosett, 197 Stanton St. New York City.

GAZETA POLSKA W CHICAGO.

Oldest Polish Newspaper in America.
 APPEARING EVERY THURSDAY.
 ESTABLISHED 1873.
 Represents the interests of over 3,000,000 Poles residing throughout the United States & Canada.
 Subscription Two Dollars per Year.
 Rates of advertising on application.
 GAZETA POLSKA W CHICAGO is read in all the States and Territories of the Union, in Canada, Mexico, Central America, South America, in Great Britain, Ireland, France, Germany, Austria, Serbia, Switzerland, Turkey in Asia, Africa, Australia, and in all the provinces of ancient Poland, in Russia & in the Kingdom of Rumania.
 All communications ought to be addressed:
 W. DYNIEWICZ,
 Publisher "Gazeta Polska",
 532 Noble St., Chicago, Ill.
 We have over 100,000 works of our own Publication and Editions, and Imported Books.
 GAZETA POLSKA W CHICAGO.
 Najstarsze czasopismo polskie w Ameryce.
 Wychodzi co czwartek każdego tygodnia.
 PREZEMBRATA ROCENIA:
 W Stanach Zjedn., Meksyku i Kanadzie \$3.00
 W Europie, Ameryce Środkowej i Południowej, Australii, Afryce, Australii, \$2.00
 POSZUKIWANIA kwaterunek i znajomych nie wyszukuje jednego dnia druk na jeden raz 50 centów, następnego połowę ceny.
 POSZUKIWANIA na jeden raz (jak i ogłoszenia o założeniu jakiegokolwiek przedsiębiorstwa dla abonentów) wstępnie bezpłatnie, bezpłatnie.
 ABONENCI zmieniający adresy, powinni podać stary adres i doliczyć ile (w znaczku pocztowym) na opłatę zmiany adresu.
 PIENIĄDZE należy przysłać przez Money Order, Express lub w liście rejestrowanym. Kwoty niżej od dolara można przysłać w znaczku pocztowym.
 Zgłoszeń nie zwracamy.
 Waszki listy i pieniądze adresować należy:
 W. DYNIEWICZ,
 532 Noble St., Chicago, Ill.
 Pierwsza Kolumna Polska w Ameryce posiadała książki sprowadzone z Europy oraz posiada 1000 dat i listek własnego wydania i nakładu.
 TELEFON MONROE 1268.
 CHICAGO, Ill., 7 listopada 1907

GAZETA POLSKA W CHICAGO.

Najstarsze czasopismo polskie w Ameryce.
 Wychodzi co czwartek każdego tygodnia.
 PREZEMBRATA ROCENIA:
 W Stanach Zjedn., Meksyku i Kanadzie \$3.00
 W Europie, Ameryce Środkowej i Południowej, Australii, Afryce, Australii, \$2.00
 POSZUKIWANIA kwaterunek i znajomych nie wyszukuje jednego dnia druk na jeden raz 50 centów, następnego połowę ceny.
 POSZUKIWANIA na jeden raz (jak i ogłoszenia o założeniu jakiegokolwiek przedsiębiorstwa dla abonentów) wstępnie bezpłatnie, bezpłatnie.
 ABONENCI zmieniający adresy, powinni podać stary adres i doliczyć ile (w znaczku pocztowym) na opłatę zmiany adresu.
 PIENIĄDZE należy przysłać przez Money Order, Express lub w liście rejestrowanym. Kwoty niżej od dolara można przysłać w znaczku pocztowym.
 Zgłoszeń nie zwracamy.
 Waszki listy i pieniądze adresować należy:
 W. DYNIEWICZ,
 532 Noble St., Chicago, Ill.
 Pierwsza Kolumna Polska w Ameryce posiadała książki sprowadzone z Europy oraz posiada 1000 dat i listek własnego wydania i nakładu.
 TELEFON MONROE 1268.
 CHICAGO, Ill., 7 listopada 1907

Anglik o polityce polskiej.

Profesor historii rosyjskiej na uniwersytecie liwerpoolskim i autor świeżo wydanego o Rosji dzieła, p. Bernard Pares, ogłosił w miejscowym organie liwerpoolskim kilka artykułów pod ogólnym tytułem "Odrodzenie Polski". Wskazując, jak na tle kryzysu rosyjskiego wypłynęła na nowo kwestya polska, p. Pares powiada:

"Sądze, że nigdy może w życiu tego nieszczęsnego, ale rycerskiego narodu nie było chwili tak pochłaniającej uwagę, jak obecna. Polska zawsze budziła sympatyę w Anglii, ale teraz ona ma do tej sympatyj większe prawo niż kiedykolwiek przedtem. Wszyscy zdajemy sobie sprawę z tragedji dziejów Polski; ale więcej poświęcimy im uwagi i niewątpliwie pełniejszą obdarzymy naród ten sympatyją, jeżeli zrozumimy, jak głęboka jest ta tragedia. Polacy stoją na rubieżach zachodniej Europy; z Zachodu otrzymali religię i cywilizację. To zdanie może się wydać ogólnikiem, ale w nim się wyraża całe mnóstwo instynktów, które my posiadamy, a których inne narody nie posiadają. Ale Polacy, jako najdalsza placówka zachodniej Europy, byli w pewnym sensie najbardziej wystawieni na zamachy i najmniej przygotowani do ich wytrzymania. Naród ten stał, jak żołnierz na posterunku przeciw wschodowi, ale sam w sobie dużo tego wschodu zawierał. Przez długi czas cywilizację w Polsce przedstawiał nie cały naród, lecz jedna warstwa szlachecka, która przy całej swej świetności miała braki armii, złożonej z kawalerji, nie podtrzymywanej przez piechotę."

Rzucisz okiem na upadek Polski, wskazawszy, że nastąpił on wtedy, kiedy naród robił wysiłki względem odrodzenia, kiedy uchwalili "bardzo rozumną" konstytucję, zatrzymawszy się dalej na wojnach napoleońskich, kiedy Polacy złączyli swe nadzieje, które ułożył z sobą książę Józef Poniatowski, ginąc w nurtach Elstery, autor przebiega pokrótce nasze dzieje porobiorowe i kończy opisem położenia, w jakim się znalazła Polska po ostatnim powstaniu. W tem położeniu autor widzi nietylko ucisk narodowy i polityczny, ale ścieranie się dwóch kultur, dwóch typów moralnych: zachodniego i wschodniego. To położenie

wszakże nie było, według autora beznadziejne.

"Byli w życiu narodu dwie okoliczności — pisze Pares — obiecujące na przyszłość. Po pierwsze włościanstwo polskie robiło ogromne postępy w kulturze ogólnej, stojąc o wiele wyżej ponad poziom chłopca rosyjskiego, a jednocześnie rozwijając w sobie głęboki patriotyzm. Powtórę naród, jako całość ubrał się w tym praktycznym kierunku, nakazującym porzucić niedościgłe marzenia i pracować dla celów, dających się ziszczyć. Jest to ta sama przemiana, która nastąpiła w całych Włoszech po entuzjastycznym i zawodach roku 1848 i 1849"....

Z kolei autor przedstawia ruch odrodzenia myśli politycznej narodu w ostatnim dwudziestolecu, nazywając je dziełem pierwszorzędnym zasługującym na takie same miano, co dzieło Cavoura we Włoszech. Przechodząc zaś do ostatniej doby, podkreśla trudną rolę narodu zmuszonego walczyć jednocześnie przeciw rusyfikacji i przeciw anarchii socjalistycznej w kraju. W końcu przechodzi do polityki Koła polskiego w drugiej Dumie, o której powiada:

"Jakkolwiek bardziej zachowawczy w instynkcie, niż rosyjscy liberalowie, Polacy od początku siedli na lewo od tej partji; w ten sposób zajęli właściwy środek dumy. W głosowaniu wykazywali oni najwyższą dyscyplinę i spójność i raz za razem przechylali szalę. Liberalizm rosyjskim bardzo nie podobało się to zachowanie się Polaków i często napadali na nich silnie w prasie. O sobości jestem zdania — powiada p. Pares — że Polacy postępowali słusznie, nie robiąc z siebie skrzydła rosyjskiej partji liberalnej i nie oddając się pod komendę Milukowa."

Dużo miejsca poświęca autor charakterystyce prezesa Koła Polskiego: "Poznałem się z Dmowskim — powiada — w drugiej Dumie. Już przedtem zwrócił on moją uwagę, jako oczywiście najzdolniejszy człowiek w Dumie — jest to widocznie urodzony polityk. Było w tej Dumie wielu przywódców, których myśli łatwo było czytać. Byli inni, posiadający w bardzo wysokim stopniu sztukę finezyjnej politycznej. Ale Dmowski odznaczał się tym rzadkim darem, który nazwę: męską dyplomacją. Umiął milczeć wtedy, kiedy to było potrzebnem, ale częściej zapytany otwarcie w jakiejś krytycznej sprawie co do swojej przyszłej taktyki, zatrzymał się chwilę, spojrzawszy pytająco w oczy i dał odpowiedź, która mówiła rzecz istotną, nie angażując go w niczem... Rzadko mówił w Dumie, ale mowy jego mogły być uważane raczej za czynny, niż mowy... Dmowski nietylko przewidywał rozwiązanie dumy, ale był jedynym między członkami dumy, który wiedział, co po tem rozwiązaniu nastąpi."

Przewidział on i często przed rozwiązaniem dumy mówił, że mną o gwałtownym zmniejszeniu udziału Polaków w trzeciej Dumie, mówił wszakże o tem ze spokojem. Jest to rzecz naturalna, że ultrareakcyjny okres w Rosji musi się zaznaczyć specjalnie wrogim usposobieniem względem Polaków. Ale każdy, posiadający głębszą znajomość Rosyj, wie dobrze, że okres ten nie będzie wieczny."

P. Bernard Pares kończy swój artykuł słowami: Kie-

dy raz rząd rosyjski poważnie zacznie traktować niezliczone zażalenia w dziedzinie reform, trudno uwierzyć, ażeby Polakowie ominięli ich udział. Posiadają oni zdolną grupę przedstawicieli narodowych, zręczną, jasną i umiarkowaną politykę, wreszcie zdrowy grunt moralny w prostych i niezmiennych aspiracjach głęboko patriotycznego ludu."

Książę Dołgorukow o położeniu w Rosji.

Angielska gazeta "Daily Mail" ogłasza bardzo ciekawą rozmowę swego korespondenta z księciem Pawłem Dołgorukowem o politycznym położeniu Rosji. Z tej rozmowy podajemy kilka wyjątków. Otóż zdaniem księcia Dołgorukowa Rosja znajduje się w stanie zupełnej anarchii. Rząd usiłuje wszelkimi sposobami skreślić udział kadetów w walce wyborczej. Gubernatorzy prowincjonalni mają prawo nie dopuszczać do zgromadzeń kadetów i do tego mnóstwo zebrań wyborczych musi odbywać się tajnie. W Moskwie zgromadzenia kadetów nie są wprawdzie zakazane, ale policja ma prawo rozwiązać je z najbliższych powodów. Zgoda inacej traktowany jest "Związek prawdziwych Rosyan", aczkolwiek właściwie członkowie tego związku są tak rewolucyjnie usposobieni, że ich przedewszystkiem trzeba by traktować, jak istotnych rewolucjonistów. Przecież oni to występują na każdym kroku przeciw woli cesarskiej, wyrażonej w manifestie październikowym.

Nowe prawo wyborcze jest zdaniem księcia Dołgorukowa tak powikłkanem, że prawdopodobnie nikt w Rosji go nie rozumie. Chodzi o wywołanie takiego zamieszania w głowach ludzkich, aby naród przestał interesować się wyborami. Pomimo to trzecia дума będzie miała charakter dopótyczny i kto wie, czy ta trzecia дума nie będzie ostatnią.

Na zapytanie, co się wtedy stanie, odpowiedział ks. Dołgorukow, że zaburzenia i niepokoje gwałtowne będą trwać pięć, dziesięć, a nawet piętnaście lat. Trzeba być przygotowanym na wprost nieobliczalne niespodzianki. Być może, że pod presją wewnętrznych lub zewnętrznych powikłań, Stołypin zdecyduje się zmienić kurs swej polityki. Dziś niemal cały naród jest przeciwny rządowi, ale naród jest bezsilny, bo rząd dźwierz w swych rękach środki fizycznej potęgi.

W rewolucję wojskową, którą wywołał by mieli rekruci, jak głoszą socjaliści, Dołgorukow wcale nie wierzy. Rekruci ulegną zawsze wpływom swych starszych kolegów, a zresztą dyscyplina wojskowa, i atmosfera życia wojskowego osłabia i paraliżuje temperamenty rewolucyjne.

Znany publicysta rosyjski p. Rosławlew, trochę odmiennego od księcia Dołgorukowa, ale również pesymistycznego jest zapatrywania co do widoków na przyszłość w rosyjskim państwie. Przewiduje on, iż następstwem obecnych rządów biurokratycznych w Rosji będzie to, że żywiły skrajnie starzeją się będą o utworzenie rządy socjalistycznej Rosji. P. Rosławlew tak rozumuje:

Historja gotuje nam i całej ludzkości szereg niespodzianek, o których nawet strach pomyśleć. Dość wspomnieć, jak łatwością przyjął się w Rosji marksyzm,

dekadentyzm i jak łatwo przyjmują się inne nowatorstwa, aby być gotowymi na nowe niespodzianki.

"Jakto, jeszcze Rosya nie doszła do rzeczywistej konstytucyj, a już strasza rządy rządu? W kraju, gdzie myśl społeczną regulują urzędnicy policyjni, i gdzie sama farsa rządów podlega wyjaśnieniu senatu, czyż może być wprowadzona rzeczywista konstytucja?" Moze, twierdzi pan Rosławlew, nawet — bardzo może. Przypomnijmy sobie skok od Plehwego do Mirskiego; przypomnijmy sobie, czem odpowiedziały maszy na manifest z dnia 30 października; przypomnijmy wyrosła przedziej od grzybów po deszczu władzę Chrustalewa i dziesiątków innych "prezesów" związków, a nawet rządy rządu, o których teraz ludzie wspominają z uśmiechem, lecz przed którymi jeszcze do niedawna drżeli. Przypomnijmy sobie "nagłość" powstań i wszelkiego rodzaju katastrof, które zamieniają życie rosyjskie, a uśmiech zniknie z ust. Moze na to ktoś odpowiedzieć: wtedy nie było władzy — takowa zlekła się — teraz jest władza; wtedy był hr. Witte, a teraz p. Stołypin; wtedy społeczeństwo rosyjskie wierzyło w rewolucję, a teraz nie wierzy; wtedy chciało się skosztować, a teraz wszystko się sprzykrzyło i przyjadło.

Władza rosyjska teraz nie ma nadzieję zdołać utrzymać porządek. Najgroźniejszą oznaką zbliżającej się katastrofy, jest zdaniem p. Rosławlewa, owa zarozumiałość biurokracji rosyjskiej, wszędzie uciążliwej się z samym carem. W tem tkwi korzeń zlego. Nigdy jeszcze czynownictwo rosyjskie nie wytrzymało wokoło swego monarchy tak zgrzeszonej i niebezpiecznej atmosfery, jak teraz właśnie.

Nie ma niebezpieczeńszego dla położenia Rosji, jak odpowiedzialność monarchy za wszystko, co się w Rosji dzieje. Tak zapatruje się na położenie w Rosji p. Rosławlew.

Niepowodzenie kolonizacji niemieckiej.

O niemieckich kolonistach z nad Wołgi, sprowadzonych do dzielnic polskich pod panowaniem pruskim, pisze pewien współpracownik gazety "St. Petersburgerskij": Na dworcu kolejowym w Smoleńsku spotkałem w tych dniach małe obozowisko kolonistów z nad Wołgi. Na moje zapytanie, dokąd wędrują, odpowiedzieli, że jadą do Niemiec, ale tylko na próbę, dlatego swoich gospodarstw w Rosji jeszcze nie sprzedali. Właśnie kilku kolonistów, wracających z Niemiec, jest także na dworcu kolejowym w Smoleńsku, próbowali oni szczęścia w Niemczech i zupełnie rozczarowani udają się w wielkim niedostatku z powrotem nad Wołgę. Opowiadali oni, że w Niemczech tylko ziemniakami żyć się trzeba, mięso jest wiele za drogie, nawet chleb ledwo można kupować. Emigranci z nad Wołgi byli tem opowiadaniem bardzo przygnębieni i z niepokojem spoglądali na swoje żony i córki, które jeszcze mniej miały ochoty do wędrowki. Gdy emigranci wsiadali do wagonu kolejowego, żegnało się z odjeżdżającymi dziewczętami kilka rówieśniczek. Zapytałem je, czy one też nie pojedą do Niemiec; one zaś odpowiedziały:

"Toż my stamtąd wracamy, tam wcale nieładnie; sprzedaliśmy się na dwa lata i uciekliśmy".

Drobne Wiadomości.

Buffalo, N. Y. — Główna stacya policyjna została tu mocno uszkodzona przez pożar, ale życia nikt nie utracił, choć ratunek więźniów był bardzo utrudniony.

Pittsburg, Pa. — Na stacyi kolejowej Union eksplodował dynamit, znajdujący się w kufrze, przyczem dwaj robotnicy zostali poranieni.

Terre Haute, Ind. — Z powodu braku wagonów cena węgla została podwyższona o 25 centów na tonę.

Battle Creek, Mich. — Wiley J. Philips, prezes stowarzyszenia opieki nad dziećmi, oswiadczył tu że w Chicago prowadzony jest na wielką skalę handel młodmi dziewczętami.

Wheeling, W. Va. — Podczas zderzenia dwóch wozów kolei elektrycznej, wiozących robotników, jeden z ludzi został zabity, a trzech ciężko rannych. Zderzenie nastąpiło podczas gęstej mgły.

Jamestown, N. D. — Zmarł tu z głodu i zimna pewien bogaty posiadacz gruntu nazwiskiem John Mooney. W jego ubraniu znaleziono książeczkę bankową na \$15,000. Mooney, liczący lat 65 wydawał dziennie na utrzymanie dziesięć centów.

Manila. — Wszystkie główne czasopisma filipińskie domagają się wolnego handlu ze Stanami Zjednoczonymi. Dotychczas Filipińczycy występowali przeciwko temu, będąc zdania, że za nadto byłiby związani ze Stanami, przez co ich niezawisłość byłaby zagrożona.

London. — Rząd amerykański zawarł kontrakt z firmą angielską w Glasgowie co do przewiezienia na Pacyfik 200,000 ton węgla dla floty wojennej amerykańskiej.

Manila. — Nowy most kolejowy ponad rzeką Pasig w pobliżu fortu McKinley zapadł się. Sześćdziesięciu robotników wpadło do rzeki Trzech Amerykanów i dwudziestu Filipinów otrzymało uszkodzenia.

Madryt. — Depesze z Marokko donoszą, że kilka dni temu Kaid MacLean uciekł wśród noy z obozu bandyty Raisulego, lecz został schwytany i zakuty w kajdany.

Manila, Filipiny. — Sekretarz Taft zmienił swoje plany co do wyjazdu do Władystoku. Wyjedzie z Manili dopiero 9 listopada.

Rzym. — Bratanek papieża, nazwiskiem Zampbu, został postrzelony i śmiertelnie ranny przez robotnika w Milanie.

New Orleans, Tex. — Miasto Gwatemalę nawiedziło trzęsienie ziemi. Kilkanaście budynków zostało uszkodzonych.

Cameran, Tex. — Tłum z 500 osób wdarł się do więzienia i powiesił na drzewie murzyną A. Johnson za kryminalną zniewagę dziewczyny.

New York. — Przywieziono tu złota za 8 milionów, a niebawem nadejdzie z Europy około 50 milionów dla poratowania paniki finansowej.

Leodyum, Belgja. — W pewnej belgijskiej kopalni węgla zdarzył się straszny wypadek, który znow powiększył liczbę ofiar. Kilku nastu pracowników. Przy wydobywaniu węgla z podziemia urwał się ciężko naładowany kosz z wysokości 360 stóp i zabił dole 13 robotników, a oprócz tego wielu groźnie pokaleczył.

Katastrofy kolejowe.

Scranton, Pa., 4 listopada. — Pociąg pośpieszny "Jersey City Flyer" wykołoseł się w pobliżu Pittston. Lokomotywa i cztery wagony spadły z nasypu kolejowego, maszynista został zabity na miejscu, a palacz otrzymał poważne obrażenia. Z pasażerów nikt nie zginął. Wykolejenie nastąpiło skutkiem tego, że na ostrym skrawie pociąg pędził całą siłą pary.

Birmingham, Ala., 4 listopada. — W pobliżu Morgantown, Ga., zderzył się pośpieszny pociąg kolei "Queen and Crescent" z pociągiem towarowym; dwóch ludzi zostało zabitych, a 26 otrzymało cięższe lub lżejsze uszkodzenia.

KORESPONDENECYJE.

WORCESTER, Mass.

Prof. Winc. Lutostawski, będąc miał wykład o zbiorach Polski w sobotę i w niedzielę 9 i 10 listopada. Zapraszają Polaków z okolicy, aby się jak najliczniej stawili i posłuchali bardzo ważnych rzeczy o Polsce. Mowy swe wypowie p. Lutostawski w francuskim kościele przy ul. Salem.

Z bratnieniem pozdrowieniem J. Jarząbski.

PHILADELPHIA, Pa.

Bezpłatne doręczanie przesyłek pocztowych uzyskali z dniem 1 listopada 3 miasteczka w pobliżu Philadelphii. Są nimi: Darby, Colwyn i Collingsdale.

Z nowości tej korzystać będzie około jedenaście tysięcy osób.

Dolary dostały skrzydeł. — R. Szule stracił zupełnie zaufanie do banków i wyciągnął z nich swoje oszczędności w sumie 400 dolarów, przechowując je u siebie w szufladzie. Po kilku dniach pragnął przeliczyć swój skarb i położył go na stole znajdującym się przy oknie. Wtem ktoś otworzył drzwi od pokoju, wskutek czego powstał przeciąg i banknoty wyleciały przez okno. Zrozpaczony Szule pociągnął się do walizki, lecz udało mu się chwycić tylko \$350.

Kim jest obłąkana? — Dnia 28 października spotkała policja błąkającą się po dworcu kolejowym przy Broad ul. polską kobietę, którą odstawiła do sądu policyjnego w ratuszu. W czasie czekania na sądziego uwieziona, korzystając z nieuwagi policyantów, chciała zeskoczyć z 5 piętra, lecz wczas jeszcze przeskodził jej w tem jeden z detektywów. Ponieważ kobieta ta nie umiała wcale po angielsku, sprowadzono tłumacza, który z rozmową z nią osądził, że ma do czynienia z obłąkaną, poczem odesłano ją do szpitala. Nieszczęśliwa liczy około 45 lat.

Nieostrożne obchodzenie się z bronią palną. — Andrzej Smulik, 2215 Newcomb ul., Nicetown, leży

umierający w szpitalu, a jego przyjaciel, Jakób Oleksa jest uwięziony.

Obaj oni udali się w ubiegłą niedzielę do znajomych przy 1348 Wood ul. w odwiedzinach. Podczas zabawy pokazał Oleksa obecnym rewolwer, który Smulik, chcąc go najpierw widzieć, pochwycił, lecz tak niegrabnie, że ten wypalił, i kula trafiła Smulika w same oko. "Tantillus puer et tantus peccator — mały chłopiec wielkim przestępcą!" — Ośmioletni Józef Lewandowski stał przed sądem oskarżony o włamanie się do towarowych wagonów i dokonanie kilkakrotnych kradzieży. Maloletniego przestępcę oddano do domu poprawy.

Smutny ten fakt dowodzi, że niektórzy rodzice wcale się nie troszczą o wychowanie swoich dzieci, puszczając je przez dzień cały samopas na ulicę. Dzieci ostawione same sobie bez opieki rodzicielskiej, szukają jej i znajdują ją między dziećmi zaniedbanymi i ulicznymi, wśród których dziecięta i stają się przestępcami.

Wypadki. — Na Józefa Gila,

jadącego wozem, najechał tramwaj elektryczny, zrzucił go z wozu i pokaleczył ciężko, tak, że musiano go odstawić do szpitala. Siedmioletnia Polanka wpadła do kotła z wrzącą wodą i obecnie znajduje się w bardzo krytycznym stanie w szpitalu.

Za niedotrzymanie przyrzeczenia małżeństwa areztowano niejakiego Józefa Kłopa. Kłopak przyrzekł rzekomo przed kilku miesiącami, Maryi Barta, że ją poślubi. Skoro jednak ostatnimi dniami Bartówna prosiła swego narzeczonego o wyznaczenie dnia ślubu, proponował jej Kłopak małżeństwo na próbę, co dziewczyna odrzuciła ze wstrętem i zażądała od Sądu uwiezienia Kłopaka, wytaczając mu jednocześnie proces o 5,000 dolarów odszkodowania.

Dostaniemy więcej złotych pieniędzy. — Zarządca tutejszej mennicy otrzymał z Washington polecenie wybitcia więcej złotych monet, a mianowicie 5 i 10 dolarówek.

Przez cały miesiąc listopad maszyny mennicy będą dzień i noc w ruchu.

READING, Pa.

Droga zabawa. — K. Malowski, który dopiero przybył z Pittsburga, znalazł sobie przedko trzech przyjaciół i chciał przyjaźni święto zawarta "obłąka". W tym celu zaszedł z nimi do salonu przy 6 ul., gdzie się dobrze zabawili. Ze zaś po każdej weselości następuje zwykle smutek, przekonał się przeto wkrótce pan Malowski, pożegnawszy się bowiem z towarzyszami, zauważył brak \$150.

J. A.

CZY CIERPISZ?

Nie robi różnicy czy jest kobieta lub mężczyzna, starcem lub młodzieńcem — jeśli tylko jesteś cierpiącym na jakąkolwiek chorobę, to plac do nas, a damy Ci poradę DARMO i powiemy czy jesteśmy w możności Ci wyleczyć.

ELECTRO VIGOR INSTITUTE.
 Division & Ashland Ave. P-60.
 Chicago, Ill. 45

KALENDARZE MARYAŃSKIE NA ROK 1908.

(Karola Miarki w Mikołowie).

Kalendarz ten prawie zbytecznym jest zalecać ogólnie, ponieważ znany on jest i lubiany w każdej polsko-katolickiej rodzinie. Nowy kalendarz zawiera oprócz kalendarza świętych Pańskich na każdy dzień roku, następujące powieści, poezje i artykuły:

- 1) Do naszych czytelników. (wiersz).
- 2) Bractwo na Rok nowy. (wiersz).
- 3) Mały rycerz, powieść historyczna z XVII wieku podług Henryka Sienkiewicza.
- 4) Pokusa. (wiersz).
- 5) Adonia, powieść historyczna z czasów pierwszych chrześcijan.
- 6) Na co dzień wychodzą. (wiersz).
- 7) Pożyczenieka utrapionych, powieść z czasów napadów tatarskich w dawnej Polsce.
- 8) Święta Barbara na Karczowie. (Legenda).
- 9) Dwie fabryki. Powieść z czasów rewolucyj francuskiej.
- 10) O obowiązkach katolików względem Duchowieństwa.
- 11) Legenda o podkowiu.
- 12) Gawędy o starach dziejach.
- 13) Na 50-letni jubileusz Kapłaństwa papieża Piusa X. (wiersz).
- 14) Naal postowie w parlamencie niemieckim.
- 15) Ochrona zdrowia (artykuł).
- 16) W jakich sposób można hodować kur uciążliwie donoszące?
- 17) Ku rozrywce w wolnych chwilach.
- 18) Skapłec (anegdota).
- 19) Kumor Gardiacz na kiermasz (humoreska).
- 20) Pogład doroczny.
- 21) Żarty i dowcipy.

DODATKI.

- 1) Ecce homo. Kolorowy wyciskany oleodruk (popiersie) Chrystusa Pana w koronie clerowej.
- 2) Kolorowa hellograwura Papieża Piusa X według najnowszej fotografii.
- 3) "Na całe życie", oświadczyły chłopcy, oleodruk.
- 4) Bajt podziwiona Królów, Małko miłosterdzia, hellograwura.
- 5) Kalendarz ślenny.
- 6) Cena pojedynczego egzemplarza 20c. Dla kupujących w większej ilości, odpuszcza się odpowiedni rabat. Kalendarzy tych na premie się NIE wydaje.

W. DYNIEWICZ,
 532 Noble Street, Chicago, Ill.

Skrzypce darmo z każdym zakupem \$5, także inne bardzo cenne podarunki.

Jako fabrykanci możemy sprędać zegarki i inną biżuterję po najniższej możliwej cenie i oprócz tego dawad piękne podarunki naszym odbiorcom. Nadto uczymy ich darmo po angielsku i polsku zaraz po wielki katalog, listę preml i szczegóły. Potrzeba agentów! Dobra sposobność dla grocerników, salonistów i innych biznesistów.
 Chicago Jewelry Co. Milwaukee, Ashland i Division st. Dept. 105 Chicago, Ill.-nois. (46)

Sprawy Zjednoczenia

W Cząstochowskiej Kr. Kor. Polakiej w Stanach Zjedn. Pół. Ameryki.



ZARZĄD CENTRALNY:

- WINCENTY JAWORSKI, Prezydent 861 South Ashland Ave.
SZYMON STRANC, Wice-Prezydent 888 W. 17ta ulica.
W. ZWIEHZY S.KI, Sekretarz Jen. 715 W. 17ta ulica.
W. SPYCHAŁA, Skarbnik 736 W. 17ta ulica.
WISŁB. KS. GŁONKOWSKI, Kapelan 702 17ta i Paulina ulicy.
Dr. E. F. NAPIEJAŁSKI, Nacz. Lek. 682 W. 18ta ulica.

RADNI.

- Piotr Niedźwielecki, 702 W. 18ta ulica.
Tomasz Zawacki, 704 W. 18ta ulica.
F. Jastrzębski, So. Chicago.
Woj. Kucukowski, 828 W. 17ta ulica.
Onufry Grochowski, 705 W. 17ta ulica.
J. Lewandowski, 956 W. 18ty Plac.

Spis Towarzystw należących do Zjednoczenia:

- 1. Tow. św. Wojciecha — Teofil Gardzielewski, sek. fin. 1059 Whipple st.
2. Tow. Serca Najświę. Maryi Panny — Paul Rawitowski, sek. 1056 S. Albany ave.
3. Tow. Imienia Jezus — W. Kotarek, sek. 761 S. Paulina st.
4. Tow. Aug. Kordeckiego — W. Zwierzynski, sek. 715 W. 17 ulica.
5. Tow. Br. św. Dominika — Jan Doman, sek. 635 W. 17 ulica.
6. Tow. św. Stanisława B. M. — M. Borowicz, sek. 8806 Buffalo ave., So. Chicago.
7. Tow. św. Izydora oracza — J. Majchrzak, sek. 9046 Throop st.
8. Tow. św. Walentego — Jan Grochowski, sek. 705 W 17 ulica Chicago III.
9. Tow. Polek M. Boskiej Częstochowskiej, Franciszka Spychała, Sekr. fin.

TABELA PODATKOWA

Zjednoczenia Pol. Rzymsko-Katolickiego pod op. Matki Boskiej Częst. K. K. P. przyjęta przez Sejm Nadzwyczajny, 26-go kwietnia 1906

Table with columns for income levels and corresponding tax amounts. Includes a section for 'Wskazywanie daty wypłaty' and 'Wskazywanie daty wnieścia'.

UWAGA: Kto z członków Zjednoczenia nie otrzymuje regularnie „Gazety Polskiej” niechaj się zgłosi do nas. W. Dyniewicz, 532 Noble str., Chicago, Ill.

Z AMERYKI.

Wielka burza.

Galveston, Tex., 31 października. — straszna i niespodziewana burza, jaka nawiedziła Galveston, wyrządziła ogromne spustoszenia. Wiatr dął z szybkością 72 mil na godzinę, podczas gdy deszcz lał potokami.

Komunikacja telegraficzna przerwana, słupy poobalane, domy uszkodzone, wieże kościelne zniszczone, kilkanaście osób rannych i kilka zabitych zostało. W dzielnicy zachodniej mieszkańcy ucierpieli najwięcej.

Przesilenie finansowe.

Washington, D. C., 1 listopada. — Minister skarbu Cortelyou wydał superintendentem mennic rządowych w Philadelphii i San Francisco rozkaz, ażeby natychmiast przystąpiono do wybitcia \$15,000,000 w złocie i tak robotami pokierować, ażeby na 1 grudnia wybito \$30,000,000.

Mennica w Denver, Colo., ma wybić \$70,000,000 w złocie. Potrzebne do tego sztaby złota znajdują się w piwnicach owych mennic. Owe \$70,000,000 zostaną zaraz po wybitciu rozlane do głównych środowisk handlu i przemysłu.

New York, 1 listopada. — Świat finansowy ocenia bardzo przychylnie rozporządzenie p. Ridgeley, kontrolera „currency”, dotycząca zwiększenia banknotów, będących w obiegu o 25 do 30 milionów.

Dotychczas zamówiono w Londynie \$25,000,000 w złocie dla banków nowojorskich i chicagoskich.

„Journal of Commerce” zaznacza, że dywidendy, płatne dzisiaj wynoszą \$75,603,000 w obec \$53,000,000, wyplaconych roku zeszłego w tym terminie.

W ostatnich 10 dniach zakupiono na giełdzie tutejszej wskutek niżki cen ogółem 2,000,000 akcyj, wartości \$100,000,000.

Szturm depozytorów do kas „Trust Co. of America” uspokoił się. Publiczność widocznie odzyskuje zaufanie do instytucji finansowych.

New York, 1 listopada. — Bank Kesslera na Wall str. zawiesił wypłaty. Miał on rozległe stosunki z zagranicą.

Dayton, O., 1 listopada. — Kompania „Friend Paper and Tablet Co.” w W. Carrollton przeszła w ręce zarządcy masy upadłości. Długi jej wynoszą milion dolarów.

Baltimore, Md., 1 listopada. — Do sądu federalnego wniesiono o wyznaczenie zarządcy masy upadłości dla „South Baltimore Steel Car and Foundry Co”. Zobowiązania jej wynoszą milion dolarów.

San Francisco, Cal., 1 listopada. — Bank „California Safe Deposit and Trust Co.” zamknął swe biura. W komunikacji dyrekcji ogłoszono, że bank ten, jako nie należący do stowarzyszenia „Clearing House” nie mógł otrzymać certyfikatów tegoż i skutkiem tego, nie może nastarczyć wypłatom.

Kanał panamski.

New York, 1 listopada. — Dziesięciu członków komisji kongresowej, której przewodniczy James A. Tawney z Minnesoty, odjechali wczoraj na pokładzie parowca „Colon” do kanału panamskiego, ażeby zbadać na miejscu sytuację i potrzeby finansowe. Przewodzącym komisyja ma zbadać, czy żądania komisji kanałowej w sumie \$30,000,000 na rok 1908 są usprawiedliwio-

ne. Tawney w tej sprawie wyraził się w następujący sposób: „Kongres uchwalił na budowę kanału \$138,000,000. Dotychczas kongres wypłacił bondów na sumę \$77,000,000. Jeżeli uznamy żądanie \$32,000,000 za usprawiedliwione, to uchwalimy je bez wahania. Gdy to uczynimy, to rzeczywiście koszty budowy kanału panamskiego do 1 lipca roku 1909 będą wynosiły \$105,000,000; jeżeli sumę tę odliczymy od ogólnej przyznanej \$138,000,000, to na dokończenie prac kanałowych pozostanie \$33,000,000. Do sumy tej nie dołożono \$40,000,000, któreśmy dali francuskiej kompanii panamskiej za odstąpienie koncesji i \$10,000,000, któreśmy wypłacili rzeszypolitej panamskiej za udzielenie nam koncesji. Jeżeli roboty pójdą w dalszym ciągu tak, jak dotychczas, to kanał będzie gotowy na 1-go stycznia, roku 1914, lecz dla pewności daliśmy jeszcze czasu rok, tj. do roku 1915. Całkowite koszty budowy kanału obliczamy na \$250,000; łącznie zaś z \$50,000,000, zapłaconymi za starą i nową koncesję przekop panamski będzie kosztował \$300,000,000”.

Obecny interes finansowy koncentruje się w ruchu przemysłu wotowego na południu, który jest jedynym zaledniem do rozwiązania. Sekretarz Cortelyou i bankierzy z New Orleans starają się o opracowanie planu możliwego do wykonania, aby pomódz bankom, a Cortelyou bada możliwość wyplacenia gotówki we filii skarbowej w New Orleans za pieniądze depozytowane przez europejskich handlarzy wata z Stanami Zjednoczonymi i agentów zagranicznych. Eksporterzy są gotowi do rozpoczęcia interesu na tej podstawie. Bankierzy z New Orleans działają w zgodzie i połączeniu z bankierami południa, postanowili zmodyfikować obecne prawa seisle, w sprawie placenia gotówki tak, żeby pomódz ruchowi waty i cukru, przez rozsądne rozłożenie gotówki w bankach krajowych, które swoim porządkiem rozdzielają pieniądze w sprawliwy sposób pomiędzy plantatorami i małymi farmami.

Obecny interes finansowy koncentruje się w ruchu przemysłu wotowego na południu, który jest jedynym zaledniem do rozwiązania. Sekretarz Cortelyou i bankierzy z New Orleans starają się o opracowanie planu możliwego do wykonania, aby pomódz bankom, a Cortelyou bada możliwość wyplacenia gotówki we filii skarbowej w New Orleans za pieniądze depozytowane przez europejskich handlarzy wata z Stanami Zjednoczonymi i agentów zagranicznych. Eksporterzy są gotowi do rozpoczęcia interesu na tej podstawie. Bankierzy z New Orleans działają w zgodzie i połączeniu z bankierami południa, postanowili zmodyfikować obecne prawa seisle, w sprawie placenia gotówki tak, żeby pomódz ruchowi waty i cukru, przez rozsądne rozłożenie gotówki w bankach krajowych, które swoim porządkiem rozdzielają pieniądze w sprawliwy sposób pomiędzy plantatorami i małymi farmami.

Obecny interes finansowy koncentruje się w ruchu przemysłu wotowego na południu, który jest jedynym zaledniem do rozwiązania. Sekretarz Cortelyou i bankierzy z New Orleans starają się o opracowanie planu możliwego do wykonania, aby pomódz bankom, a Cortelyou bada możliwość wyplacenia gotówki we filii skarbowej w New Orleans za pieniądze depozytowane przez europejskich handlarzy wata z Stanami Zjednoczonymi i agentów zagranicznych. Eksporterzy są gotowi do rozpoczęcia interesu na tej podstawie. Bankierzy z New Orleans działają w zgodzie i połączeniu z bankierami południa, postanowili zmodyfikować obecne prawa seisle, w sprawie placenia gotówki tak, żeby pomódz ruchowi waty i cukru, przez rozsądne rozłożenie gotówki w bankach krajowych, które swoim porządkiem rozdzielają pieniądze w sprawliwy sposób pomiędzy plantatorami i małymi farmami.

Bunt Indian.

Washington, D. C., 1 listopada. — Do biura dla spraw indiańskich nadeszła spóźniona depesza od superintendenta Sheltona z agenturą w San Juan, że w walce pomiędzy oddziałem wojska federalnego a Indianami w Utah trzy osoby zostały zabite, a jedna ranna. Przypuszczają, że wszyscy zabici są Indianami.

Oddział wojskowy, który stoczył bitwę z Indianami w Utah, składał się z 74 żołnierzy i trzech szpiegów Indian.

Depesza dalej donosi, że Indianie się uspokoiłi.

Aresztowani Indianie nie należą do szczeput Utes, lecz do Navajos, przemieszczających w północnym zachodzie Nowego Meksyku.

Nowe kopalnie.

Pittsburg, Pa., 1 listopada. — Kompania „Pittsburg Buffalo Coal”, założona kapitałem \$3,000,000, zakupiła w pobliżu Zellarsville, w powiecie Washington około 14,000 akrów terenów węglowych i zaraz przystąpiła do wiercenia dwóch olbrzymich szybów, prawdopodobnie największych w świecie. Kompania ta wkrótce zacznie budować miasteczko dla 5,000 górników, które będzie nazwane „Mariana”. Przed upływem roku spodziewa się kompania, że miasto wzrosnie do 15,000 mieszkańców.

Zbrodniarze.

Pittsburg, Pa., 1 listopada. — Zeszłej nocy wykonano dwa zamachy w celu wykolejenia pociągu ekspresowego kolei pensylwańskiej. W dwóch miejscach podłożono znaczną ilość belek w poprzek szyn. Przypadkowo odkrył to niebezpieczeństwo połączony w tych stronach w tych stronach w jednym miejscu belki usunął, poczem zaczął dawać znaki nadjeżdżającemu pociągowi tak, że maszynista zdążył wstrzymać go na czas.

Przeciw trustom.

New York, 2 listopada. — Wzięcie trustów pod kontrolę rządową, tak, jak to zrobiono z bankami narodowymi i przeprowadzenie nowego prawa w sprawie monet bieżącej na przyszłym posiedzeniu kongresu są popierane i wymagane przez dystrykt finansowy wsku-

tek niedawnego krachu finansowego. Prawo popierane przez zjednoczenie bankierów amerykańskich, zostanie bezwzględnie przedstawione kongresowi w przyszłym miesiącu.

Narodowa kontrola trustów zjednywa sobie coraz więcej zwolenników. Leslie M. Shaw, głowa Carnegie Trust Co., powiada, że będąc sekretarzem skarbu rządowego, zawsze się z nią oświadczał. Warren, senator stanu Wyoming, który tu przybył z Europy, w swej mowie, emfaticznie oświadcza się za tym planem.

Trusty — mówi on — powinny przynajmniej mieć 25 procent kapitału rezerwowego, lecz gdy następuje krach, dowiadujemy się, że mają one tylko 5 procent kapitału rezerwowego. Władza i skutek kontroli federalnej nad kompaniami finansowymi pokazuje się w warunkach banków narodowych w czasie obecnego zamętu finansowego.

Masa bankierów oświadczyła się za tym planem, który podobno prezydent Roosevelt będzie popierał na kongresie w swoim rocznym mandacie.

Obecny interes finansowy koncentruje się w ruchu przemysłu wotowego na południu, który jest jedynym zaledniem do rozwiązania. Sekretarz Cortelyou i bankierzy z New Orleans starają się o opracowanie planu możliwego do wykonania, aby pomódz bankom, a Cortelyou bada możliwość wyplacenia gotówki we filii skarbowej w New Orleans za pieniądze depozytowane przez europejskich handlarzy wata z Stanami Zjednoczonymi i agentów zagranicznych. Eksporterzy są gotowi do rozpoczęcia interesu na tej podstawie. Bankierzy z New Orleans działają w zgodzie i połączeniu z bankierami południa, postanowili zmodyfikować obecne prawa seisle, w sprawie placenia gotówki tak, żeby pomódz ruchowi waty i cukru, przez rozsądne rozłożenie gotówki w bankach krajowych, które swoim porządkiem rozdzielają pieniądze w sprawliwy sposób pomiędzy plantatorami i małymi farmami.

Obecny interes finansowy koncentruje się w ruchu przemysłu wotowego na południu, który jest jedynym zaledniem do rozwiązania. Sekretarz Cortelyou i bankierzy z New Orleans starają się o opracowanie planu możliwego do wykonania, aby pomódz bankom, a Cortelyou bada możliwość wyplacenia gotówki we filii skarbowej w New Orleans za pieniądze depozytowane przez europejskich handlarzy wata z Stanami Zjednoczonymi i agentów zagranicznych. Eksporterzy są gotowi do rozpoczęcia interesu na tej podstawie. Bankierzy z New Orleans działają w zgodzie i połączeniu z bankierami południa, postanowili zmodyfikować obecne prawa seisle, w sprawie placenia gotówki tak, żeby pomódz ruchowi waty i cukru, przez rozsądne rozłożenie gotówki w bankach krajowych, które swoim porządkiem rozdzielają pieniądze w sprawliwy sposób pomiędzy plantatorami i małymi farmami.

Obecny interes finansowy koncentruje się w ruchu przemysłu wotowego na południu, który jest jedynym zaledniem do rozwiązania. Sekretarz Cortelyou i bankierzy z New Orleans starają się o opracowanie planu możliwego do wykonania, aby pomódz bankom, a Cortelyou bada możliwość wyplacenia gotówki we filii skarbowej w New Orleans za pieniądze depozytowane przez europejskich handlarzy wata z Stanami Zjednoczonymi i agentów zagranicznych. Eksporterzy są gotowi do rozpoczęcia interesu na tej podstawie. Bankierzy z New Orleans działają w zgodzie i połączeniu z bankierami południa, postanowili zmodyfikować obecne prawa seisle, w sprawie placenia gotówki tak, żeby pomódz ruchowi waty i cukru, przez rozsądne rozłożenie gotówki w bankach krajowych, które swoim porządkiem rozdzielają pieniądze w sprawliwy sposób pomiędzy plantatorami i małymi farmami.

Obecny interes finansowy koncentruje się w ruchu przemysłu wotowego na południu, który jest jedynym zaledniem do rozwiązania. Sekretarz Cortelyou i bankierzy z New Orleans starają się o opracowanie planu możliwego do wykonania, aby pomódz bankom, a Cortelyou bada możliwość wyplacenia gotówki we filii skarbowej w New Orleans za pieniądze depozytowane przez europejskich handlarzy wata z Stanami Zjednoczonymi i agentów zagranicznych. Eksporterzy są gotowi do rozpoczęcia interesu na tej podstawie. Bankierzy z New Orleans działają w zgodzie i połączeniu z bankierami południa, postanowili zmodyfikować obecne prawa seisle, w sprawie placenia gotówki tak, żeby pomódz ruchowi waty i cukru, przez rozsądne rozłożenie gotówki w bankach krajowych, które swoim porządkiem rozdzielają pieniądze w sprawliwy sposób pomiędzy plantatorami i małymi farmami.

Obecny interes finansowy koncentruje się w ruchu przemysłu wotowego na południu, który jest jedynym zaledniem do rozwiązania. Sekretarz Cortelyou i bankierzy z New Orleans starają się o opracowanie planu możliwego do wykonania, aby pomódz bankom, a Cortelyou bada możliwość wyplacenia gotówki we filii skarbowej w New Orleans za pieniądze depozytowane przez europejskich handlarzy wata z Stanami Zjednoczonymi i agentów zagranicznych. Eksporterzy są gotowi do rozpoczęcia interesu na tej podstawie. Bankierzy z New Orleans działają w zgodzie i połączeniu z bankierami południa, postanowili zmodyfikować obecne prawa seisle, w sprawie placenia gotówki tak, żeby pomódz ruchowi waty i cukru, przez rozsądne rozłożenie gotówki w bankach krajowych, które swoim porządkiem rozdzielają pieniądze w sprawliwy sposób pomiędzy plantatorami i małymi farmami.

Obecny interes finansowy koncentruje się w ruchu przemysłu wotowego na południu, który jest jedynym zaledniem do rozwiązania. Sekretarz Cortelyou i bankierzy z New Orleans starają się o opracowanie planu możliwego do wykonania, aby pomódz bankom, a Cortelyou bada możliwość wyplacenia gotówki we filii skarbowej w New Orleans za pieniądze depozytowane przez europejskich handlarzy wata z Stanami Zjednoczonymi i agentów zagranicznych. Eksporterzy są gotowi do rozpoczęcia interesu na tej podstawie. Bankierzy z New Orleans działają w zgodzie i połączeniu z bankierami południa, postanowili zmodyfikować obecne prawa seisle, w sprawie placenia gotówki tak, żeby pomódz ruchowi waty i cukru, przez rozsądne rozłożenie gotówki w bankach krajowych, które swoim porządkiem rozdzielają pieniądze w sprawliwy sposób pomiędzy plantatorami i małymi farmami.

Obecny interes finansowy koncentruje się w ruchu przemysłu wotowego na południu, który jest jedynym zaledniem do rozwiązania. Sekretarz Cortelyou i bankierzy z New Orleans starają się o opracowanie planu możliwego do wykonania, aby pomódz bankom, a Cortelyou bada możliwość wyplacenia gotówki we filii skarbowej w New Orleans za pieniądze depozytowane przez europejskich handlarzy wata z Stanami Zjednoczonymi i agentów zagranicznych. Eksporterzy są gotowi do rozpoczęcia interesu na tej podstawie. Bankierzy z New Orleans działają w zgodzie i połączeniu z bankierami południa, postanowili zmodyfikować obecne prawa seisle, w sprawie placenia gotówki tak, żeby pomódz ruchowi waty i cukru, przez rozsądne rozłożenie gotówki w bankach krajowych, które swoim porządkiem rozdzielają pieniądze w sprawliwy sposób pomiędzy plantatorami i małymi farmami.

Obecny interes finansowy koncentruje się w ruchu przemysłu wotowego na południu, który jest jedynym zaledniem do rozwiązania. Sekretarz Cortelyou i bankierzy z New Orleans starają się o opracowanie planu możliwego do wykonania, aby pomódz bankom, a Cortelyou bada możliwość wyplacenia gotówki we filii skarbowej w New Orleans za pieniądze depozytowane przez europejskich handlarzy wata z Stanami Zjednoczonymi i agentów zagranicznych. Eksporterzy są gotowi do rozpoczęcia interesu na tej podstawie. Bankierzy z New Orleans działają w zgodzie i połączeniu z bankierami południa, postanowili zmodyfikować obecne prawa seisle, w sprawie placenia gotówki tak, żeby pomódz ruchowi waty i cukru, przez rozsądne rozłożenie gotówki w bankach krajowych, które swoim porządkiem rozdzielają pieniądze w sprawliwy sposób pomiędzy plantatorami i małymi farmami.

Obecny interes finansowy koncentruje się w ruchu przemysłu wotowego na południu, który jest jedynym zaledniem do rozwiązania. Sekretarz Cortelyou i bankierzy z New Orleans starają się o opracowanie planu możliwego do wykonania, aby pomódz bankom, a Cortelyou bada możliwość wyplacenia gotówki we filii skarbowej w New Orleans za pieniądze depozytowane przez europejskich handlarzy wata z Stanami Zjednoczonymi i agentów zagranicznych. Eksporterzy są gotowi do rozpoczęcia interesu na tej podstawie. Bankierzy z New Orleans działają w zgodzie i połączeniu z bankierami południa, postanowili zmodyfikować obecne prawa seisle, w sprawie placenia gotówki tak, żeby pomódz ruchowi waty i cukru, przez rozsądne rozłożenie gotówki w bankach krajowych, które swoim porządkiem rozdzielają pieniądze w sprawliwy sposób pomiędzy plantatorami i małymi farmami.

Obecny interes finansowy koncentruje się w ruchu przemysłu wotowego na południu, który jest jedynym zaledniem do rozwiązania. Sekretarz Cortelyou i bankierzy z New Orleans starają się o opracowanie planu możliwego do wykonania, aby pomódz bankom, a Cortelyou bada możliwość wyplacenia gotówki we filii skarbowej w New Orleans za pieniądze depozytowane przez europejskich handlarzy wata z Stanami Zjednoczonymi i agentów zagranicznych. Eksporterzy są gotowi do rozpoczęcia interesu na tej podstawie. Bankierzy z New Orleans działają w zgodzie i połączeniu z bankierami południa, postanowili zmodyfikować obecne prawa seisle, w sprawie placenia gotówki tak, żeby pomódz ruchowi waty i cukru, przez rozsądne rozłożenie gotówki w bankach krajowych, które swoim porządkiem rozdzielają pieniądze w sprawliwy sposób pomiędzy plantatorami i małymi farmami.

Obecny interes finansowy koncentruje się w ruchu przemysłu wotowego na południu, który jest jedynym zaledniem do rozwiązania. Sekretarz Cortelyou i bankierzy z New Orleans starają się o opracowanie planu możliwego do wykonania, aby pomódz bankom, a Cortelyou bada możliwość wyplacenia gotówki we filii skarbowej w New Orleans za pieniądze depozytowane przez europejskich handlarzy wata z Stanami Zjednoczonymi i agentów zagranicznych. Eksporterzy są gotowi do rozpoczęcia interesu na tej podstawie. Bankierzy z New Orleans działają w zgodzie i połączeniu z bankierami południa, postanowili zmodyfikować obecne prawa seisle, w sprawie placenia gotówki tak, żeby pomódz ruchowi waty i cukru, przez rozsądne rozłożenie gotówki w bankach krajowych, które swoim porządkiem rozdzielają pieniądze w sprawliwy sposób pomiędzy plantatorami i małymi farmami.

Obecny interes finansowy koncentruje się w ruchu przemysłu wotowego na południu, który jest jedynym zaledniem do rozwiązania. Sekretarz Cortelyou i bankierzy z New Orleans starają się o opracowanie planu możliwego do wykonania, aby pomódz bankom, a Cortelyou bada możliwość wyplacenia gotówki we filii skarbowej w New Orleans za pieniądze depozytowane przez europejskich handlarzy wata z Stanami Zjednoczonymi i agentów zagranicznych. Eksporterzy są gotowi do rozpoczęcia interesu na tej podstawie. Bankierzy z New Orleans działają w zgodzie i połączeniu z bankierami południa, postanowili zmodyfikować obecne prawa seisle, w sprawie placenia gotówki tak, żeby pomódz ruchowi waty i cukru, przez rozsądne rozłożenie gotówki w bankach krajowych, które swoim porządkiem rozdzielają pieniądze w sprawliwy sposób pomiędzy plantatorami i małymi farmami.

Obecny interes finansowy koncentruje się w ruchu przemysłu wotowego na południu, który jest jedynym zaledniem do rozwiązania. Sekretarz Cortelyou i bankierzy z New Orleans starają się o opracowanie planu możliwego do wykonania, aby pomódz bankom, a Cortelyou bada możliwość wyplacenia gotówki we filii skarbowej w New Orleans za pieniądze depozytowane przez europejskich handlarzy wata z Stanami Zjednoczonymi i agentów zagranicznych. Eksporterzy są gotowi do rozpoczęcia interesu na tej podstawie. Bankierzy z New Orleans działają w zgodzie i połączeniu z bankierami południa, postanowili zmodyfikować obecne prawa seisle, w sprawie placenia gotówki tak, żeby pomódz ruchowi waty i cukru, przez rozsądne rozłożenie gotówki w bankach krajowych, które swoim porządkiem rozdzielają pieniądze w sprawliwy sposób pomiędzy plantatorami i małymi farmami.

Obecny interes finansowy koncentruje się w ruchu przemysłu wotowego na południu, który jest jedynym zaledniem do rozwiązania. Sekretarz Cortelyou i bankierzy z New Orleans starają się o opracowanie planu możliwego do wykonania, aby pomódz bankom, a Cortelyou bada możliwość wyplacenia gotówki we filii skarbowej w New Orleans za pieniądze depozytowane przez europejskich handlarzy wata z Stanami Zjednoczonymi i agentów zagranicznych. Eksporterzy są gotowi do rozpoczęcia interesu na tej podstawie. Bankierzy z New Orleans działają w zgodzie i połączeniu z bankierami południa, postanowili zmodyfikować obecne prawa seisle, w sprawie placenia gotówki tak, żeby pomódz ruchowi waty i cukru, przez rozsądne rozłożenie gotówki w bankach krajowych, które swoim porządkiem rozdzielają pieniądze w sprawliwy sposób pomiędzy plantatorami i małymi farmami.

Obecny interes finansowy koncentruje się w ruchu przemysłu wotowego na południu, który jest jedynym zaledniem do rozwiązania. Sekretarz Cortelyou i bankierzy z New Orleans starają się o opracowanie planu możliwego do wykonania, aby pomódz bankom, a Cortelyou bada możliwość wyplacenia gotówki we filii skarbowej w New Orleans za pieniądze depozytowane przez europejskich handlarzy wata z Stanami Zjednoczonymi i agentów zagranicznych. Eksporterzy są gotowi do rozpoczęcia interesu na tej podstawie. Bankierzy z New Orleans działają w zgodzie i połączeniu z bankierami południa, postanowili zmodyfikować obecne prawa seisle, w sprawie placenia gotówki tak, żeby pomódz ruchowi waty i cukru, przez rozsądne rozłożenie gotówki w bankach krajowych, które swoim porządkiem rozdzielają pieniądze w sprawliwy sposób pomiędzy plantatorami i małymi farmami.

Obecny interes finansowy koncentruje się w ruchu przemysłu wotowego na południu, który jest jedynym zaledniem do rozwiązania. Sekretarz Cortelyou i bankierzy z New Orleans starają się o opracowanie planu możliwego do wykonania, aby pomódz bankom, a Cortelyou bada możliwość wyplacenia gotówki we filii skarbowej w New Orleans za pieniądze depozytowane przez europejskich handlarzy wata z Stanami Zjednoczonymi i agentów zagranicznych. Eksporterzy są gotowi do rozpoczęcia interesu na tej podstawie. Bankierzy z New Orleans działają w zgodzie i połączeniu z bankierami południa, postanowili zmodyfikować obecne prawa seisle, w sprawie placenia gotówki tak, żeby pomódz ruchowi waty i cukru, przez rozsądne rozłożenie gotówki w bankach krajowych, które swoim porządkiem rozdzielają pieniądze w sprawliwy sposób pomiędzy plantatorami i małymi farmami.

Obecny interes finansowy koncentruje się w ruchu przemysłu wotowego na południu, który jest jedynym zaledniem do rozwiązania. Sekretarz Cortelyou i bankierzy z New Orleans starają się o opracowanie planu możliwego do wykonania, aby pomódz bankom, a Cortelyou bada możliwość wyplacenia gotówki we filii skarbowej w New Orleans za pieniądze depozytowane przez europejskich handlarzy wata z Stanami Zjednoczonymi i agentów zagranicznych. Eksporterzy są gotowi do rozpoczęcia interesu na tej podstawie. Bankierzy z New Orleans działają w zgodzie i połączeniu z bankierami południa, postanowili zmodyfikować obecne prawa seisle, w sprawie placenia gotówki tak, żeby pomódz ruchowi waty i cukru, przez rozsądne rozłożenie gotówki w bankach krajowych, które swoim porządkiem rozdzielają pieniądze w sprawliwy sposób pomiędzy plantatorami i małymi farmami.

Obecny interes finansowy koncentruje się w ruchu przemysłu wotowego na południu, który jest jedynym zaledniem do rozwiązania. Sekretarz Cortelyou i bankierzy z New Orleans starają się o opracowanie planu możliwego do wykonania, aby pomódz bankom, a Cortelyou bada możliwość wyplacenia gotówki we filii skarbowej w New Orleans za pieniądze depozytowane przez europejskich handlarzy wata z Stanami Zjednoczonymi i agentów zagranicznych. Eksporterzy są gotowi do rozpoczęcia interesu na tej podstawie. Bankierzy z New Orleans działają w zgodzie i połączeniu z bankierami południa, postanowili zmodyfikować obecne prawa seisle, w sprawie placenia gotówki tak, żeby pomódz ruchowi waty i cukru, przez rozsądne rozłożenie gotówki w bankach krajowych, które swoim porządkiem rozdzielają pieniądze w sprawliwy sposób pomiędzy plantatorami i małymi farmami.

Obecny interes finansowy koncentruje się w ruchu przemysłu wotowego na południu, który jest jedynym zaledniem do rozwiązania. Sekretarz Cortelyou i bankierzy z New Orleans starają się o opracowanie planu możliwego do wykonania, aby pomódz bankom, a Cortelyou bada możliwość wyplacenia gotówki we filii skarbowej w New Orleans za pieniądze depozytowane przez europejskich handlarzy wata z Stanami Zjednoczonymi i agentów zagranicznych. Eksporterzy są gotowi do rozpoczęcia interesu na tej podstawie. Bankierzy z New Orleans działają w zgodzie i połączeniu z bankierami południa, postanowili zmodyfikować obecne prawa seisle, w sprawie placenia gotówki tak, żeby pomódz ruchowi waty i cukru, przez rozsądne rozłożenie gotówki w bankach krajowych, które swoim porządkiem rozdzielają pieniądze w sprawliwy sposób pomiędzy plantatorami i małymi farmami.

Obecny interes finansowy koncentruje się w ruchu przemysłu wotowego na południu, który jest jedynym zaledniem do rozwiązania. Sekretarz Cortelyou i bankierzy z New Orleans starają się o opracowanie planu możliwego do wykonania, aby pomódz bankom, a Cortelyou bada możliwość wyplacenia gotówki we filii skarbowej w New Orleans za pieniądze depozytowane przez europejskich handlarzy wata z Stanami Zjednoczonymi i agentów zagranicznych. Eksporterzy są gotowi do rozpoczęcia interesu na tej podstawie. Bankierzy z New Orleans działają w zgodzie i połączeniu z bankierami południa, postanowili zmodyfikować obecne prawa seisle, w sprawie placenia gotówki tak, żeby pomódz ruchowi waty i cukru, przez rozsądne rozłożenie gotówki w bankach krajowych, które swoim porządkiem rozdzielają pieniądze w sprawliwy sposób pomiędzy plantatorami i małymi farmami.

będzie zatrudniać wszystkich tak długo jak stosunki na to pozwolą.

Huragan.

San Francisco, Cal., 2 listopada. — Straszny huragan w połączeniu z oberwaniami się chmury, wyrządził olbrzymie zniszczenie w powiecie San Lazaro. Zginęło kilkadziesiąt osób, znacznie więcej zostało poranionych, około sto domów zostało uniesionych przez powódź i 800 sztuk bydła utonęło przy San Jose del Cabo na południowym końcu półwyspu Kalifornijskiego.

Parowiec meksykański Limantour, stojący na kotwicy niedaleko wybrzeża przy San Jose del Cabo, został znacznie uszkodzony i o mało co nie zatonał.

Z Osad Polskich.

Canonsburg, Pa. — W miejscowości Gwendollen, znajdującej się stąd w odległości dziesięciu mil, nastąpił wybuch 500 funtów dynamitu. Czterech ludzi zostało poszarpanych w drobne kawałki, a sześciu innych poniosło ciężkie uszkodzenia. Pomiedzy zabitymi znajdując się dwóch Polaków, Stefan Olszewski i Andrzej Michalewicz, obydwaj z Bennett. Sześciu poranionych, krzycząc z bólu, uciekło bez wieści. Przyczyna eksplozji nie została dotychczas wyjaśniona.

North Tonawanda, N. Y.

— Odbyla się tutaj w niedzielę uroczystość poświęcenia kościoła, pod wezwaniem Matki Boskiej Częstochowskiej. O godz. 10 Towarzystwa parafialne z Niagara Falls, przyjeżdżył ks. biskupa Coltona i zaprowadził do plebanii. Stamtąd w asystencji kilku księży udał się ks. biskup do kościelnych drzwi, skąd po odmówieniu modlitw, udano się w procesji wokół kościoła, który ks. biskup kropił wodą święconą wśród przepisanych modlitw.

Po dokonaniu ceremonii tych udano się do kościoła. Mszę św. pontyfikował sam ks. biskup Colton. Dyakonem był ks. Leichert z Cheektotawa, subdyakonem ks. Tymek z parafii św. Wojciecha z Buffalo, archidiecezji był ks. Kelly z Tonawanda.

Po sumie ks. biskup wygłosił także kilka słów do wiernych, licznie zgromadzonych.

Nadmienić należy, że na uroczystość przybyło 300 członków różnych Towarzystw z Niagara Falls z ks. Dymiańskim na czele; ułani przybyli z kapelą.

Hartford, Conn.

— Jeśli stawianie kościołów polskich w Stanach Connecticut i Massachusetts tak dalej pójdzie, jak dotąd, to tak zwana „Nowa Anglia” za kilkanaście lat nazwę swoją zmieni na „Nową Polskę”. Każdy niemal numer organu biskupa Tierney, z Hartford, Conn., pt. „The Catholic Transcript” zawiera wiadomości o poświęceniu nowego kościoła polskiego w Connecticut. Przytem „The Catholic Transcript” nie szczędzi Polakom słów uznania i pochwały. Nie dość, że kościelne uroczystości Polaków opisuje obszernie pod mnogimi a tłustymi nagłówkami; ale nadto i całe artykuły poświęca im często gęsto, jak np. 10 października br. z okazji poświęcenia kamienia węgielnego pod nowy kościół św. Stanisława w Meriden, Conn.

Na tej uroczystości, prócz polskiego kazania ks. Culkowskiego z New Britain, Conn., powiedział także mowa piękna miejscowy burmistrz Reilly z Meriden, a

biskup Tierney odezwał się w te słowa: „Dziękuję wam wszystkim, żeście przyszli na ten obrzęd kładzenia kamienia węgielnego pod kościół św. Stanisława. Choć rozmaite narodowości są tu reprezentowane, my wszyscy jednak posłuszni jesteśmy tym samemu Bogu. Położenie tego kamienia węgielnego ma wielkie znaczenie dla przyszłości. Chociaż wy, którzyście założyli ten kościół, przyszedliście tu z innego kraju, to jednak zostaliście tu przyjęci i ta ziemia jest waszą, ponieważ wy na niej jesteście. Wy także staracie się służyć Bogu, tak jak służyliście w swoich krajach. Dziękuję wam za tę hojność, jaką okazaliście w przeszłości i w tem przywiązaniu do tego kościoła. A Pan Bóg nie da się prześcignąć w hojności i za tę waszą hojność wynagrodzi was tysiąckrotnie”.

Krótką ta, lecz treściwa mowa biskupa Tierney'a czyż nie wyraża mimowoli tej myśli procezej, że Nowa Anglia stanie się w przyszłości Nową Polską?

Stevens Point, Wis. — Wybuch kieszki dynamitowej w miejscowości Canon, którą dla osuszenia położono w pięciu piekarskim, zabił niejaką Kitowską, liczącą lat 41. Została ona rozszarpana w kawałki. Dwoje jej dzieci, które się do matki podczas eksplozji przytuliły, zostało tak silnie uszkodzonych, że nie przeżyją dnia.

Kupiec kotów.

W jednym z dzienników lokalnych, wychodzących dla miejscowości pod Londynem położonych, ukazał się dnia 22 września anons następujący: Tysiąc kotów zakupi pewien farmer w koloniach, aby położyć koniec pladze, jaka go nawiedziła w postaci szczurów i myszy. Jesteśmy gotowi zapłacić 29 szylingów za każdego zdrowego kota, który będzie przyniesiony naszemu reprezentantowi na stacyi w Redhili, we środę między drugą a czwartą po południu. Na długo przed oznaczonym terminem o dziewiętej zrana, zapukał do drzwi naczelnika stacyi maty chłopak, niosąc w koszyku dwa koty: "Czy to pan kupuje koty?" spytał urzędnika. "Koty!" zdziwienie jego wzrosło, gdy za chwilę przyniesiono siedem kotów w pudełkach i koszykach. O jedenastej zajęła się powozem jakaś dama i przywiozła ze sobą trzynaście kotów; od południa koty zaczęły napływać tłumnie w koszykach, skrzyniach, pakietach, szmatach. Każdy pociąg, przybywający z Londynu, przywoził dziesiątki kotów, o drugiej było dwieście, o trzeciej z górą trzysta. Osoby, które je przywiozły, nie chciały ruszyć się z miejsca i zapełniały dworzec mimo upominań naczelnika. Przecież szo o znakomitą sprzedaż! Każdy, kto ukazał się na progu stacyi, był przyjmowany okrzykami, jako kupiec, lecz najczęściej wydobywał z pod płaszcza nową skrzynkę z kotem. Gdy wreszcie około siódmej przekonano się, że anons był figlem nieznanego żartowniśa, gniew tłumy wyładował się w przekleństwach, a co gorsza, za przykładem jednego, wszyscy wypuścili koty z koszyków i skrzyń nie chcąc mieć kłopotu w jeździe powrotnej. Przerżnięte krzykiem zwierzęta, rzuciły się ku wejściu na ulicę opadły je psy, wlecące się pod dworcem i zaczęły się piekielny wycisk wśród szekania, wycia i miauczenia. Koty pędziły jak szalone, wskakiwały do bram, drapały się po gzymsach, wpadały do okien parterowych, pod którymi psy urządziły ze swej strony energiczny koncert. W sklepach powstawała chwilami istna panika, gdyż koty drapały się po półkach i wpijały pazurami w każdego, kto był na ich drodze.

Firma wymieniona w inseracie oczywiście nie istniała.

Tajemnica miasta Minneapolis.

Obywatele miasta Minneapolis zostali niedawno oficjalnie powiadomieni o tem, że pod miastem znajduje się olbrzymia rozpadlina, która dotychczas groziła mu ruinami w przepaści. Władze miejskie wiedziały o tem już od lat 5, obawiając się jednak paniki i idącego za tem upadku miasta postanowili fakt ten zachować w najgłębszej tajemnicy i jednocześnie prowadzić roboty, mające na celu wzmocnienie sufitu rozpadliny do tego stopnia, ażeby przestała być groźna dla miasta. Potrzebne fundusze asygnowano z kasy miejskiej, fałszując rachunki "pro publico bono", zajętych przy umacnianiu sufitu robotników nie wtajemniczono w tę sprawę, a tych kierowników robót, których wtajemniczyć musiano, zobowiązywano do milczenia. W ten sposób roboty doprowadzono do końca i gdy już niebezpieczeństwo zupełnie usunięto, wtajemniczono ludność we

wszystko. Prawdziwie po amerykańsku! Dodać należy, że miasto założone zostało w 1849 r., liczy 214,000 mieszkańców i rozpadlina wykryto przy przeprowadzaniu sieci kanalizacyjnych.

Wrocławiu przyszło w ubiegłym roku z okazji strajku do burd publicznych podczas których policja wystąpiła bezwzględnie z bronią w rękę przeciwko robotnikom. Jednemu z nich ucięto nawet pałaszem rękę. Wskutek tego zapowiedzieli socjaliści wrocławscy siedem zgrupowań publicznych w rozmaitych częściach miasta. Według doniesienia wrocławskiej gazety "Volkswacht" zamierzano na owych zebraniach krytykować postępowanie policji.

Policja wrocławska poświadczyła wprawdzie odbiór zameldowania owych zgrupowań, lecz prezydent policji odbycia ich zakazał. Zgłaszający udał się do naczelnego prezesa, który jednak zakaz zatwierdził. Wysłano skargę do najwyższego sądu administracyjnego, który zakaz policji i naczelnego prezesa, który jednak zakaz zatwierdził. Wysłano skargę do najwyższego sądu administracyjnego, który zakaz policji i naczelnego prezesa, który jednak zakaz zatwierdził.

Prawa wkraczania policji wobec zgrupowań publicznych są ściśle ograniczone, po pierwsze konstytucyjną, po drugie ordynacją, dotyczącą nadużyć prawnie dozwolonych zgrupowań z dnia 11 marca 1850 roku. Obawa, że sprawy poruszane na zebraniach mogłyby wywołać zakłócenie porządku publicznego, nie uprawniała policji do zakazu zebrania. Również na podstawie ogólnego prawa krajowego zakaz zebrania był niedozwolony. Odnosny ustęp prawa krajowego opiewa, że zadaniem policji jest starać się o spokój i porządek publiczny i zarządzić środki w celu usunięcia niebezpieczeństw, grozących publiczności.

Ustępu tego zastosować nie można, ponieważ kompetencje policji wobec zgrupowań publicznych doznają ograniczenia przez wydane ustawy o zebraniach i stowarzyszeniach. Z góry zakazać zebrania można tylko wówczas, gdyby cel jego notorycznie sprzeciwiał się kodeksowi karnemu, czego w wymienionym wyżej wypadku nie stwierdzono.

Nie po raz pierwszy wydał taki wyrok najwyższy sąd administracyjny, lecz tem policja wcale się nie krępuje, tylko dalej postępuje sobie samowładnie. Lecz nie naprosto noszą Prusy nazwę państwa policyjnego, to jest państwa, w którym policja rządzi, w którym ona stanowi o najżywniejszych prawach obywatelskich. Że to się często dzieje z krzywdą dla obywateli, tego chyba osobno udowodnić nie potrzeba.

Niedziela w Australii. Wiadomo z jaką surowością zachowują Anglicy odpoczynek niedzielny. Lecz niedziela angielska jest niczym w porównaniu do niedzieli i południa środkowego w Australii, oprócz bowiem świąt zwykłych, robotnik i urzędnik australijski mają zapewniony w dniu tym odpoczynek półdniowy.

I tak, skoro wejdzie kto do restauracji australijskiej we środę w chwili, gdy zegary miejskie wydzwaniają dwunastą, ujrzy zdumiony, jak wszystkie kelnerki od-

wracają się od gości i, zrzucając fartuchy, śpieszą, jak na komendę, ku wyjściu. Jeżeli zaś gość wszedł do restauracji na kilka minut przed dwunastą i zdążył już obstałować zupę, to może się zdarzyć, że kelnerka, niosąc talerz, usłyszawszy bicie zegara, postawi talerz na najbliższym stole, nie dbając, czy gość zgłosił się po niego, a sama najspokojniej odejdzie.

Do jednego z teatrów, w którym odbyło się we środę przedstawienie popołudniowe, wszedł jakiś jęzowiec z brodą do połowy ogoloną, tłumacząc się tem, że fryzjer odmówił mu stanowczo ogolenia drugiej połowy, ponieważ wybiło południe.

Zdaje się to nieprawdopodobnym, a jednak jest prawdziwym, że w Sydney, mieście, liczącem pół miliona mieszkańców, obcy przybysz nie dostanie w niedzielę nie do zjedzenia. Co prawda, niektóre restauracje wydają potajemnie potrawy, po pierwsze jednak trzeba wiedzieć, gdzie są takie restauracje, powtóre zaś można narazić się bardzo łatwo na aresztowanie, za przekroczenie rozporządzenia o odpoczynku świątecznym.

Pewnego Włocha, znajdującego się w niedzielę w takiej restauracji, restaurator wpełnił, na widok nadchodzącego policjanta, do pokójki bocznej, w którym znajdowała się właśnie jedna z kelnerek. Surowy stróż porządku publicznego i tam wkroczył, wobec czego biedny Włoch, aczkolwiek dającą żonaty, oświadczył dla uniknięcia kary, że dziewczyna jest jego narzeczoną, a kelnerka przytaknęła temu zeznaniu.

Włoch, co prawda, uniknął takim sposobem aresztowania, naraził się jednak na nieprzyjemności daleko gorsze. Po upływie bowiem pewnego czasu kelnerka zaskarżyła go do sądu o wynagrodzenie w sumie 500 f. sterl. za niedotrzymanie obietnicy małżeństwa, żona zaś biedaka, dowiedziawszy się o tem, zażądała rozwodu, otrzymała go i wyszła wkrótce za mąż powtórnie.

Prawdziwy strach ogarnia Sydneyjczyków, gdy zdarzają się dwa dni świąt z rzędu, w ciągu bowiem dni tych miasto staje się martwym i nawet włóki ludzi, z m a r t y c h w przeddzień świąt, muszą leżeć nie pochowane, choćby nawet zagrażały ludności zaraza, gdyż żaden z grabarzy nie zgodzi się na pogwałcenie wygodnego mu prawa.

Podmorskie malarstwo.

W epoce, w której artyści szukają coraz niezwyklejszych tematów, dotąd niewyżyskanych, żadna dziedzina ostać się przed nimi nie może. Nawet dno morskie znalazło malarza, którym jest Anglik Pitchard. Zachwycony cudami wnętrza morza, pościelił swe życie otwartzaniu najpiękniejszych z nich. Artysta je maluje z natury. Zamknięty w przyrząd nurka, spuszcza się w głębinę morskie, uzbrojony w żelazne sztalugi i paletę; jego pędzle i obówki są oprawne w stal, a płótna i farby są w ten sposób przysposobione, że zetknięcie się z wodą zupełnie im nie szkodzi. Pitchard pracuje 20 minut pod wodą, potem wypływa na chwilę na powierzchnię, by zacerpnąć świeżego powietrza. Jednym z najlepszych dzieł artysty ma być podwodny pejzaż z okolic Taiti. Ludzie, którzy znajdują dno morskie, z zachwytem oglądają utwory artysty; sam Pitchard jest

jeszcze ciągle niezadowolony ze swych obrazów utrzymując, że nie może wydobyć na płótnie właściwego koloru rytu głębin morza, srebrzystych błasków i głębokiego szafiru wód. Jak opowiada Pitchard, praca jego nie zamęca bynajmniej życia wodnych otchłami i nie przeszkadza podwodnym mieszkańcom w polowaniach.

Nowa kuracja na suchoty.

Dr. Wright, wielki uczyony, ogłosił światu o swym wynalazku nowej kuracji na suchoty i że można będzie zapobiegać suchotom, a także wyleczyć tę chorobę przez szczepienie. Mamy nadzieję, że próby robione obecnie w całym świecie udadzą się, lecz nawet wtedy zawsze będzie niezbędnym i utrzymanie ciała swego w silnym stanie. Jedynym sposobem do osiągnięcia tego jest utrzymywanie organów trawienia w doskonałym porządku i silnym stanie. Jak tylko trawienie stanie się nieregularne, powinieneś używać Trineru Amerykański Elixir Gorzkiego Wina. On wzmożni organa trawienia i przygotuje je do przyjęcia i strawienia każdego pokarmu, zamieniając ten pokarm na bogatą krew, co jest podstawą życia i zdrowia. Elixir Trineru jest pomocnym do uzyskania apetytu i siły. Zachowując się fizycznie, nie możesz dostać suchot. Wszystkie apteki. Jos. Triner, 799 So. Ashland ave., Chicago, Ill.

Dlaczego nie sprowadzicie sobie maszynki do pisania listów?

Każdy, kto chce pisać wyraźnie listy do swych przyjaciół, powinien mieć maszynkę, która drukuje wyraźnie i szybko. Maszynka ta jest zrobiona ze stali i jest bardzo trwała. Maszynka ta jest tak dobra, jak o wiele droższe maszynki. Kosztuje tylko \$7.50. Także maszynki nie są traktywne. Jest to bardzo stosowny podarunek na Gwiazdkę. Pieniądze płaćcie w liście rejestrowanym lub przez Money Order. Adres: EAGLE SUPPLY HOUSE, 531 Noble st., Chicago, Ill.

CALENDARZ ŚCIENNY NA ROK 1908.

Piękny polski kalendarz ścienny drukowany w kolorach, z oznaczeniem wszystkich świąt polskich i amerykańskich, jakoteż postów w czerwonym kolorze powinien sobie każdy nabyć w naszej księgarni. Kalendarz ten jest wykonany artystycznie i może być ozdobą każdego polskiego domu. Kalendarz ten wysyłamy każdemu, kto nam nadesłaje 5c w znaczkach pocztowych. W. DYNIEWICZ, 532 Noble st. Chicago, Ill.

KUPIJCIE WINO WPROST po winiarnianych cenach \$4.00 wartości za \$2.00.

Absolute czerstwo. Nie ma na świecie lepszego wina od naszego słynnego Burgundy w pudełku 24 butelki tylko za \$2.50. Regularna cena jest \$4.00. Wielu liczy \$8.00 albo więcej za tyle gorazego wina. Użyjcie 2 butelki z każdego i gdy będziecie niezadowoleni, odeślę je resztą na nasz koszt, a zwrócimy wszystkie pieniądze. Czy możecie być lepszą ofertą od tej? Poślizcie nam \$2.50 po tę specjalną ofertę. Oszczędźmy wam przelowę więcej w wszystkich winach. GREAT WESTERN WINE CO., 31-32 So. Canal St. Chicago, Ill. Referency: Fort Dearborn N. Bank, Kap. million (49)

Pijaństwo jest chorobą którą my gwarantujemy wyleczyć.

Jeśli macie osobę drogą, która chce wyleczyć z życia pijackiego, piszcie do nas, a my GO WYLECZYMY NIEZAWODNIE. Piszcie po bezpłatną próbkę lekarstwa. European Medical Institute, 546 N. Ashland av., Chicago, Ill.

Ten piękny zegarek \$3.75.

Zanim kupicie zegarek, podajcie swój dokładny adres i ekspres ofia, a poślemy wam ekspresem na obejrzeńnię piękny zegarek i łańcuszek C. O. D. za \$3.75. O dwóch miłkiewkich kopertach, pięknie grawerowane, nakręcany i nasawiany uszkiem, gwarantowany za dobre utrzymanie czasu z łańcuszkiem dla kobiety lub mężczyzny. Jeżeli go uznacie za tak dobry jak \$35 złoteń napelany zegarek, zapłaćcie na ekspresie \$3.75 i będzie wasz. Gwarancja na 20 lat. Napisać czy chcecie męski czy żeński.

M. C. FARBER, Dept. 32, 225 Dearborn st., Chicago, Ill.

Polonia Drug Co. Hurtowni i Detalicznie Aptekarzy, Le-karstwa, Chemikali i Drogerji. Patentowe medycyny, oleje toaletowe, przybory, perfumerye i rzeczy gumowe jakie się znajdują w aptekach. Importery i Eksportery. Piszcie po nasz katalog bezpłatny. Potrzeba agentów. Polonia Drug Co., 11700 Michigan ave. Chicago, Ill. (45)

NA CHOROBY NEREK I PĘCZERZA

Usuwa w 24 godzinach wszelkie moczowe wydzieliny. Każde pigułka koszt tylko MIDY wyszła z ręki nasładowała. Na sprzedaż we wszystkich aptekach.



Ostrzeżenie!

Ostrzegamy i zwracamy uwagę tym, którzy by zamierzali sprowadzić swoje rodziny ze Starego Kraju, lub też ci którzyby chcieli powrócić do Starego Kraju, jakoteż osoby które przy 2-8 godzin dziennie lekkiej obsługi i bardzo małej dopłaty na najszerszej Ekspresowej Okręgu, powrócić do podległych stron w Starym Kraju, to mogą się zgłosić osobliście lub listownie wprost do:

General Steamship & Railroad Ticket--Agency, 44-46 Broadway, Office 513, New York. (Nov. 28.)

DARMO DLA CIEBIE MOJA SIOSTRO



Jeżeli macie kogoś, kto cierpi na choroby kobiece, wysłać lekarstwo. Poślizcie pocztą zupełnie bezpłatnie moje domowe lekarstwo każdej cierpiącej na choroby kobiece wraz z przepisami używania. Ciężko powiedzieć wszystkie kłopoty o tem lekarstwie - tobie, czytelniczko, twój edec, matka lub siostra. Chęć wam powiedzieć, jak się użyć w domu bez pomocy doktorskiej. Mężczyźni nie mogą pojąć cierpienia kobiecego. Ja wiem, że moje lekarstwo domowe jest bezcenne i pewnym na Ustawy, Wzrosty, Opadnięcie Macicy, Nadmierne Wydzielanie Przyrodów, Cierzący czyli ciężkość Wydzielania; także na ból głowy, Krzyż i - ołdka, przewracanie umysłu, nerwowość, malarkolę, skłonność do płaczu, gorączka, smarwienie, choroba serka i pęcherza, spowodowane słabością władzy kobiecej. Poślizcie wam zapisać 10 datowa kuracja zupełnie darmo, jako dowód, że możecie się w domu wyleczyć łatwo, szybko i napewno. Pamiętajcie, że nie waleś ale będzie kosztowało, aby spróbować tego lekarstwa; a jeżeli sobie życzycie przedjąć kurację, będzie wam to kosztowało około 12 centów na tydzień, czyli mniej to przekształcać w waszym zakresie. Tyłko pr. yll. nia 2 centy na tydzień. Nie będzie wam kosztować, jeśli nie dokładajcie swój adres, oślecie dokładnie swoje cierpienie, a ja wam poślizczę lekarstwo zupełnie darmo odwróconą pocztą - Poślizcie wam także swoją kieliszkę "WOMEN'S OWN MEDICAL ADVISOR", z ilustracjami dla objaśnienia, dla czego kobiety cierpią, i w jaki sposób może cięlatwo wyleczyć w domu. Każda kobieta powinna tę kieliszkę mieć, aby się sama z niej nauczyła o sobie. A gdy wam wtenczas doktor powie, że "musicie mieć operację", wy możecie o sobie sa zdecydować. Tyłko kobiet wyleczyło się w domu moim lekarstwem. Liczy ono młodych i starych, Matmam i córkom dam dokładne wskazówki leczenia się w domu z Ustawy, Wzrosty, Opadnięcie Macicy, Nadmierne Wydzielanie Mielczakowania. Oświadczenie: jeżeli macie kogoś, kto cierpi na choroby kobiece, które wam chętnie poleca i powiada, że ta Domowa Kuracja leczy wszelkie choroby kobiece i czyni je alimim, zdrowymi i szczęśliwymi. Tyłko mi poślizcie swój adres, a otrzymacie darmo 10 dniową kurację i kieliszkę. Piszcie natychmiast, b. może też spóźnicie się już nie dozwolę. Adres: MRS. M. SUMMERS, Box E. Notre Dame, Ind., U. S. A.

Na gwiazdkę.

Kto chce swym krewnym lub znajomym postać na gwiazdkę cokolwiek pieniędzy, może to uczynić za naszym pośrednictwem. - Wysyłamy choćby najmniejszą sumę - do wszystkich części świata. W. Dyniewicz, 532 Noble st., Chicago, Ill.

Aby ogień nie wygasł,

nie dosyć dodawać do niego paliwa, trzeba także wybierać popiół. Chcąc utrzymać ciepło przy zdrowiu trzeba nie tylko dawać mu pokarmu, ale także postarać się o to, aby narzędzia trawące funkcjonowały dobrze i oddzielały spożyte części, ten popiół żywotnego ognia. Miej zawsze w swojej domowej apteczce

Kotwiczne Pigulki Kongo.

Ich działanie na zleniwiałe i przetrudowane wnętrzości jest zwykle tak zupełnem, że ta masa nagromadzonej trucizny szybko zostanie usunięta z ciała. Zgaga, zawrót i ból głowy, nieniły smak w ustach, hemoroidy i choroby nerkowe, wszystko to jest wynikiem zatwardzenia. Pozbadz się ich za pomocą

Kotwiczne Proszki Doka

się na katar żołądkowy, w którejto chorobie lepłca się ropa okrywa pokarm w żołądku, przeszkadza trawieniu i sprawia wielki ból. Ułga nastąpi natychmiast, gdy zażyjecz Kotwicznych proszków Doka; nimi można się wyleczyć na pewno. Są znakomitymi na kurecz w żołądku, zgagę, rozwolnienie i inne cierpienia, spowodowane złem trawieniem. Bez dobrego żołądka nie można być zdrowym. 25 ctw.

Kotwiczne Pigulki Kafir.

Jeżeli jedzenie leży Ci w żołądku, i nie możesz go strawić, lub gdy tworzą się gazy sprawiają Ci uciążliwość, to uciężaj się do tych pigulek; są sporządzone z najlepszej psypsy i z największą akuracnością; dlatego też doktorzy je polecają; one wspomagają i wzmacniają słaby żołądek. 50 ctw.

Kotwiczny Stomakal

posiada wszystkie zalety najlepszego lekarstwa na słaby żołądek. Starannie ta zgotowana tynktura bywa używaną w wielu familiach na wszelkie dolegliwości żołądkowe, bo wzmacnia i rozgrzewa żołądek, a więc pomaga mu do wypełniania czynności, do której jest przeznaczony. 50 ctw.

Kotwiczną Pastę na Robaki

znają matki w wielu krajach. One ją dają swoim dzieciom, gdy przerywany sen, brak apetytu, złe usposobienie lub ówierzbienie nosa świadczą o bytności robaków. Malcy chętnie ją zażywają dla jej wielkiego podobieństwa do cukierków. Cena 5 ctw.

Przy kupnie Kotwicznych środków domowych zawsze się przekonaj, że znak ochronny Kotwica znajduje się na opakowaniu. Wszyscy aptekarze sprzedają naszą wyroby; gdyby ich gdzie nie było, piszcie wprost do F. AD. RICHTER & CO., 215 PEARL STREET, NEW YORK, N. Y.

PRZYŚLIJCIE NAM TYLKO \$1.00

a poślemy wam jedną z poniżej podanych Harmonik do obejrzenia i jeżeli wam będzie się podobać, to zapłacicie resztę pieniądze agentowi ekspresowemu.

Advertisement for harmonicas with numbered images and descriptions: No. 4 - Ten to przyniesi i mowa harmonika. No. 5 - Ten to przyniesi i mowa harmonika. No. 6 - Ten to przyniesi i mowa harmonika. No. 7 - Ten to przyniesi i mowa harmonika. No. 8 - Nowej mody Arion harmonika. No. 9 - Dobrze znana harmonika. No. 10 - Profesjonalna harmonika. No. 11 - Ten to przyniesi i mowa harmonika. No. 12 - Ten to przyniesi i mowa harmonika. No. 13 - Ten to przyniesi i mowa harmonika. No. 14 - Ten to przyniesi i mowa harmonika. No. 15 - Ten to przyniesi i mowa harmonika. No. 16 - Ten to przyniesi i mowa harmonika. No. 17 - Ten to przyniesi i mowa harmonika. No. 18 - Ten to przyniesi i mowa harmonika. No. 19 - Ten to przyniesi i mowa harmonika. No. 20 - Ten to przyniesi i mowa harmonika. No. 21 - Ten to przyniesi i mowa harmonika. No. 22 - Ten to przyniesi i mowa harmonika. No. 23 - Ten to przyniesi i mowa harmonika. No. 24 - Ten to przyniesi i mowa harmonika. No. 25 - Ten to przyniesi i mowa harmonika. No. 26 - Ten to przyniesi i mowa harmonika. No. 27 - Ten to przyniesi i mowa harmonika. No. 28 - Ten to przyniesi i mowa harmonika. No. 29 - Ten to przyniesi i mowa harmonika. No. 30 - Ten to przyniesi i mowa harmonika. No. 31 - Ten to przyniesi i mowa harmonika. No. 32 - Ten to przyniesi i mowa harmonika. No. 33 - Ten to przyniesi i mowa harmonika. No. 34 - Ten to przyniesi i mowa harmonika. No. 35 - Ten to przyniesi i mowa harmonika. No. 36 - Ten to przyniesi i mowa harmonika. No. 37 - Ten to przyniesi i mowa harmonika. No. 38 - Ten to przyniesi i mowa harmonika. No. 39 - Ten to przyniesi i mowa harmonika. No. 40 - Ten to przyniesi i mowa harmonika. No. 41 - Ten to przyniesi i mowa harmonika. No. 42 - Ten to przyniesi i mowa harmonika. No. 43 - Ten to przyniesi i mowa harmonika. No. 44 - Ten to przyniesi i mowa harmonika. No. 45 - Ten to przyniesi i mowa harmonika. No. 46 - Ten to przyniesi i mowa harmonika. No. 47 - Ten to przyniesi i mowa harmonika. No. 48 - Ten to przyniesi i mowa harmonika. No. 49 - Ten to przyniesi i mowa harmonika. No. 50 - Ten to przyniesi i mowa harmonika. No. 51 - Ten to przyniesi i mowa harmonika. No. 52 - Ten to przyniesi i mowa harmonika. No. 53 - Ten to przyniesi i mowa harmonika. No. 54 - Ten to przyniesi i mowa harmonika. No. 55 - Ten to przyniesi i mowa harmonika. No. 56 - Ten to przyniesi i mowa harmonika. No. 57 - Ten to przyniesi i mowa harmonika. No. 58 - Ten to przyniesi i mowa harmonika. No. 59 - Ten to przyniesi i mowa harmonika. No. 60 - Ten to przyniesi i mowa harmonika. No. 61 - Ten to przyniesi i mowa harmonika. No. 62 - Ten to przyniesi i mowa harmonika. No. 63 - Ten to przyniesi i mowa harmonika. No. 64 - Ten to przyniesi i mowa harmonika. No. 65 - Ten to przyniesi i mowa harmonika. No. 66 - Ten to przyniesi i mowa harmonika. No. 67 - Ten to przyniesi i mowa harmonika. No. 68 - Ten to przyniesi i mowa harmonika. No. 69 - Ten to przyniesi i mowa harmonika. No. 70 - Ten to przyniesi i mowa harmonika. No. 71 - Ten to przyniesi i mowa harmonika. No. 72 - Ten to przyniesi i mowa harmonika. No. 73 - Ten to przyniesi i mowa harmonika. No. 74 - Ten to przyniesi i mowa harmonika. No. 75 - Ten to przyniesi i mowa harmonika. No. 76 - Ten to przyniesi i mowa harmonika. No. 77 - Ten to przyniesi i mowa harmonika. No. 78 - Ten to przyniesi i mowa harmonika. No. 79 - Ten to przyniesi i mowa harmonika. No. 80 - Ten to przyniesi i mowa harmonika. No. 81 - Ten to przyniesi i mowa harmonika. No. 82 - Ten to przyniesi i mowa harmonika. No. 83 - Ten to przyniesi i mowa harmonika. No. 84 - Ten to przyniesi i mowa harmonika. No. 85 - Ten to przyniesi i mowa harmonika. No. 86 - Ten to przyniesi i mowa harmonika. No. 87 - Ten to przyniesi i mowa harmonika. No. 88 - Ten to przyniesi i mowa harmonika. No. 89 - Ten to przyniesi i mowa harmonika. No. 90 - Ten to przyniesi i mowa harmonika. No. 91 - Ten to przyniesi i mowa harmonika. No. 92 - Ten to przyniesi i mowa harmonika. No. 93 - Ten to przyniesi i mowa harmonika. No. 94 - Ten to przyniesi i mowa harmonika. No. 95 - Ten to przyniesi i mowa harmonika. No. 96 - Ten to przyniesi i mowa harmonika. No. 97 - Ten to przyniesi i mowa harmonika. No. 98 - Ten to przyniesi i mowa harmonika. No. 99 - Ten to przyniesi i mowa harmonika. No. 100 - Ten to przyniesi i mowa harmonika.

PIENIADZE najlepiej przysłać przez Money Order lub w liście rejestrowanym. DARMO. Kto przysłał od razu wszystkie pieniądze, otrzyma w prezencie piękny HARMONIKĘ USTNĄ. Kto chce sprowadzić droższe lub inne instrumenty, niechaj pisze po Wielki Ilustrowany Katalog Polskiej, przysyłając 5c w znaczkach pocztowych na przesyłkę. Adresować należy: THE PULASKI MAIL ORDER HOUSE, 816 N. Hamlin ave, CHICAGO, ILL.

HENRYK SIENKIEWICZ

Ogniem i Mieczem

TOM I.

Ciąg dalszy.

Pan Skrzetuski nie posiadał się z radości.

— Ot, starostą zostanę, jak mnie Bóg miły! Słyszałaś waćpanna? he?

— Zgola nie nie słyszałam — odpowiedziała czerwona jak wiśnia Helena — nawet nie wiem o coś pytała.

— To może powtórzysz?

— I tego nie trzeba.

Na takich rozmowach i zabawach zeszedł im dzień jak sen. Wieczorem nadeszła chwila czudego, długiego pożegnania — i namiestnik ruszył ku Czechryniowi.

ROZDZIAŁ VIII.

W Czechryniu zastał pan Skrzetuski starego Zaćwilichowskiego w wielkim wzruszeniu i gorączce, wyglądał on niecierpliwie książęcego posłańca, bo z Sicy coraz groźniejsze dochodziły wieści. Nie ulegało już wątpliwości, że Chmielnicki gotował się zbrojną ręką swych krzywd i dawnych kozackich przywilejów dochodzić. Zaćwilichowski miał o nim wiadomości że w Krymie bawił u chana, żebraw pomocy tatarskiej, z którą już lada dzień był w Sicy spodziewany. Gotowała się tedy walna z Niżu do Rzpłitej wyprawa, która przy pomocy tatarskiej mogła być zgrabna. Burza rysowała się coraz bliżej, wyraźniej, straszniej. Już nie głuche nieokreślone trwogi przebiegały Ukrainę, ale poprostu pewność rzezi i wojny. Hetman wielki, który z początku niewiele sobie z całej sprawy robił, przysunął się teraz z wojskiem do Czerkas; wysunięte placówki wojsk koronnych dochodziły aż do Czechrynia, a to głównie, by zbiegowisko powstrzymać, kozacy bowiem grodowi i czerń masami poczęli na Sicz uciekać. Szlachta kupiła się po miastach. Mówiono, że pospolite ruszenie ma być w południowych województwach ogłoszone. Niektórzy też i nie czekając na wici, odsyłały żony i dzieci do zamków, a sami ciągnęli pod Czerkasy. Nieszczęsna Ukraina rozdzieliła się na dwie połowy; jedna śpieszyła na Sicz, druga do obozu koronnego; jedna opowiadała się przy istniejącym porządku rzeczy, druga przy dzikiej swobodzie; jedna pragnęła zachować to, co było owocem wiekowej pracy, druga pragnęła jej owo dobro odjąć. Obie wkrótce miały bratnie ręce we własnych wnętrznościach ubrocząć. Straszliwy zatarg, nim wyszukał sobie hasła religijnych, które dla Niżu obce były zupełnie, zrywał się jako wojna socjalna.

Ale jakkolwiek czarne chmury skłębiły się na widnokręgu ukraińskim, jakkolwiek padała od nich noc złowroga, jakkolwiek we wnętrzu ich kłębiło się i huczało, a grzmoty przewalały się z końca w koniec, ludzie nie zdawali sobie jeszcze sprawy, do jakiego stopnia burza się rozpełta. Może nie zdawał sobie z tego sprawy i sam Chmielnicki, który tymczasem stał listy do pana krakowskiego, do komisarza kozackiego i do chorążego koronnego, pełne skarg i biadań, a zarazem zakłęk wierności dla Władysława IV i Rzpłitej. Chciał-li zyskać na czasie, czy też przypuszczał, że jaki układ może jeszcze koniec targowi położyć? różni różnie sądzili — dwóch tylko ludzi nie ludziło się ani przez jedną godzinę. Ludźmi tymi byli: Zaćwilichowski i stary Barabas.

Stary pułkownik odebrał również list od Chmielnickiego. List szyderycy, groźny i pełen obelg. — "Zacznijmy z całym wojskiem zaporoskiem — pisal Chmielnicki — gorąco prosić i apelować, by stało się zadość onym przywilejom, które wasza miłość u siebie taileś. A żeś je taile dla własnej korzyści i pożytków, przeto całe wojsko zaporoskie czyni cię godnym pułkownikować owcom, albo świniom, nie ludziom. Ja zaś proszę o przebaczenie waszej miłości, jeśli w czem mu nie wygodziłem w ubogim domu moim w Czechryniu, na prazniku św. Mikołaja — i żem odjechał na Zaporozie bez wiadomości i pozwolenia".

— Patrzenie waszmościowie — mówił do Zaćwilichowskiego i Skrzetuskiego Barabas — jak to najgrawa się ze mnie, a przecież jam go to wojny uczył i prawie ojcem mu byłem.

— Zapowiada tedy, że z całym wojskiem zaporoskiem upominać się o przywileje będzie — rzekł Zaćwilichowski. Wojna to jest poprostu domowa, od wszystkich wojen straszniejsza.

Na to Skrzetuski:

— Widzę, że mi się trzeba śpieszyć, dajcie mi waszmościowie listy do tych, z którymi w komitywę wejść mi przyjdzie.

— Do atamana kosowego masz waść?

— Mam od samego księcia.

— Dam ci tedy jednego kurzeniowego, a imię Barabas ma tam też krewniaka Barabasa; od nich dowiesz się wszystkiego. Ale kto wie, czy to już nie zapóźno na takową ekspedycję. Chce książę wiedzieć, co tam naprawdę słycać? — krótka odpowiedź: źle słycać! A chce wiedzieć, czego się trzymać? — krótka rada: zebrać jak najwięcej wojska i z hetmanem się połączyć.

— To pchnijcie do księcia gońca z odpowiedzią i radą — rzekł pan Skrzetuski. — Ja muszę jechać, bom tam posłan i deczyli książęcej zmienić nie mogę.

— A czy wiesz waść, że to okrutnie niebezpieczna wyprawa? — rzekł Zaćwilichowski. — Tu już lud tak wzburzony, że osiedzić się trudno. Gdyby nie bliskość koronnego wojska, czerń rzuciłaby się na nas. A cóż dopiero tam! Leżesz jakoby smokowi w gardło.

— Mości chorąży! Jonasz był już w brzuchu wielorybim, nie w gardle, a za pomocą Bożą wyłazł zdrowo.

— Jedź tedy. Chwałę twoją rezolucję. Do Kudaku możesz waść dojechać bezpiecznie, tam się rozpatrzysz, co ci dalej uczynić przystoi. Grodzicki stary żołnierz, on najlepsze da ci instrukcje. A do księcia ja sam pewnie ruszę; jeśli się mam bić na swoje stare lata, to wolę pod nim, niż pod kim innym. Tymczasem bajdak, albo dombazę i przewoźników dla waści przygotowuję, którzy cię do Kudaku zawiozą.

Skrzetuski wyszedł i udał się prosto do swojej kwatery na rynek do domu księcia, by ostatecznie poczynić przygotowania. Mimo niebezpieczeństw tej podróży, o których mu prawil Zaćwilichowski, namiestnik nie bez pewnego ukontentowania myślał o niej. Miał zobaczyć Dniepr w całej niemal długości aż do Niżu i porochy, a była to dla ówczesnego rycerstwa ziemia jakby czarowana, tajemnicza, do której ciągnął wszelki duch przygód cheiwy. Niejeden całe życie na Ukrainie strawił, a nie mógł się pochwalić, że Sicz widział — chyba gdyby chciał zapisać się do bractwa, a do tego mniej już między szlachtą było ochotników. Czasę Samka Zborowskiego przeszły i nie miały wrócić więcej. Rozbrał między Siczą a Rzpłitą, który powstał za czasów Nalewajki i Pawluka, nietylko nie ustawał, ale zwiększał się coraz bardziej i napływ na Sicz herbowego ludu, nietylko polskiego, ale i ruskiego, nie różniącego się od niżowców ni mową, ni wiarą, znaczenie był mniejszy. Tacy Bułyhowie Kurcewice niewielu znajdowali naśladowców; w ogóle na Niż, do bractwa, gnało teraz szlachtę chyba nieszczęście, banicya, słowem winy do odpokutowania niepodobne.

To też jakaś tajemnica nieprzenikniona, jako mgły dniprowe, otoczyła drapieżną niżową rzeźpospolitą. Opowiadano o niej cuda, które pan Skrzetuski własnymi oczyma ciekaw był oglądać.

Nie spodziewał się też co prawda, stamtąd nie wrócić. Co poseł, to poseł, zwłaszcza od księcia Jeremiego.

Tak rozmyślając, wyglądał przez okno ze swojej kwatery na rynek. Tymczasem upłynęła jedna godzina i druga, gdy nagle Skrzetuskiemu wydało się, że spostrzega dwie jakieś znane postacie, zmierzające ku Dzwonickiemu Kątowi, gdzie był sklep Wołocha, Dopuły.

Przypatrzył się pilnie był to pan Zagłoba z Bohunem.

Szli, trzymając się pod ręce i wkrótce znikli w ciemnych drzwiach, nad którymi sterczała wiecha, oznaczająca szynk i winiarnię.

Namiestnika zdziwiła i bytność Bohuna w Czechryniu i przyjaźń jego z panem Zagłobą.

— Rzędzian! sam tu! — zawołał na pacholka.

Pachotek ukazał się w drzwiach przyległej izby.

— Słuchaj-no, Rzędzian, pójdziesz do winiarni, ot tam pod wiechę; znajdziesz tam grubego szlachca i dla dziurę w czele i powiesz mu, że ktoś, co ma pilną do niego sprawę, chce go widzieć. A jeśli pytał kto, nie mów.

Rzędzian skozył i po niejakiem czasie namiestnik ujrzał go wracającego w towarzystwie pana Zagłoby.

— Witaj waszmość — rzekł pan Skrzetuski, gdy szlachcic ukazał się w drzwiach izby — czy mnie sobie przypominasz?

— Czy sobie przypominam? Niechże mnie Tatarzy na łój przetopią i świece ze mnie do meczetów porobią, jeśli zapomniał. Waspo to kilka miesięcy temu otworzyłeś drzwi u Dopuła Czaplńskiego, co mnie szczególnie do smaku przypało, gdyż takim samym sposobem uwolniłem się raz z więzienia w Stambule. A co porabia pan Powoinoga herbu Zerwipludry, razem ze swoją innoceną i mieczem? Czy zawsze mu wróble na głowie siadają, biorąc go za uszkę drzewo?

— Pan podbięta zdrów i kazał się kłaniać waszmości.

— Wielce to jest bogaty szlachcic, ale srodcie głupi. Jeśli zetnie takie trzy głowy jak jego własna, to mu to uczyni dopiero półtorę, bo zetnie trzech półgłówek. Tfu! jakie gorąco, choć to dopiero marzec. Język w gardle zasycha.

— Mam ja trojniak bardzo przedni, może waść kuszyceczek pozwoli?

— Kiep odmawia, gdy nie kiep prosi. Właśnie mi cyrulik miód pić zalecił, żeby mi melanholię od głowy odciągnęło. Ciężkie bo to czasy na szlachtę się zbliżają: "dies irae et calamitatis". Czaplński zdechł od strachu, do Dopuła nie chodź, bo tam starszyzna kozacka pije. Ja jeden stawiam mężnie czoło niebezpieczeństwu i dostrzymuję onym pułkownikom kompanii, choć ich pułkownictwo dziegiem śmierdzi! Dobry miód! istotnie bardzo przedni! Skąd go waść masz?

— Z Łubniów. To dużo starszyzny tu jest?

— Kogo tu niema? Fedor Jakubowicz jest, stary Filon Dziedziąta jest, Daniel Neczaj jest,

a z nimi ich oczko w głowie, Bohun, który stał mi się przyjacielem od czasu, jakem go przepił i obiecałem go adoptować. Wszyscy oni śmierdzą teraz w Czechryniu i patrzą, w którą stronę się obrócić, bo nie śmieją jeszcze otwarcie przy Chmielnickim się opowiedzieć. Ale jeśli się nie opowiedzą, to będzie moja zaszuga.

— A to jakim sposobem?

— Bo pijąc z nimi, dla Rzeczypospolitej ich kaptuję i do wierności ich namawiam. Jeśli król nie da mi za to starostwa, to wierzą waćpan, niema justycyi w tej Rzeczypospolitej, ani rekompensy dla zastug i lepiej pono kury sadzać, niż głowę "pro publico bono" narażać.

— Lepiejbyś waćpan narażał, bijąc się z nimi, ale widzi mi się, że pieniądze tylko próżno wyrzucasz na traktamenty, bo tą drogą ich nie skaptujesz.

— Ja pieniądze wyrzucam? Za kogo mnie waszmość masz? To niedość, że się pospolituje z chamami, żebym jeszcze za nich miał płacić? Za fawor to uważam, że im pozwalam płacić za siebie!

— A ów-że Bohun, co tu porabia?

— On nadstawia ucha, co od Sicy słycać, jak i inni. Po to tu przybył. To kochanek wszystkich kozaków. Wdzięczą się oni do niego, nakształł małpów, bo to jest pewna, że perejasławski pułk za nim, nie za Łobodą pójdzie. A kto wie także, za kim rejestrowi Krzczowskiego pociągną! Brat Bohun niżowcem, jak trzeba iść na Turka lub Tatar, ale teraz bardzo kalkuluje, bo mi po pijanemu wyznał, iż się w szlachciance kocha i chce się z nią żenić, przeto nie wypada mu w wigilię ślubu z chłopcy się bratać. Toć on chce, bym go adoptował i do herbu przypuścił... Bardzo przedni ten waszmościów trojniak!

— Wypij-że waść jeszcze.

— Wypiję, wypiję. Nie pod wiechami to taki trojniak przedają.

— Nie pytałeś się to wasze, jak się nazywa owa szlachcianka, z którą Bohun chce się żenić?

— Mospania, a co mnie obchodzi jej nazwisko? Wiem tylko, że jak Bohunowi rogi przyprawię, to się będzie nazywała pani Jeleniowa.

Namiestnik ucałował nagle wielką ochotę trzeźnąć u ucho pana Zagłobę, ten zaś, nie spostrzegłszy się na niczem, mówił dalej:

— Za młodych lat był ze mnie gładzysz nie lada. Żebym tylko waści opowiedział, za co palnę w Galacie otrzymałem! Widzisz tę dziurę na mojem czelu? Dość, gdy ci powiem, że mi ją rzezańcy w seraju tamecznego baszy wybili.

— A mówileś, że kula rozbójnicka?

— Mówiłem? Tom dobrze mówił! każdy Turczyn rozbójnik — tak mnie panie Boże dopomóż.

Dalszą rozmowę przerwał wejście Zaćwilichowskiego.

— No, mości namiestniku — rzekł stary chorąży — bajdaki gotowe, przewoźników masz ludzi pewnych; ruszaj-że w imię Boże, choćby i zaraz. A oto listy.

— To każę ludziom zaraz ruszać na brzeg.

— A dokąd waść się wybierasz? — spytał Zagłoba.

— Do Kudaku.

— Gorąco tam ci będzie.

Ale namiestnik nie słyszał już przepowiedni, bo wyszedł z izby na podwórze, gdzie przy koniach stali semenowic, prawie już gotowi do podróży.

— Na koń i na brzeg! — zakomenderował pan Skrzetuski. — Konie wprowadzić na statki i czekać na mnie!

Tymczasem w izbie stary chorąży rzekł do Zagłoby:

— Słyszałem, że podobno waść teraz pułkownikom kozackim dworujesz i z nimi pijesz.

— "Pro publico bono", mości chorąży.

— Obrotny masz waść dowcip i podobno od wstydu większy. Chcesz sobie kozaków "in populus" skonwikować, by przyjaciółmi ci byli w razie zwycięstwa.

— Choćbym teraz, będąc męczennikiem tureckim, nie chciał zostać i kozackim, nie byłoby nie dziwnego, bo dwa grzyby mogą najlepszy barszcz poposać. A co do wstydu, nikogo nie zapraszam, by go pił ze mną — sam go wypije i da Bóg, że mi nie będzie gorzej od tego miodu smakował. Zaszuga jako olej, musi na wierzch wypłynąć.

W tej chwili wrócił Skrzetuski.

— Ludzie już ruszają — rzekł.

Zaćwilichowski nalał miarkę.

— Za szczęśliwą podróż!

— I zdrowy powrót! — dodał pan Zagłoba.

— Będzie się wam dobrze jechało, bo woda ogromna.

— Siadajcie waszmościowie, wypijem resztę. Niewielki to antałek.

Siedli i pili.

Ciekawy kraj waść zobaczysz — mówił Zaćwilichowski. — A kłaniaj się panu Grodzickiemu w Kudaku! Ej, żołnierz to, żołnierz! Na końcu świata siedzi, daleko od hetmańskich oczu a porządek u niego taki, że daj Boże w całej Rzeczypospolitej podobny. Znam ja dobrze Kudak i porohy. Za dawnych lat częściej się tam jeździło i aż duszy smutno, gdy się pomyśli, że to przeszło, minęło, a teraz...

Tu chorąży wsparł młeczną głowę na rękę i zadumał się głęboko. Nastąpiła chwila ciszy; słycać było tylko tupot koński w bramie; to ostatek ludzi pana Skrzetuskiego wyjeżdżał na brzeg ku bajdakom.

— Mój Boże — mówił, ocknąwszy się z zadumy Zaćwilichowski — a jednak dawniej, choć i wśród rozterków, lepsze były czasy. Ot pamiętam jak dziś, pod Chocimiem, dwadzieścia siedem lat temu! Gdy husaryja szła pod Lubomirskim do ataku na janczarów, to polojcy w swoim okopie rzucali czapki w górę i krzyczeli, aż ziemia drżała, do Sahajdaczego: "Puskaj, baćku, z Lachami umiraty!" A dziś co? Dziś Niż, który winien być przedmurzem chrześcijaństwa, puszcza Tatarów w granice Rzeczypospolitej, by się na nich rzucić dopiero wtedy, gdy z łupem będą wracali. Dziś gorzej; bo oto Chmielnicki łączy się wprost z Tatarzy, z którymi chrześcijan będzie do kompanii mordował...

— Wypijmy na ten smutek! — przerwał Zagłoba. — Co to za trojniak!

— Dajże Bóg jak najprędzej mogiłę, by na wojnę domową nie patrzeć — mówił dalej stary chorąży. — Wspólne winy mają się we krwi obmywać, ale nie będzie to krew okupienia, boć i tu brat brata będzie mordował. Kto na Niżu? Rusini. A kto w wojsku księcia Jeremiego? kto w pocztach pańskich? Rusini. A małoż ich w obozie koronnym? A ja sam kto taki? Hej, nieszczęsna Ukraino! krymscy poganie włożą ci łańcuch na szyję i na galerach tureckich wiosłować będziesz!

— Nie biadajcież tak, mości chorąży! — rzecze pan Skrzetuski — bo już chyba służy z oczu nam pójdą. Może też jeszcze pogodne słońce nam zaświeci!

Ale słońce zachodziło właśnie, a ostatnie jego promienie padały czerwonym blaskiem na białe włosy chorążego.

W mieście dzwoniło na "Aniół Pański" i na pochwalnię.

Wszli. Pan Skrzetuski poszedł do kościoła, pan Zaćwilichowski do cerkwi, a pan Zagłoba do Dopuły w Dzwonicki Kąt.

Ciemno już było, gdy się znowu zeszedli nad brzegiem Taśminowej przystani. Ludzie pana Skrzetuskiego siedzieli już w bajdakach. Przewoźnicy wnosili jeszcze ładunki. Zimny wiatr ciągnął od pobliskiego ujścia do Dniepru i noc obiecywała być niezbyt pogodna. Przy świetle ognia, palącego się nad brzegiem, woda rzeki połyskiwała krwawo i zdawała się z niezmierną chyżością uciekać gdzieś w nieznaną ciemność.

— No, szczęśliwej drogi! — mówił chorąży, ścisnąjąc serdecznie dłoń młodzieńca. — A pilnuj się waść!

— Nie zaniecham niczego. Bóg da, że niezadługo się zobaczymy.

— Chyba w Łubniach, albo w obozie książęcy.

— To waszmość już koniecznie do księcia? Zaćwilichowski podniósł ramiona w górę.

— A co mnie? Kiedy wojna, to wojna!

— Zostawajże waszmość w dobrem zdrowiu, mości chorąży!

— Niechże cię Bóg strzeże!

— "Vive valeque!" — wołał pan Zagłoba.

— A jeśli woda aż do Stambułu waści zanieśie, to kłaniaj się sułtanowi. Albo też jechał go sę! Bardzo to zacny był trojniak! Brr! jak tu zimno!

— Do widziska!

— Do obaczyska!

— Niech Bóg prowadzi!

Zaskrzypany wiośła i plusnęły o wodę, bajdaki popłynęły. Ogień palący się na brzegu począł oddalać się szybko. Przez długi czas Skrzetuski widział jeszcze sędziwą postać chorążego, oświeconą płomieniem stosu i jakiś smutek ścisnął mu nagle serce. Niesie go ta woda, niesie, ale oddala od serce życzliwych i od ukochanej, od krain znanych; niesie go nieubłaganie, jak przeznaczenie, ale w dzikie strony, w ciemność...

Wypłynęli z ujścia Taśminowego na Dniepr.

Wiatr świstał, wiośła wydawały plusk jednostajny, a smutny. Przewoźnicy poczęli śpiewać:

"Oj, to te pili, pilili,

Ne tumany ustawili."

Skrzetuski obwinął się w burkę i położył na posłaniu, które umościł dla niego żołnierz. Począł myśleć o Helenie, o tem, że ona dotąd nie w Łubniach, że Bohun został, a on odjeżdża. Obawa, że przeczucia, troski obsiadły go, jak kruki. Począł mocować się z niemi, aż się znużył, myśli mu się mąciły, zmieszają jakoś dziwnie z poświstem wiatru, z pluskiem wioseł, z pieśniami rybaków — i usnął.

ROZDZIAŁ IX.

Nazajutrz zbudził się świeży, zdrów i z welszą myślą. Pogoda była cudna. Szeroko rozlane wody marszczyły się w drobne zmarszczki od lekkiego i ciepłego powiewu.

Brzegi były w tumanie i zlewały się z płaszczyną wód w jedną nieprzejrzaną równinę. Rzędzian, zbudziwszy się i przetarłszy oczy, aż się przestraszył. Spojrzał zdziwionymi oczyma dokoła, a nie widząc nigdzie brzegu, rzekł:

— O dla Boga! mój jegomość, to my już chyba na morzu jesteśmy...

— Rzeka to tak potężna, nie morze — odpowiedział Skrzetuski — a brzegi zobaczysz, gdy mgła opadnie.

— Myślę, że niezadługo już nam i na Turczynę wędrować przyjdzie.

— Powędrujemy, jeśli nam każą; widzisz zresztą, że nie sami płyniemy.

Jakoż w promieniu oka widać było kilkanaście bajdaków, dombaz czyli tumbasów — i wąskich, czarnych czołozkackich, obszytych sitowiem, a zwanych pospolicie czajkami. Jedne z tych statków płynęły z wodą, unoszone bystrym prądem, inne piły się pracowicie w górę rzeki, wspomagane wiosłami i żaglem. Wiozły one rybę, wosk, sól i suszone wiśnie do miast brzegowych, lub też wracały z okolic zamieszkałych, obciążone zapasami żywności dla Kudaku i towarem, który chętnie znajdował pokup na Krańnym Bazarze w Sicy. Brzegi dneprowe były już od ujścia Pszoły zupełną pustynią, na której gdzieniegdzie tylko białe kozaćkie zimowniki, ale rzeka stanowiła gościniec, łączący Sicz z resztą świata, więc też i ruch był w niej dość znaczny, zwłaszcza, gdy przybór wody ułatwiał żeglugę i gdy nawet porohy, prócz Nienasytca, stawały się dla statków, idących w dół rzeki, możliwe do przebycia.

Namiestnik przypatrywał się z ciekawością temu życiu rzeczniczemu, a tymczasem bajdaki jego mknęły szybko ku Kudakowi. Mgła opadła, brzegi zarysowały się wyraźnie. Nad głowami płynących unosiły się miliony ptactwa wodnego, pelikanów, dzikich gęsi, żuraw, kaczek i czajek, kulonów i rybików; w oczerzach przybrzeżnych słychać było taki gwar, takie kotłowanie się wody i szum skrzydeł, że rzekłbyś, iż odbywają się tam sejmy lub wojny ptasie.

Brzegi za Krzemieńczukiem stały się niższe i otwarte.

— Patrz-no jegomość! — wykrzyknął nagle Rzędzian — dyć to niby słońce piecze, a śnieg leży na polach.

Skrzetuski spojrzął: istotnie, jak okiem sięgnął, jakiś biały pokład błyszczał w promieniach słońca po obu stronach rzeki.

— Hej, stąrszy! a co to się tam bieli? — spytał rotmiana.

— Wiszni, panie! — odpowiedział starszy.

Były to istotnie lasy wiśniowe, złożone z karłowatych drzew, któremi oba brzegi były szeroko za ujściem Pszoły porośnięte. Owoc ich słodki i wielki dostarczał jesienią pożywienia ptactwu, zwierzętom i ludziom zbłąkany w pustyni, a razem stanowił przedmiot handlu, który wożono bajdakami aż do Kijowa i dalej. Teraz lasy osypałe były kwieciami. Gdy zbliżyli się do brzegu, by ludziom wiosłującym dać wypoczynek, namiestnik z Rzędzianem wysiedli, chcąc się bliżej owym gajom przypatrzeć. Ogarnął ich tak upajający zapach, iż ledwo mogli oddychać. Mnóstwo płatków leżało już na ziemi. Miejscami drzewka stanowiły gąszcz nieprzenikniony. Między wiśniami rosły także obficie dzikie karłowate migdały, odkryte kwieciami różowem, wydającym jeszcze silniejszy zapach. Miliony trzmiełow, pszczoł i barwnych motyli unosiły się nad owym polem kwiatów, którego końca nie można było dojrzeć.

— Cuda to, panie, cuda — mówił Rzędzian. — I czemu tu ludzie nie mieszkają? Zwierza tu także widzę dostatek.

Jakoż między krzakami wiśniowymi zmykały zajęce szare, białe i niezliczone stada wielkich, błękitnonogich przepiórek, których kilka Rzędzian z guldynki ustrzelił, ale ku wielkiemu umartwieniu dowiedział się potem od starszego, że mięso ich jest trucizną.

Na miękkiej ziemi widać też było ślady jeleni i suhaków, a zdala dochodziły odgłosy podobne do rechrania dzikich świń.

Podróźnicy, napatrzawszy się i odpocząwszy, ruszyli dalej. Brzegi to wznosiły się, to stawały się płaskie, odkrywając widok na śliczne dąbrowy, lasy, uroczyska, mogiły i rozłożyste stepy. Okolica wydawała się tak przepyszna, że Skrzetuski mimo woli powtarzał sobie pytanie Rzędziana: czemu tu ludzie nie mieszkają? Ale na to trzeba było, by jaki drugi Jeremi Wiśniowiecki objął tę pustynię, urządził i bronil od napadów Tatarów i niżowych. Miejscami rzeka tworzyła łachy, zakręty, zalewała jały, biła spienioną falą o skały brzeżne i wypełniała wodą ciemne jaskinie skalne. W takich to jaskiniach i zakrętach bywały kryjówki i schowania kozaćkie. Ujścia rzek pokryte lasem sitowia, oczerzów i szuwarów, aż czerniły się od mnogości ptactwa, słowem: świat dziki, przepaściasty, miejscami zapadły, a pusty i tajemniczy rozłożył się przed oczyma naszych wędrowców.

Żegluga stała się przykrą, bo z powodu ciepłego dnia, pokazywały się roje żjadliwych komarów, a niektóre z nich na palec grube, ciurkiem krew po ukąszeniu puszczały.

Wieczorem przybyli do wyspy Romanówki, której ognie zdaleka było widać i zatrzymali się na nocleg. Rybacy, którzy przybiegli popatrzeć na poczet namiestnika, mieli koszule, twarz i ręce całkiem pomazane dziegciem dla obrony od ukąszeń. Byli to ludzie grubych obyczajów i dzicy; na wiosnę zjeżdżali się tu tłumnie dla połowu i wędzenia ryb, które potem rozwozili do Czechrynia, Czerkas, Perejasławia i Kijowa. Rzemiosło ich było trudne, ale zyskowne z powodu obfitości ryb, które latem stawały się nawet kłuską tych okolic, zdychając bowiem dla braku wody po łachach i tak zwanych "cichych kątach", zarażały zgnilizną powietrza.

Dowiedział się od rybaków namiestnik, że wszyscy niżowcy, którzy również zajmowali się tu połowem, od kilku dni opuścili wyspę i udali się na Niż, wezwani przez atamana koszowego.

Co noc też widywano z wyspy ognie, które palili na stepie zbiegowie, na Sicz podążający. Rybacy wiedzieli, że gotuje się wyprawa "na Lachów" i wcale nie ukrywali się z tem przed namiestnikiem. Widział tedy pan Skrzetuski, że jego ekspedycja może istotnie jest spóźniona, może nim dojedzie do Sicy, półki mołojców ruszą już na północ, ale kazano mu jechać, więc jako prawy żołnierz nie rozumował i postanowił dotrzeć choćby w środek zaporoskiego obozu.

Nazajutrz rano wyruszyli w dalszą drogę. Pominęli cudny Tareński Róg, Suchą Górę i Koński Ostróg, sławny ze swoich bagien i mnóstwa gadzin, które go niezdatnym do mieszkania czyniły. Wszystko to już i dzikość okolicy i zwiększony pęd wód, zwiastowało bliskość porohów. Aż wreszcie wieża kudacka zarysowała się na widnokręgu — pierwsza część podróży była skończona.

Namiestnik jednak nie dostał się tego wieczora do zamku, bo pan Grodzicki zaprowadził taki porządek, że gdy przed zachodem słońca, wybito hasło, nie puszczano nikogo z zamku ani do zamku, i gdyby nawet sam król przyjechał, musiałyby nocować w Słobódce, stojącej pod wałami fortecy.

Tak też uczynił i namiestnik. Nocleg to był niezbyt wygodny, bo chaty w Słobudce, których znajdowało się ze sześćdziesiąt, ulepione z gliny, tak były szczupłe, iż do niektórych okrakiem trzeba było wlażyć. Innych też nie opłaciło się stawiać, bo je forteca za każdym napadem tatarskim w perzynę obracała, a to dlatego, aby nie dawały napastnikom zasłony i bezpiecznego do wałów przystępu. Mieszkali w onej Słobódce ludzie "zachozi", to jest przybłądy z Polski, Rusi, Krymu i Wołoszy. Każdy tu był niemal innej wiary, ale tam o to nikt nie pytał.

Gruntów nie obrabiali dla niebezpieczeństw od Ordy, żywili się rybą i zbożem dostawanym z Ukrainy, pili palankę z prosa, a trudnili się rzemiosłami, dla których w zamku ich ceniono.

Namiestnik oka prawie zmrużył nie mógł dla nieczystego zapachu końskich skór, z których rzemień w Słobódce wyprawiano. Nazajutrz, świtanie, jak tylko wydzwoniono i na trąbach wygranó "rozbudzenie", dał znać do zamku, iż posel księżący przybył i prosi o przyjęcie. Grodzicki, który świeżo miał w pamięci wizytę księcia, sam na jego spotkanie wyszedł. Był to człowiek pięćdziesięcioletni, jednooki, jak cyklop posępny, bo siedząc w pustyni, na końcu świata, i nie widując ludzi, zdziczał, a sprawując nieograniczoną władzę, nabrał surowości i powagi. Twarz mu przytem zeszpeciła ospa, a ozdoby nacięcia szabel i blizny od strzał tatarskich, podobne do białych pięt na ciemnej skórze. Był to jednak żołnierz szczerzy, czynny jak żuraw, który ustawicznie miał oczy w stronę Tatarów i Kozaków wytyżone.

Pijał tylko wodę, spał tylko siedem godzin na dobę, częstokroć zrywał się w nocy, by obaczyć, czy straż dobrze wałów pilnuje i za najmniejsze niedbalstwo porywał na śmierć żołnierzy. Dla kozaków wyrozumiały choć groźny, zyskał sobie ich szacunek. Gdy zimą głodno bywało na Sicy, zbożem wspomagał. Był to Rusin pokroju tych, którzy swego czasu z Przecławem Lanekorońskim i Samkiem Zborowskim w stepy chodzili.

— To tedy waszmość na Sicz jedziesz? — pytał Skrzetuskiego, wprowadzwszy go poprzednio do zamku i uczęstowawszy gościnie.

— Na Sicz. Jakie waszmość, mości komendancie masz stamtąd nowiny?

— Wojna! Ataman koszowy ze wszystkich ługów rzecek i wysp ściegą kozaków. Zbiegi z Ukrainy idą, którym przeszkadzam, jak mogę. Wojska tam już jest na trzydzieści tysięcy, albo i więcej. Gdy na Ukrainę ruszą, gdy się z nimi grodowi kozaćcy i czerni połączą, będzie ich sto tysięcy.

— A Chmielnicki?

Lada dzień z Krymu z Tatarami spodziewamy. Może już jest; prawdę rzec, niepotrzebnie waszmość do Sicy chcesz jechać, bo wkrótce tu ich się doczekasz, że zaś Kudaku nie miną, ani go za sobą nie zostawią, to pewna.

— A obronisz się waszmość?

Grodzicki popatrzał na namiestnika posępnie i odrzekł dobitnym, posępnym głosem:

— A ja się nie obronię.

— Jak to?

— Bo prochów nie mam. Mało dwadzieścia czołozek posłałem, bymi choć trochę przysłano i nie przysłano. Mam na dwa tygodnie, na dłużej nie. Gdybym miał dosyć, pierwejbym Kudak i siebie w powietrze wysadził, nimby tu noga kozacza powstała. Kazano mi tu leżeć, — leżę, kazano zęby wyszczerzać — wyszczerzam, a gdy zginać przyjdzie — raz maty rodyła — i to potrafię.

— A sam-że waszmość nie możesz prochów robić?

— Od dwóch już miesięcy zaporozcy saletry mi nie puszczają, którą od Czarnego morza przywoził trzeba. Wszystko jedno! Zginę!

— Uczyć się nam od was starych żołnierzy!

A gdybyś sam waszmość po prochy ruszył?

— Mosanie, ja Kudaku nie zostawię i zostawieć nie mogę; tu mi było życie, tu niech śmierć będzie. Waś nie myśl także, że na bankiety i wspaniałe recepeye jedziesz, jakimi gdzieindziej posłów witają, albo, że cię tam godność poselska osłoni. Tę oni własnych atamanów mordują i od czasu, jak tu siedzę, nie pamiętam, by który zezwał swoją śmiercią. Zginiesz i ty!

Skrzetuski miledzał.

— Widzę, że duch w waćpanu gaśnie. To lepiej nie jedź.

— Mój mości komendancie — rzekł na to z gniewem namiestnik — wymyśl-że co lepszego, by mnie przestraszyć, bo to, co mi powiadasz, jużem słyszał z dziesięć razy, a kiedy mi radzisz nie jechać, to widzę, sambyś na mojem miejscu nie jechał, zwał przeto, czy ci nietylko prochów, ale i fantazyi do obrony Kudaku nie zbraknie!

Grodzicki, zamiast się rozgniewać, spojrzął jaśniej na namiestnika.

— Zubastaja szczuka! — mruknął po rusińsku. Przebac mi waszmość. Z odpowiedzi twojej miarkuję, że potrafisz "dignitatem" księcia i stanu szlacheckiego utrzymać. Dam ci tedy parę czajek, po bajdakami porochów nie przejedziesz.

— O to też przybyłem prosić waszmości.

— Koło Nienasytca każesz je ładem ciągnąć, bo choć woda duża, ale tam nigdy przejechać nie można. Ledwie się jakie małe czołozko przemknie. A gdy już będziesz na niskich wodach, pilnuj, by cię nie zaskoczono, i pamiętaj, że żelazo i ołów od słów wymowniejsze. Tam tylko śmiałych ludzi cenią. Czajki będą na jutro gotowe, każę tylko drugie rudle poprzyprawiać, bo jednego na porochach mało.

To rzekłszy Grodzicki wyprowadził z izby namiestnika, by mu zamek i jego porządki pokazać. Wszędzie panował wzorowy ład i karność. Straże dniami i nocą gęsto czuwały na wałach, które jeńcy tatarscy musieli bez przestanku wzmacniać i poprawiać.

— Co rok na łokieć wyżej wału sypię — rzekł pan Grodzicki — to też tak urosł, że gdybym miał prochów dosć, i w sto tysięcy nieby mi nie zrobili, ale bez strzelby nie obronię, gdy przemoc przyjdzie.

Forteca była istotnie nie do zdobycia, bo oprócz armat, broniły jej dneprowe przepaście i niedostępne skały, pionowo zeskakujące w wodę; nie potrzebowała nawet wielkiej załogi. To też w zamku nie stało więcej nad sześćset ludzi, ale za to co najprzebrańszy żołnierz, uzbrojonego w muszkiety i samopasy. Dniepr, płynąc w tem miejscu ściśniętym korytem, był tak wąski, że rzuciona z wałów strzała, przelatywała daleko na drugi brzeg. Działa zamkowe panowały nad obu brzegami i nad całą okolicą. Prócz tego o pół mili od zamku stała wysoka wieża, z której ośm mil wokoło widać było, a w niej stu żołnierzy, do których pan Grodzicki każdego dnia zaglądał. Ci, spostrzegłszy w okolicy lud jaki, natychmiast dawali znać do zamku, a wówczas bito w dzwony i cała załoga wnet stawała pod bronią.

— Prwie tygodnia niema — mówił pan Grodzicki — bez jakowegoś alarmu, bo Tatarzy, jak wilki stadami, często po kilka tysięcy tu się wleczą, których z dział strychujemy, jak można, a częstokroć tabuny dzikich koni strażę biorą za Tatarów.

— I nie przykrzy się waszmości siedzieć na takim bezludziu? — spytał pan Skrzetuski.

— Choćby mi też na pokojach królewskich miejsce dano, tobym tu wolał. Więcej ja stąd świata widzę, aniżeli król ze swego okna w Warszawie.

Jakoż istotnie z wałów widać było niezmierną przestrzeń stepów, które teraz wydawały się jednym morzem zieloności; na północ ujście Samary, a na południe cały brzeg Dnieprowy, skały, przepaście, lasy, aż do pian drugiego porohu Surskiego.

Pod wieczór zwiedzili jeszcze wieżę, gdyż Skrzetuski pierwszy raz widząc tę zaginioną fortecę, wszystkiego był ciekawy. Tymczasem przygotowywano dla niego w Słobódce czajki, które opatrzone rudlami przy obu końcach, stawały się zwrotniejsze. Nazajutrz rankiem miał wyruszyć. Ale przez noc nie kładł się prawie wcale spać, rozmyślając, co mu czynić przystoi wobec niechybnej zguby, którą mu groziło posłowanie do straszliwej Sicy. Życie uśmiechało mu się wprawdzie, bo był młody, i kochał i miał żyć obok ukochanej; wszelako od życia więcej honor i sławę kochał. Ale przyszło mu do głowy, że wojna bliska, że Helena, czekając na niego w Rozłogach, może być ogarnięta najokropniejszym pożarem, wystawiona na zapędy nietylko Bohuna, ale rozpetanej i dzikiej czerni, więc duszę porywała mu twroga o nią i ból. Step musiał już podęchnąć, możnaby już pewno do Lubniów z Rozłogów jechać, a tymczasem on sam kazał Helenie i kniahyńni na swój powrót czekać, bo nie spodziewał się, by burza mogła wybuchnąć tak prędko, nie wiedział, czemu grozi jaźda od Sicy. Chodził więc teraz szybkimi krokami po zamkowej izbie, brodę targał i ręce łamał. Co miał począć, jak postąpić? W myśli widział już Rozłogi w ogniu, otoczone wyjąć czernią, więcej do szatanów niż do ludzi podobną. Własne jego kroki odbijały się posępnym echem pod sklepieniem zamkowym, a jemu wydawało się, że to już złe moce po Helenę idą. Na wałach trąbiłono gaszenie światła, a jemu zdawało się, że to odgłos Bohunowego rogu i zębami zgrzytał i za głowę szabli miał. Ach, czemuż to on napał się tej ekspedycyi i Bychowca jej pozabwił!

Zauważył tę alterację pana Rzędzian, śpiący w progu, więc wstał, oczy przetarł, objaśnił pochodnie, palące się w żelaznych obręczach i począł kręcić się po komnacie, chcąc zwrócić uwagę pana.

Ale namiestnik utonął całkowicie w swych bolesnych myślach i chodził dalej, budząc krokami uśpione echa.

— Jegomość! hej jegomość!... — rzekł Rzędzian.

Skrzetuski popatrzał na niego szklanym wzrokiem. Nagle zbudził się z zamyślenia.

— Rzędzian, boisz ty się śmierci? — spytał.

— Kogo? jak to śmierci? co jegomość mówi!

— Bo kto na Sicz jedzie, ten nie wraca.

— A to czemu jegomość jedzie?

— Moja wola, ty się w to nie wtrącaj, ale ciebie mi żal, boś dzieciuch, a chociażby frant, tam się frantostwem nie wykręcisz. Wracaj do Czechrynia, a potem do Lubniów.

Rzędzian zaczął się drapać w głowę.

— Mój jegomość, juści śmierci się boję, bo kto by się jej nie bał, toby się Boga nie bał, gdyż Jego to wola żywić kogoś, albo umorzyć, ale skoro jegomość dobrowolnie na śmierć leżysz, to już jegomościem będzie grzech, jako pana, nie mój, jako sługi, przeto ja jegomości nie opuszczę, bom też nie chłop żaden, jeno szlachcic, choć ubogi, ale też nie bez ambicyi.

— Wiedziałem, żeś dobry pacholek, powiem ci jednak: nie chcesz po dobrej woli jechać, pojedziesz z rozkazu, bo już inaczej nie może być.

— Choćby mnie jegomość zabił, nie pojedę! Co to jegomość myśli, że jest Judasz jaki, czy co, żebym jegomości miał na śmierć wydawać?

Tu Rzędzian podniósł ręce do oczu i począł buzczyć głośno, wiedział więc pan Skrzetuski, że tą drogą do niego nie trafi, a rozkazywać groźnie nie chciał, bo mu było chłopca żal.

— Słuchaj — rzekł do niego — pomocy mi żadnej nie dasz, ja przecie dobrowolnie głowy pod miecz kłaść nie będę, a do Rozłogów listy zawieszysz, na których mi więcej, niż na samym życiu zależy. Powiesz tam jeźmości i kniazom, by zaraz bez najmniejszej zwłoki panienkę do Lubniów odwieźli, bo ich inaczej rebelia zaskoczy — sam też dopilnujesz, by się to stało. Ważną ci funkcję powierzam, przyjacielu godną, nie sługi.

— To niech jegomość kogo innego wyśle; z listem każdy pojedzie.

— A kogo ja tu mam za ufanego? czyż zgłupiał! To ci powtarzam, uratuj mi po dwakroć życie, a jeszcze mi takowej przysługi nie oddasz, gdyż w męce żyję, myśląc, co może się stać i od bólesci skóra na mnie potnieje.

— O dla Boga! widzę, że muszę jechać, ale mi tak jegomości żal, że choćby mi jegomość ten kropiasty pas darował, zgolałbym się nie pocieszył.

— Będziesz pas miał, jeno spraw się dobrze.

— Nie chcę i pasa, byleś mi jegomość jechać z sobą dozwolił.

— Jutro wrócisz czajką, którą pan Grodzicki do Czechrynia wysłał, dalej bez zwłoki ni od poczynku ruszysz prosto do Rozłogów. Tam kniahyńni nie mów, czy mi co grozi, ani panience, proś tylko, aby zaraz, choć konno do Lubniów jechały, choćby bez tobołów żadnych. Oto masz trzos na drogę, listy zaraz ci napiszę.

Rzędzian padł do nóg namiestnika.

— Panie mój, zali nie mam cię ujrzeć więcej?

— Jak Bóg da, jak Bóg da! — odparł, podnosząc go namiestnik — ale w Rozłogach wesołą twarz pokazuj. Teraz idź spać.

Reszta nocy zesła Skrzetuskiemu na pisanie listów i żarliwej modlitwie, po której zaraz przyleciał do niego anioł uspokojenia. Tymczasem noc zbladła i świt ubiełił wąskie okienka od wschodu. Dniało — aż i różowe blaski wdarły się do komnaty. Na wieży i zamku poczęto grać poranne "wstawaj". Wkrótce potem Grodzicki zjawił się w komnacie.

— Mości namiestniku, czajki gotowe.

— I jam też gotów — rzekł spokojnie Skrzetuski.

ROZDZIAŁ X.

Lotne czajki mknęły z wodą jak jaskółki, niosąc młodego rycerza i jego losy. Z powodu wysokich wód porohy nie przedstawiały wielkiego niebezpieczeństwa. Minęli Surski, Łochanny, szczęśliwa fala przerzuciła ich przez Woronową Zaporę, zgrzytnęły trochę czołna na Kniażym i Strzelczym, ale jeno się otarły, nie rozbiły, aż wreszcie w oddali ujrzeli piany i wiry strasznych Nienasytca. Tu już trzeba było wysiąść i czołna ładem ciągnąć. Praca długa i ciężka, zwykle zabierająca dzień cały. Na szczęście widocznie po dawnych przeprowadkach, na całym brzegu leżało mnóstwo kłoców, które podkładać pod czołna dla łatwiejszego toczenia ich po ziemi. W całej okolicy i na stepach nie było widać żywego ducha, na rzecę ani jednej czajki, bo już nie mogły płynąć do Sicy inne, jedynie te, które pan Grodzicki przez Kudak przepuścił, a pan Grodzicki umyślnie odciął Zaporozę od reszty świata. Ciszę przerywał więc tylko huk fali o skały Nienasytca. Przez czas, gdy ludzie toczyli czołna, pan Skrzetuski przypatrywał się temu dziwowisku natury. Straszny widok uderzył jego oczy. Przez całą szerokość rzeki, biegło w poprzek siedem grobli skalistych, sterczących nad wodą, czarnych, poszarpanych przez fale, które powyłamywały w nich jakoby bramy i przejścia. Rzeka całym ciężarem wód tłukała się o owe groble i odbijała się o nie, więc rozszalała, wściekła, zbita na białą spienioną miazgę, usiłowała je przeskoczyć, jak rumak rozhukany. Ale odparta raz jeszcze, nim mogła lunąć przez otwory, rzekłbyś, gryzła zębem skały, skręcała się w bezsilnym gniewie w potworne wiry, wybuchając słupami w górę, wrzała, jak ukrop, ziała ze zmeżenia, jak dziki zwierz.

Ciąg dalszy nastąpi.

Dział Gospodarczy.

Pokarm sztucznie przygotowany.

Gotowany, parzony wrzącą wodą lub fermentowany pokarm z ochotą przez zwierzęta spożywany bywa; przyczynia on się do powiększenia wydajności mleka, tuczy, rozdelikatnia, a używany przez długi czas, osłabia organa trawienia. Przez parzenie, gotowanie lub fermentację, pokarm staje się miększy, łatwiej się trawi, nabiera pożywności; pierwiastki, wchodzące w jego skład powiększają swą wartość, a niektóre z nich tracą szkodliwe własności, tak, że te pokarmy w stanie świeżym nieprzyjemny smak posiadające, z ochotą przez zwierzęta bywają spożywane.

Przedmioty poddawane parzeniu są mniej więcej następujące: żyto, kartofle, korzenie i łodygi roślin, nać kartoflana, pokrzywa, siano, siewka itd. Kartofle przed gotowaniem należy opłukać, a woda po ugotowaniu natychmiast odłączyć winna. Jakkolwiek pokarm, czy to polany wrzącą wodą, czy gotowany, dopiero po zupełnym ostygnięciu może być przeznaczony do użytku, z powodu zaś prędkiego kisnienia, naczynia, w których się przygotowywa, jak najszeludniej winno być utrzymywane.

Napój.

Najodpowiedniejszym dla zwierząt napojem jest woda, jako potrzebna koniecznie do rozpuszczenia i rozrzedzenia pokarmu, mianowicie twardego przedmiotów pokarmowych. Ciało zwierzęce potrzebuje oprócz tego dostatecznej ilości wody, dla wynagrodzenia utraconych cieczy np. przez przeddech płucny, skórny, uryny itp.

Dobra woda, do picia przeznaczona, powinna być czysta, świeża, przezroczysta, bez zapachu i smaku, temperatury od 8-10 R. Taka woda wzmacnia, orzeźwia, pomaga trawieniu i w ogóle zaspakaja potrzeby organizmu. Woda rzeczna i stojąca, gdy posiada dobre przymięta, chętnie przez zwierzęta bywa przyjmowana, źródła natomiast studzienna w wielu przypadkach rozkładają się w wodę, która jest szkodliwa dla zwierząt.

Mimo to częstokroć spotkać można się z uprzedzeniami do mleka koziego. Zupelnie niestraszne, gdyż mleko kozie tustsze i zdrowsze jest od krowiego, a jeżeli kozy bywają dobrze odżywiane i czysto utrzymywane dają mleko dużo, które co do smaku zupełnie dorównuje krowiemu.

zawiera wiele pierwiastków szkodliwych, zupełnie używaną być nie powinna.

Stawowa woda wówczas będzie dobrą, jeżeli stawy są obszerne i głębokie, a przebiegające w nich ryby zabezpieczają wodę od zanieczyszczenia robactwem, którem się żywią. Woda z kałuż błotnistych oraz woda, w której len i konopie są moczone, liczy się do najszkodliwszych, przyczynia się bowiem do zgnilizny, cierpienia wątroby, tylażaku, nosacizny, chorób karbunkulowych itp. Im więcej zwierzęta spożywają pokarmu zielonego i soczystego, tem mniej wody potrzebują; przeciwnie, pokarm ziarnisty, lub posiadający nadmiar soli, większe pobudza pragnienie. Na potrzebę większej ilości napoju wpływa na zwierzęcia pora roku i temperatura. W ogóle konie piją mniej niż bydło rogate, owce mniej od koni; młode zwierzęta piją stosunkowo więcej niż stare; w letnie upały z powodu znacznej utraty części ciepłych przez poty, organizm wymaga więcej wody aniżeli zimą itp. Z tej przyczyny trudno stanowczo oznaczyć ilość potrzebnej wody; najlepiej tyle jej dawać zwierzętom, ile one same zechcą, a wyjątkowo tylko od prawidła tego odstępować wypada.

Ważność chowu kóz.

Koza ma wielką wartość dla znacznej części naszej ludności, jako zwierzę, dostarczające mleka. To też zainteresowanie się chowem kóz coraz bardziej wzrasta. Ostatnimi czasy odbyła się w Dyseldorfie wystawa rolnicza. Pomiędzy innymi wystawiono też sporą liczbę kóz przeważnie białych, rasy szwajcarskiej. Na wystawie tej premiowano także mleko kozie. Nadesłano przeszło 30 prób mleka koziego. Próby te zbadano co do wyglądu, zapachu, czystości i zdolności dłuższego przechowania. Wyniki były zupełnie zadawalające. Kilka tylko prób poddano badaniom chemicznym i okazało się, że w zupełności odpowiadały stawianym wymaganiom. W kilku przypadkach rozdano odnośnym hodowcom kóz nagrody i odznaczenia.

Mimo to częstokroć spotkać można się z uprzedzeniami do mleka koziego. Zupelnie niestraszne, gdyż mleko kozie tustsze i zdrowsze jest od krowiego, a jeżeli kozy bywają dobrze odżywiane i czysto utrzymywane dają mleko dużo, które co do smaku zupełnie dorównuje krowiemu.

Które zwierzęta dostarczają futer?

Futra, niezbędne zimą porą dla mieszkańców północnej, stanowią ważną gałąź handlu. Blisko 300 gatunków zwierząt dostarcza nam swoich skór bądź dla ciepła, bądź dla ozdoby; między nimi są nawet mieszkańcy stref podzwrotnikowych, mianowicie małpy. Dwaścieścia pięć gatunków małych skór znajdujemy w handlu; niemniej cenione są futra czarnych małp, których 90,000 sztuk rocznie wywozi się z zachodniej Afryki; najpiękniejszych i najrzadszych dostarcza "gereza" z Abisynii i wschodniej Afryki. Sto pięćdziesiąt gatunków zwierząt mięsożernych daje skóry futrzane. Najwyżej cenione są futra wydrze; jedna skóra kosztuje niekiedy \$625; używano jej tylko na kołnierze. Niebieskich lisów dostarcza Syberia i pół-

nocna Ameryka. Pod względem wartości i piękności wyżej stoją srebrne i czarne lisy, cenione na równi z sobolami. Najdroższe skóry tygrysy pochodzą z Chin i Mongolii; mają włos dłuższy i gęściejszy niż skóry bengalskich tygrysów. Za skórę chińskiego tygrysa trzeba zapłacić najmniej 150 a skórę bengalskiego można dostać za 50 dolarów. Istnieje piętnaście gatunków skór niedźwiedzi; cena ich i wartość są rozmaite. Za piękną skórę białego niedźwiedzia z Grenlandyi trzeba zapłacić w Kopenhadze od \$50 do \$150; czarne niedźwiedzie futra, z włosom dochodzącym do czterech cali długości, są bardzo poszukiwane, również piękne brunatne. Najtańsze są szare niedźwiedzie. Gronostaje tak wysoko niegdyś cenione, że noszenie ich stanowiło wyjątkowy przywilej monarchów, zupełnie wyszły z mody. Skunksy, pomimo właściwej im woli, zawsze są używane, skóry fok morskich tak mają wziętość, że trzeba było ograniczyć polowanie na te zwierzęta: do przeszłego roku wolno było zabijać tylko 100,000 sztuk rocznie, teraz jeszcze zmniejszono tę ilość. Skórki krecie mają małą wartość, z powodu niewielkich rozmiarów, mimo to wielka ich liczba się sprzedaje. Bobry coraz droższe się stają, gdyż liczba tych zwierząt z każdym rokiem się zmniejsza; największą dostarcza ich Kanada. Z północnej Ameryki wywożą rocznie kilka milionów skór piżmowców. Z baranich skór najwyżej cenione są krymskie, z kozich —himalajskie. Australia dostarcza rocznie 20 milionów skór oposów i kangurów.

Wielka nieostrożność.

Są ludzie, którzy w swych dolegliwościach uciekają się do różnych napojów leczniczych, chociaż te są prawdziwie trucizną. Składają się bowiem oprócz wody i farybujących ziół z alkoholu i różnych trucizn jak opium, chloroform, chinina itd. Trucizny te osłabiają na razie ból, który po krótkim czasie wraca z tem większą siłą. Jedynym skutecznym, a nieszkodliwym lekiem na wszystkie choroby i cierpienia, pochodzące z żołądka i krwi nieczystej jest słynne kuracynie Wino Czystochowickie. Wynaleźli je i wypróbowali OO. Paulini. Teraz zaś w miesiącu lipcu, br. lekarze na wystawie lekarskiej we Lwowie odznaczyli je złotym medalem na dowód, że jest ono najlepszym lekiem na różne niedomagania żołądkowe, brak apetytu, ból głowy, nerwowość, małokrwistość, bicie serca, zardzewienie, kłócia i różne inne dolegliwości. Żądajcie w aptekach i u specjalnych agentów lub u właściciela: A. Skarzyński, 785 Fillmore ave., Buffalo, N. Y.

KALENDARZE SCIENNE na rok 1908. Drukowane w kilku kolorach po polsku, z pięknym kolorowym emblematem i herbem Polski. Mogą u nas zamawiać bliźniaki z ogłoszeniem ich firmy po cenach następujących: 100 sztuk \$4.00, 200 " \$7.50, 300 " \$10.00, 500 " \$12.50, 1000 " \$20.00. Kalendarze te mogą być ozdobą każdego domu polskiego, gdyż oprócz pięknej roboty, są w nim zamieszczone wszystkie święta polskie, posty i rocznice narodowe całego roku. Adres: W. Dyniewicz, 532 Noble St., Chicago, Ill.

CZYTAJCIE!!! CZYTAJCIE!!! Fajt kompaniczny! Wielka konkurencja! \$18. Szyfkarty Do Kraju \$18.

Racjonalność! Każdemu wiadomo, że mnóstwo fabryk i kopalń zostało zamkniętych. Tysiące ludzi zostało bez roboty. Widoki zarobku coraz stalsze. Zapewnimy zatem każdy z was nie stracił na darmo grosza i pojedzie do Kraju do swolcha z zwiastem na Swięta! Szyfy będą tedy przepelnione i choć który zapłaci grubo pieniądze to jednak na zyczonym szyfle miejsca nie dostanie. My chcemy temu zapobiedz. Zastępujemy najlepsze kompanie okrętowe i my mamy dla Was szyfy najszysze. Zapewniamy sobie u nas miejsca a jedziecie tylko na jeden z tych terminów a te są: na 6, 18, 20 i na 27 listopada i też na 4 lub 18 grudnia. W każdy z tych dni cena za szyfkartę przez wodę TYLKO U NAS 18 dol. Nigdzie tu sama cena. Korzy stajecie z tego! Szyfki zaraz po 8 dol. zadatkim na zapewnienie sobie miejsca na jeden z powyższych dni. Podziękujecie za serca. Zważcie na czas! Wyjątkowa wygoda dla pasażerów! Czystość i staranność panuje! Elektryczne oświetlenie! Kapiele, domowy wkt i zabawy! Kto do kraju jedzie, niech zaraz do nas napisze! Każdy dostaje śliczny prezent na drogę! Paradne odprowadzenie na szyf! Niebawem! Każdy pilnie oczekiwany na duple! Każdy dostaje porządny nocleg! Pakunki czekowane każdemu aż do miejsca celu! Ta sama firma sprrowadza każdego z kraju na najlepszych szysach po cenach najniższych. Prowadzi przez granice, wadzka na szyf, czeka w Nowym Yorku, wyjmuje z Casle Gardenu i odstawia na miejsce pobytu. Ta sama firma wysła wszelkie pieniądze do kraju przez c. k. pocztę wedle kursu znacznie zniżonego, ręczy za każdy cent i za doręczenie w 12 dniach. Daje za każdą wysyłkę wraz z pakowaniem kupon na prezent. Za 5 kuponów śliczny krzyż do łańcuszka. — Piszcie po katalog prezentów BEZPŁATNY ODBIĄZIE PORADZKI! IZYDOR HERZ, BANKIER, pyta się: Kto ma kłopoty wojkowe (o kontrolę, świadczenia lub asystentów)? Kto chce dłuższe pieniądze przedko z kraju odgadnąć? Kto ma spadek odziedziczyć? Kto chce duży proces o grunt? Kto potrzebuje pełnomocnictwa (dowolności), kontraktu kupna i sprzedaży? Kto chce przez konsulat coś wykonać? Dokumenty wystawił lub legalizować? Kto szuka porady w czemkolwiek? Piszcie zaraz do nas! Itada, poczeszenie i pomoc zaraz pewnie nastąpi! Nie zwlekajcie! Nasz adres: IZYDOR HERZ, Bankier i Notaryusz, 2 Carlisle st., NEW YORK CITY.

TANIE I DOBRE FARMY. Nowa kolej żelazna którą budowali przez naszą wielką Polską Kolonię niedaleko Sobleski, została ukończona. Poprzednio mieliśmy 2 koleje żelazne a teraz mamy 3. W tej wielkiej Kolonii jest już 6 polskich kościołów i dużo ładnych wiosek, z których za niedługim czasem stanie nowe miasto. Mamy teraz w pobliżu naszej Kolonii duże miasto. Mamy dużo dobrego gruntu w pobliżu kościołów, z którego można zrobić tanie i dobre farmy. Mamy dobry klimat, dobrą wodę, dobrą glebę i dobre drzewo, włoski i miasta. Kupcie tykiet kolejowy do Sobleski, Wis. J. J. HOF LAND COMPANY, SOBIESKI, WIS.

HARMONIKA której obrazek przedstawiony, jest jedną z najlepszych za tę cenę. Jeżeli kto ma zamiar sobie sprowadzić jedną, to niech nam przysła \$5.50 a wydemy mu przez ekspres i do tego damy mu piękny podarunek. Pieniądze można przysłać w rejestrowanym liście lub też przez Money Order na poniższy adres. Spółka nasza będzie najstarszą polską firmą wysyłkową, bo już istnieje od lat 15, daję gwarancję że towar jest rzetelny. Oprócz Harmonii mamy na składzie Zegarki mechaniczne, Łańcuszki, Brzoza zębki, Skrzypce, Basy, Klarnety, Koncertyny, Brzytwy, Rewolwery, Nóżki, Książki do nabieżania, Stereokopy i widoki, Hówicze maszyny i t. d. Kto jeszcze nie ma naszego katalogu niech nam przysła 2c markę, a wyślemy mu odwrotną pocztą. Adresujecie: NAŁEPINSKI MDSE. CO. 359 W. Chicago Ave. CHICAGO, ILL. K. ŁAGDZIŃSKI, Pres.

Jeżeli potrzebujecie jakiś towar i nie wiecie z kąd go sprowadzić piszcie do Robotniczego Domu Komisowego w Chicago, a my was obsłużymy sumiennie. Mamy na sprzedaż: Złote pierścionki, zegarki, instrumenta muzyczne, kszątki do nabożeństwa, pięknie zdobny papier listowy, różańce, i t. d. Piszcie nam, co potrzebujecie, a my wam odwrotną pocztą pošemy ceniki. Laborje do: (45) LABORERS MAIL ORDER HOUSE 810 MILWAUKEE AVE. — Room 208, — CHICAGO ILL.

Bądź mężczyzną!! Przestań cierpieć!! MY CIĘ WYLECZYMY naszym nowym wynalazkiem (develope) bez lekarstw. Jeżeli cierpisz na jakikolwiek chorobę męską, jak: nerwowość, wyczerzenie, skutki młodzieńczej lekomyślności, ból w krzyżach, utratę pamięci lub chęci do życia i t. d. Pisz zatem natychmiast po ciekawą kszątkę o chorobach męskich, a wyślemy Ci ją darmo, załączając GWARANCYĘ PIŚMIENNA, że Cię wyleczymy, a w przeciwnym razie ZWRÓCIMY PIENIĄDZE. Chorób niewyleczalnych nie podejmujemy nie bierzemy pieniędzy za nowy, jeczność. THE UNIVERSAL CO., Dept. 100. 656 N. Paulina St., (45) Chicago, Ill.

NIE MA SZCZĘŚCIA BEZ ZDROWIA. Główny Specjalista tego Instytutu, który egzystuje już od wielu lat, jest lekarzem głębokiego doświadczenia w leczeniu wszelkich dolegliwości, a zwłaszcza chorób chronicznych, tak męczyzn, jak kobiet i dzieci, którym to cierpieniem oddał swą specjalną uwagę i stadya. Takowy posiada wiele listów dziękczynnych od przez niego stale wyleczonych pacjentów ze wszystkich stron Ameryki i zaprasza tych, którzy ze swych chorób dotychczas nie zostali wyleczeni, aby się udali do niego, a otrzymają odpowiednie i skuteczne medycyny, oraz listowną radę i przestrogi, jak również dokładne objaśnienie rodzaju ich choroby w polskim języku. Dla braku miejsca podajemy podobizny choć paru, którzy przez nasze leczenie kompletne swe zdrowie odzyskali. Wyleczony z choroby nerek i żołądka. Wyleczony radykalnie z kataru żołądka, bólu głowy i bicia serca i braku apetytu. Wyleczony z ogólnego osłabienia i cierpienia wątroby. Jos. Nickel, 251 Cypress Ave., Johnstown Pa. Michalina Modrowiecka, 45. 5th Str. Passaic N. J. Edward Jirsa, Dorchester Nebr. Udając się po kurację do naszego Instytutu prosimy nam pisać w polskim języku, dając nam dokładny opis odnośnej choroby, a zwłaszcza objawiających się symptomów. Wszystkie listy powinny być adresowane wprost do The Collins N.Y. Medical Institute Dr. R. Mielke, Medical Director. 140 W. 34th St., New York, N. Y. Godziny ofisowe od 10 rano do 5 wieczorem, w niedziele i święta od 10-11 w pol.

Kalendarze na rok 1908.

Otrzymaliśmy wielki zapas pięknych kalendarzy polskich z Europy, głośnej firmy A. Steinbrennera w Winterbergii. Kalendarze te są w pięknych oprawach a ozdobione ilustracjami kolorowymi. Do każdego kalendarza dodane są piękne obrazy, stosowne do oprawy. Czytelnicy niechaj się pospieszą z obstalunkami na te kalendarze, gdyż spodziewamy się wyprzedażi takowej w bardzo krótkim czasie.

Pieniądże najlepiej przysłać przez Money Order w znaczkach pocztowych lub w rejestrowanym liście.

Tych kalendarzy nie wydaje się na premię. Wielki kalendarz uniwersalny czyli poważehny dla wszystkich stanów polskiego narodu na rok 1908. Tom pierwszy w mocnej kolorowej oprawie, zawiera 150 artykułów, w tem powieści, legendy, wiersze, bajki itp. DODATKI: 10 obrazów i około 20 kolorowych ilustracji w tekście i zwykłych ilustracji w tekście. Cena 65c.

Wielki kalendarz uniwersalny czyli poważehny dla wszystkich stanów narodu polskiego na rok 1908, tom II w mocnej kolorowej oprawie, taki sam rozmiar, liczące ilustracje zwykłe i kolorowe, tylko odmienna treść od tomu I, cena 65c.

Obydwa powyższe kalendarze za \$1.25. Skarb Rodziny czyli kalendarz dla rodzin chrześciańskich na rok 1908. Piękny kalendarz w mocnej kolorowej oprawie, bogata ilustracja, w tekście powieści, legendy, bajki, wiersze, żarty itp. Dodatek: 5 obrazów okazalnych, cena 50c.

Przyjaciel żołnierza kalendarz na rok 1908 dla wszystkich należących do służby czynnej, dla rezerwistów, dla należących do obrony krajowej i popolitego ruszenia, jako też dla weteranów i dla wszystkich przyjaciół stanu wojkowego bogato ilustrowany z tekstem rozmaitych epizodów wojny, bardzo wiele pięknych powieści, legend, wierszy itp. DODATKI: kalendarz ślenski, artyleria w walce, kolorowe odznaki rang wojska austriackiego i wiele innych, miękka oprawa, cena 30c.

Najświętsza Rodzina kalendarz dla rodzin chrześciańskich, na rok 1908, zawiera kilkadziesiąt artykułów rozmaitej treści jak powieści, legendy, bajki, kilka obrazów i bardzo piękne ilustracje w tekście. Oprawa miękka, cena 30c.

Kalendarz Serca Pana Jezusa dla dziecieli tegoż Boskiego powieści, legendy, bajki itp. piękne ilustrowane. DODATKI: Kolorowe obrazy Serca Maryi i Jezusa, Grógrera „Widzenie” w Sybrze, pod murami węglenia, Przyjście Chrystusa w dniu sądu ostatecznego i kalendarz ślenski, w miękkiej oprawie, cena 30c.

Pociecha Starości, kalendarz na rok 1908 zawiera 62 artykuły, w tem powieści, legendy, bajki wiersze, żarty itp. DODATKI: Kalendarz ślenski i Matka Boska z Lourdes, obraz kolorowy. Przed cudowną grota w Lourdes obraz, przyjście Chrystusa w dniu sądu ostatecznego obraz, i bardzo wiele obrazów w tekście, oprawa miękka, cena 35c.

Wielki Kalendarz Maryański, na rok 1908 zawiera 180 stron, obraz kolorowy cudownej Matki Boskiej w Lourdes, T. Kościuszko obraz, przed cudowną grota w Lourdes, obraz i bardzo wiele w powiatkach, nowelach itp. Oprawa miękka, cena 25c.

Kalendarz Powieściowy, dla narodu polskiego na rok 1908 zawiera wiele powieści, powieści, wierszy, dowcipów i ilustracji zwykłych i kolorowych, dodatki, co jedzą narody obrazek kolorowy, kalendarz ślenski i wiele innych rzeczy. Oprawa miękka, cena 30c.

Ilustrowany kalendarz wszechświatowy na rok 1908, zawiera: kalendarz ślenski, planidze w świecie, obraz kolorowy, T. Rościusko, obraz i wiele ilustrowanych powieści kolorowej i zyczenia, z dodatkiem wierszy i humorytaty ilustrowanej, oprawa miękka, cena 30c.

UWAGA: Kto chce otrzymać którykolwiek z tych kalendarzy niechaj się pospieszą, bo około Nowego Roku, już będą wszystkie rozprzedane, jak to było zeszłego roku. Kalendarzy tych nie wydaje się na premię.

Kalendarze ilustrowane na rok 1907. Józefa Ungra z Warszawy, w których znajduje się wiele pięknych powieści, nowel, żartów. Jest to najpiękniejszy kalendarz jaki można nabyć za 50c. w księgarni.

W. DYNIEWICZ 532 Noble st., Chicago, Ill.

Bank Parcelacyjny we Lwowie W GMACHU WŁASNYM przy ulicy Brajerowskiej L. II, istniejący od roku 1899 przeprowadza parcelacje i kolonizację w Galicyi. Kto chce grunt nabyć w Galicyi, niech się zwróci do Banku parcelacyjnego, który obecnie parceluje przeszło 20 majątków. Bank przyjmuje także wkładki na 5 procent i wyżej aż do 7 procent stosownie do terminu wypowiedzenia wedle umowy z Dyrekcyą. Wkładki zabezpieczone są majątkami ziemskimi, będącymi własnością Banku, udziałami i poręką członków Banku oraz funduszami rezerwowymi. Pieniądże najbezpieczniej posyłać przekazem pocztowym pod adresem: "BANK PARCELACYJNY WE LWOWIE." Książeczki wkładkowe wysyła Bank odwrotną pocztą. Dyrekcyja Banku Parcelacyjnego. NIEDŹWIEDZNIK Najlepsze lekarstwo na reumatyzm, kaszel i przeziębienie się, bó gardła, ból w bokach, ból w pierśiach i w żołądka, na zesztywniały Kark, ból głowy, Katar i Miedzę. Cena buteleczki 25 centów. "Niedźwiedzik" można dostać u swego najbliższego aptekarza. Jeżeli on nie ma, on może zamówić dla pana. Gdyby on nie miał tego środka my wyślemy "Niedźwiedzi" za \$1.00 + samą szparytynę za ekspres. Spodziewam się, że gdy pan raz to lekarstwo spróbuje, będzie go polecał swoim kolegom. C. Pavitt, 21 E. Centre St., Shenandoah, Pa.

POLSKA APTEKA, 257 Hanover street, 257 Boston, Mass. Pełny wybór różnych aptecznych towarów krajowych i zagranicznych. W aptece zawsze Polski Doktor udziela bezpłatnej porady na wszelkie choroby.

POSZUKIWANIA.

Nim kupicie u kogo innego bilet okrętowy (szafartę) lub wycieczkę na plażę...

NAJLEPSZA MASZYNA do pisania listów, zrobiona ze stali, bardzo trwała i praktyczna...

DO NARODU POLSKIEGO. Zakład Wina Piwa i trunków Likierów, ceny tanie a wszelkie dobre...

TYLKO KILKA DOLARÓW kosztuje u nas sztyk odjazd do kraju na najlepszych pasażerskich okrętach...

POTRZEBA agentów we wszystkich placach osadach w Ameryce. Placa i komisja Sprawy Człowiek może zarobić...

POTRZEBA 1000 mężczyzn do pracy na kolei w Wisconsin, Michigan, 80. Dakota i Washington...

KAMINSKI Ignacy, poszukiwany jest przez swego kolegę w ważnym interesie...

OLSZEWSKI Franciszek, rodem z gub. poleckiej, poszukiwany jest w ważnej sprawie...

W sprawach spadkowych poszukujemy si spadzobiercy lub krewni następujących osób:

1. JAN ADAMCZYK, z Taraw-Lagwy, w W. Ka. Pozn. 2. PAUL FELIX KUMBARSKI, z Różnowa (Roseberg) w Prusach Zachodnich...

JAN PASZKOWSKI poszukiwany jest przez swego brata Ludwika Paszkowskiego No. 2029 Annin St., Philadelphia, Pa.

Proszę po opłacie na gwiazdkę dożyć wszelkie się zgłaszać, gdyż późniejsza obsługa trudno jest wykonać.

POTRZEBA organisty samotnego, młodego do nowej parafii, nie konieczne potrzebny jest język angielski...

GORZAŁKA. Kto z rodaków używa a chce sam sobie zrobić dobrej i zdrowej gorzałki, niechaj do nas napisze...

POSZUKUJE się piekarzy polskich dobrych, trzeźwych i rzetelnych, dobra płaca dla dobrych piekarzy...

ŁUNICKI Józef poszukiwany jest przez swego ojca, rodem z Dębowa w Galicyi...

KRUCZEK Leonard, poszukiwany jest w ważnym interesie przez swego brata, Władysława Kruczek...

STACHOWIAK Marcyń, zamieszkały w Chicago przez 30 lat, poszukiwany jest przez siostrę Stachowiak...

Czy widzieliście już żywe obrazy? Kto chce mieć w swoim domu obrazy, zabawę sobie lub towarzystwu...

KUMOSZKA. CHŁOPY, USZY DO GÓRY! Kto się chce śmiać przez cały rok na całą gębę do rozpuku...

Nowiny Miejscowe

W niedzielę 8 grudnia odbędzie się poświęcenie nowego kościoła św. Stanisława B. i M. w Cragin.

Budowa nowego polskokatolickiego kościoła św. Michała przy 83 i Bond ave., w South Chicago szybko naprzód postępuje.

Nowa ta świątynia Pańska wzniesiona zostanie w stylu czysto gotyckim. Długość kościoła będzie 210 stóp...

Kompania kolei Rock Island odłożyła od pracy 2,500 robotników, zatrudnionych przy budowie torów.

Prezydent B. L. Winchell powiada, że przychylny tego nie jest żaden kłopot i że ruch towarowy jest większy...

Obiega pogłoska, że koleje Pennsylvania, New York, New Haven i Hartford na wschodzie mają odłożyć znaczną ilość robotników.

Obiega pogłoska, że koleje Pennsylvania, New York, New Haven i Hartford na wschodzie mają odłożyć znaczną ilość robotników.

W biurze rzeczownika korporacyjnego przygotowano plan, mocą którego w Chicago muszą piekarze wypiekać chleba, które będą ściśle kontrolowane...

Ważnym interesem jest w Chicago tańsze mięso. Właściciele wielkich rzeźni powiadają, że zniżą ceny mięsa z tego powodu...

Również w handlu bawełną zapanował wielki ruch; Europa i pod tym względem jest dobrą odbiorczynią i wielkie płaci za ten towar sumy.

Wszystko to wygląda bardzo pięknie, lecz jeżeli z Ameryki wywożą dużo zboża, nastanie tu wielka drożyzna.

Ważnym interesem jest w Chicago tańsze mięso. Właściciele wielkich rzeźni powiadają, że zniżą ceny mięsa z tego powodu...

uszkodzony przy pracy przez maszyny.

Demokraci chicagosecy prawdopodobnie przystąpią w tych dniach do wydawania swego dziennika.

Karol Kalowski z żoną i córeczką, jakoteż Jan Peszkowski z żoną wybrali się w lekkim powozie na przejażdżkę ze swego mieszkania pn. 4101 Ardmore av.

Powiadają, że panika wnet przeminie. W fabrykach chicagowskich oddalają coraz więcej ludzi z pracy.

Amerykańska pszenica. Według sprawozdań giełdy nowojorskiej w Europie panuje wielkie zapotrzebowanie pszenicy amerykańskiej.

W miesiącu październiku było stosunkowo bardzo mało wypadków śmierci. Umarło tylko 2269 osób...

Niekorzystnie jednakowoż przedstawia się przeciętny procent śmiertelności w pierwszych dziesięciu miesiącach roku bieżącego.

W tych miejscach zanotowano 428 wypadków śmierci na dyfteryę, 420 na odrę, 611 na szkarlatynę, 300 na tyfus, 241 na koklusz...

Sędzia Brentano skazał murzyna R. A. Williams na powieszenie za uduszenie nauczycielki L. W. Grant.

W mieszkaniu pn. 250 Larrabee ul., udusił się 70-letnia Agnes Daum i syn jej 50-letni Fred.

A więc pewnie się doczekamy w Chicago tańszego mięsa. Właściciele wielkich rzeźni powiadają, że zniżą ceny mięsa z tego powodu...

Również w handlu bawełną zapanował wielki ruch; Europa i pod tym względem jest dobrą odbiorczynią i wielkie płaci za ten towar sumy.

Wszystko to wygląda bardzo pięknie, lecz jeżeli z Ameryki wywożą dużo zboża, nastanie tu wielka drożyzna.

Ważnym interesem jest w Chicago tańsze mięso. Właściciele wielkich rzeźni powiadają, że zniżą ceny mięsa z tego powodu...

Ważnym interesem jest w Chicago tańsze mięso. Właściciele wielkich rzeźni powiadają, że zniżą ceny mięsa z tego powodu...

kontroler federalny Ridgely ogłosił, że za rządowe depozyty rząd będzie przyjmował także inne zabezpieczenia, aniżeli państwowe listy zastawne.

Continental National Bank \$1,000,000, National Bank of the Republic \$1,000,000, Commercial National Bank \$750,000...

W fabrykach chicagowskich oddalają coraz więcej ludzi z pracy. Powiadają, że w następnym roku nastanie wielkie bezrobocie w całej Ameryce.

Amerykańska pszenica.

Według sprawozdań giełdy nowojorskiej w Europie panuje wielkie zapotrzebowanie pszenicy amerykańskiej.

W miesiącu październiku było stosunkowo bardzo mało wypadków śmierci. Umarło tylko 2269 osób...

Niekorzystnie jednakowoż przedstawia się przeciętny procent śmiertelności w pierwszych dziesięciu miesiącach roku bieżącego.

W tych miejscach zanotowano 428 wypadków śmierci na dyfteryę, 420 na odrę, 611 na szkarlatynę, 300 na tyfus, 241 na koklusz...

Sędzia Brentano skazał murzyna R. A. Williams na powieszenie za uduszenie nauczycielki L. W. Grant.

W mieszkaniu pn. 250 Larrabee ul., udusił się 70-letnia Agnes Daum i syn jej 50-letni Fred.

A więc pewnie się doczekamy w Chicago tańszego mięsa. Właściciele wielkich rzeźni powiadają, że zniżą ceny mięsa z tego powodu...

Również w handlu bawełną zapanował wielki ruch; Europa i pod tym względem jest dobrą odbiorczynią i wielkie płaci za ten towar sumy.

Wszystko to wygląda bardzo pięknie, lecz jeżeli z Ameryki wywożą dużo zboża, nastanie tu wielka drożyzna.

Ważnym interesem jest w Chicago tańsze mięso. Właściciele wielkich rzeźni powiadają, że zniżą ceny mięsa z tego powodu...

Ważnym interesem jest w Chicago tańsze mięso. Właściciele wielkich rzeźni powiadają, że zniżą ceny mięsa z tego powodu...

camy, którzy słowa po rosyjsku nie umiają, ani też nawet chęci nie okazują, aby przyswoić sobie język krajowy rosyjski...

Rosyjni inteligentni — kończy "Sch. Volks Ztg." swój artykuł — nie patrzą na ten fakt obojętnie...

Nie dodaje powyższe pismo, czy też już utworzono towarzystwo dla popierania "uciesnionej niemieczyny" i czy Niemcy syberyjscy nie śpiewają czegoś w rodzaju "Die Wacht an der Lena".

Ostatnie Wiadomości.

Little Rock, Ark., 6 listopada. — Pociąg osobowy kolei Iron Mountain wpaść niedaleko od tego miasta na pociąg towarowy...

Petersburg, 6 listopada. — Na Kaukazie i Turkiestanie zanosi się na powstanie przeciw Rosyji.

Norfolk, Va., 6 listopada. — Niedobór tutejszej wystawy wynosi \$1,855,000.

Washington, 6 listopada. — Prezydent Roosevelt w następnym orędziu do kongresu położy główny nacisk na kwestję finansową...

Chicago, 6 listopada. — Tramwaj na ulicy Clark zapalił się od drutu elektrycznego i między pasażerami powstała taka panika...

Washington, 6 listopada. — W wyborach stanowych i miejscowych wygrali w stanach Kentucky, Massachusetts i Pennsylvania republikanie...

Rzym, 6 listopada. — Rozpoczął się tu proces przeciw byłemu ministrowi publicznych ulepszeń, signorowi Nunzio Nasi...

NOWA KSIĄŻKA. WYBÓR PISM. Maryi Konopnickiej. Jubileuszowe wydanie ludowe, ze słowem wstępem Lucyana Rydla...

Najstosowniejszy prezent na Gwiazdkę. Kto chce sobie kupić szczerogłoty ozdobić grzywami w any krzyżek...

DZWON. Kto chce się uśmieć, zabawić, weselo spędzić wieczory — ten niechaj czyta Dzwon...

Listy Polskie na Poczcie.

Listy te zostaną na poczcie w Chicago przez dwa tygodnie od czasu ich ogłoszenia...

Table with 2 columns of names and addresses for Polish letters, including Adamczyk, Kominkiewicz, Kwałkowski, etc.

CENY TARGOWE.

Table of market prices for various goods like wheat, flour, and oil, with columns for item name and price.

HUMORYSTYKA.



— E! gniewam się na pana! Jesteś pan wstrętnym uwodzicielem! Nie wart jesteś, aby słońce na ciebie patrzyło!...

— Dobrze, będę zatem do pani zawsze wieczorem przychodził. Ciekawe przeciwieństwa są: Jeśli siłacz ma wiele słabostek...

— Jeśli murzyn ma jak śnieg białą duszę. Jeśli kobieta posiada całkiem męski charakter.

W KASARNI.

Oficer "trzymaj" z żołnierzami szkołę. — Infanterist Kapusta — pyta jednego — gdybyś tak stał w szeregu...

— Melduje posłusznie, panie lejtnant, cobyś strzelał. — A do ojca twojego? — Wedle befełu tyz byk strzył...

— A do matki? — Także! Befel je befel! — A do brata? — Melduje posłusznie, co byk nie strzelał.

— Co! Nie strzelalbyś, gdybym ci ja kazał, ty swój komendant? — Nie strzelałbym, panie lejtnant.

— Kapral — woła porucznik — Czernaciec dni einzla temu bestyil ja cę nauczył. A dlaczego to byt nie strzelał.

— A bo bez urazy pana lejtnanta nimom ni jakiego brata, ino jedzem jednok!...

Dlaczego? — Przez poczucie koleżeństwa. — Jaktó? — Bo same lubią ugryźć.

Ze szkoły. Nauczyciel: — Nazwij mi najstarszych meżów z obecnych czasów. Uczeń: — Kapitan z Koepenick.

Galant, jakich mało. Artystka malarka: — Gospodarzu! Wszak nie nie macie przeciw temu, że ja tu na waszem polu będę malowała?

Chłop: — Eh... prozę panienki locego nie! Niech se ta panienka malujom... nie bede więcej potsebował ustawiać strasydła na ptoki.

W kawiarni. — Panie, pan nie jesteś wart, żeby panu w twarz napuścić! — Panie, coś pan w tej chwili powiedział! Rachuj się pan ze słowami! Jeżeli pan tego w tej chwili nie odwołasz, coś pan teraz powiedział! — przypiszesz panu sobie następstwa!...

— A tak to przepaszam pana, istotnie pomylim się! Pan jesteś wart, żeby panu w twarz napuścić! Biedak.

— Patrz meju, jaką nieszczęśliwą minę ma ten młody człowiek... Co jemu może być? — Czy ja wiem! Może zgrał się w karty, a może naznaczyli już biedakowi dzień służby!

— Wiew ty naprawdę myślisz rozjechać się ze swoim mężem? — O nie, on zawsze jeszcze potrafił wzbudzić zazdrość w moich kochankach!

Dobrze trafił. — Jędrak, kiedyś taki mądry, to powiód, czemu się różni szysza od gęby! — A że ze szkła...

— Głupiś bo to stem, że szybę można z dwóch stron lizać, a gębę tylko z jednej. Dowód.

— Czy rzeczywistnie Wojtuś pozyczył ci sto dolarów? — Tak, bo co? — Biedny człowiek! Więc mówiono prawdę, że zwaryował!

Między pensyonarkami. — Słyszałeś Felciu — podobno się działoż żeni! — I oż w tym dziwno! Działo się żeni w tym wieku, kiedy jest to jeszcze wierzy w boćiana.

Oplatki. Rodacy obstalowują księżki, a zyczący sobie mieć na gwiazdkę opłatki, niechaj dołączy 10c. Samych opłatek będzie księżek nie wysyłamy, bo się w przesyłce poczta niszczy.

W. Dyniewicz. Dzwon, 773 Milwaukee Ave., Chicago, Ill.